

## Revista Andina

Centro de Estudios Rurales Andinos "Bartolomé de Las Casas"

( Cusco, Perú )

La Hemeroteca del IRA tiene:

| Vol. /N°     | Periodos            | Año  |
|--------------|---------------------|------|
| Año 1, N° 1  | Set.                | 1983 |
| Año 1, N° 2  | Dic.                | 1983 |
| Año 2, N° 1  | Jul.                | 1984 |
| Año 2, N° 2  | Dic.                | 1984 |
| Año 3, N° 1  | Jul.                | 1985 |
| Año 3, N° 2  | Dic.                | 1985 |
| Año 4, N° 1  | Jul.                | 1986 |
| Año 4, N° 2  | Dic.                | 1986 |
| Año 5, N° 1  | Jul.                | 1987 |
| Año 5, N° 2  | Dic.                | 1987 |
| Año 6, N° 1  | Jul.                | 1988 |
| Año 6, N° 2  | Dic.                | 1988 |
| Año 7, N° 1  | Jul.                | 1989 |
| Año 7, N° 2  | Dic.                | 1989 |
| Año 8, N° 1  | Jul.                | 1990 |
| Año 8, N° 2  | Dic.                | 1990 |
| Año 9, N° 1  | Jul.                | 1991 |
| Año 9, N° 2  | Dic.                | 1991 |
| Año 10, N° 1 | Jul.                | 1992 |
| Año 10, N° 2 | Dic.                | 1992 |
| Año 11, N° 1 | Jul.                | 1993 |
| Año 11, N° 2 | Dic.                | 1993 |
| Año 12, N° 2 | Jul.                | 1994 |
| Año 13, N° 1 | Jul.                | 1995 |
| Año 13, N° 2 | Dic.                | 1995 |
| Año 14, N° 1 | Jul.                | 1996 |
| Año 14, N° 2 | Dic.                | 1996 |
| Año 15, N° 1 | Jul.                | 1997 |
| Año 15, N° 2 | Dic.                | 1997 |
| Año 16, N° 1 | Jul.                | 1998 |
| Año 16, N° 2 | Dic.                | 1998 |
| Año 17, N° 1 | Jul.                | 1999 |
| N° 34        | Enero-Junio         | 2002 |
| N° 35        | Julio-<br>Diciembre | 2002 |
| N° 36        | Enero-Junio         | 2003 |
| N° 37        | Julio-<br>Diciembre | 2003 |
| N° 38        | Enero-Junio         | 2004 |
| N° 39        | Julio-<br>Diciembre | 2004 |
| N° 40        | Enero-Junio         | 2005 |
| N° 41        | Julio-<br>Diciembre | 2005 |

|       |                     |      |
|-------|---------------------|------|
| N° 42 | Enero-Junio         | 2006 |
| N° 43 | Julio-<br>Diciembre | 2006 |
| N° 44 | Enero-Junio         | 2007 |
| N° 45 | Julio-<br>Diciembre | 2007 |
| N° 46 | Enero-Junio         | 2008 |
| N° 47 | Julio-<br>Diciembre | 2008 |
| N° 48 | Enero-Junio         | 2009 |
| N° 49 | Julio-<br>Diciembre | 2009 |
| N° 50 | Enero-Junio         | 2010 |

## notas y documentos

|  |     |
|--|-----|
| Guamán Poma historiador del Perú antiguo: una nueva pista.<br><i>Pierre Duviols</i>  | 103 |
| El papel de los capitanes de indios en la provincia de Pacajes "En el enterro de la Mita" de Potosí.<br><i>Roberto Choque Canqui</i> | 117 |
| Catálogo general del archivo del Monasterio de Santa Catalina del Cusco, Perú.<br><i>J.B. Lassegue y F. Letona</i>                   | 127 |
| Economía Campesina: Guía para planificadores progresistas.<br><i>David Lehmann</i>   | 135 |
| Migraciones en Bolivia: Bibliografía reciente.<br><i>Gonzalo Flores</i>  | 143 |
| A propósito del 25 aniversario de Lauricocha.<br><i>Augusto Cardich</i>  | 151 |

## crónicas bibliográficas

|  |     |
|--|-----|
| Pastoreo de llamas y alpacas en los Andes — balance bibliográfico.<br><i>Jorge A. Flores Ochoa</i>                       | 175 |
| Sobre movimientos campesinos e historia regional en el Perú moderno: un comentario bibliográfico.<br><i>José Deustua</i> | 219 |
| Geografía de los Andes Centrales en los escritos de idioma inglés.<br><i>Daniel W. Gade</i>                              | 241 |
| Acerca de la narrativa oral al noroeste argentino.<br><i>María Susana Cipolletti</i>                                     | 251 |
| La industria en el Ande: bibliografía.<br><i>Francisco Durand</i>  | 265 |

## reseñas

273

## revista de las revistas

289

### PRESENTACION

Con entusiasmo y algunos sacrificios el Centro de Estudios Rurales Andinos "Bartolomé de Las Casas" emprende la ardua tarea de publicar semestralmente Revista Andina. Como expresión de las preocupaciones científicas que presidieron la fundación de este centro de estudios e investigación, la nueva revista anhela poder reunir en torno a algunos objetivos a todos aquellos que se consagran al estudio de los Andes, desde las lejanas serranías argentinas y chilenas hasta las tierras colombianas. Ninguno de los temas que se refiere, directa o indirectamente, a esta región americana será ajeno a las páginas de Revista Andina.

Es nuestro firme propósito que esta nueva revista pueda igualmente: a) proporcionar a los andinólogos un espacio crítico y reflexivo que permita animar un amplio debate científico; b) contribuir a la difusión de los conocimientos científicos relativos al hombre andino y a las milenarias experiencias de vida en sociedad en los Andes; c) orientar y alimentar el debate científico acerca de los Andes con aportes marcadamente multidisciplinarios; d) dar a conocer la producción científica y literaria que se refiere a los Andes y comentarla críticamente.

Con los objetivos antedichos nos inscribimos en una larga tradición andina y cusqueña de investigación y estudio de las realidades de los Andes. Existen revistas especializadas en las diferentes ramas de las Ciencias Humanas en las que no escasean ni el interés ni la competencia científica. Ante ellas, Revista Andina será un espacio con vocación multidisciplinaria y crítica en que se darán cita las más diversificadas corrientes de pensamiento contemporáneo con evidentes preocupaciones andinas, cualesquiera que sean las "escuelas" o explicaciones científicas que nuestros colaboradores representen.

revista  
andina

estudios

Trajines. Un capítulo en la formación del mercado interno colonial.

*Luis Miguel Glave*

9

Comentarios de:

*Roberto Choque Canqui* (68); *Manuel Burga* (69); *Efraín Trelles A.* (70); *Alberto Flores Galindo* (71); *Olinda Celestino* (72).

Respuesta

*Luis Miguel Glave* (73)

¿Problema de empleo o de reproducción de la fuerza de trabajo?: Las comunidades campesinas del Cusco.

*Efraín Gonzales de Olarte*

77

Comentarios de:

*Heraclio Bonilla* (96); *David Lehmann* (96); *Jean Piel* (97).

Respuesta

*Efraín Gonzales de Olarte* (100).

198

# revista andina

revista andina

centro de estudios rurales andinos  
«Bartolomé de Las Casas» • Cusco

1 Cusco, Perú • Año 1, t.1, setiembre 1983

---

notas  
y documentos

- El Contra idolatriam de Luis de Teruel y una versión primeriza del mito de Pachacámac -- Vichama  
*Pierre Duviols* 385
- El quichua de los Andes Ecuatoriales: Algunos aportes recientes  
*Frank Salomon* 393
- Los objetivos de la revolución indígena de 1781: el caso de Oruro  
*Fernando Cajías* 407

---

crónicas  
bibliográficas

- Nota acerca de la investigación antropológica y arqueológica en el Perú  
*Roger Ravines* 429
- Cusco arqueológico y etnohistórico. Una introducción bibliográfica  
*Italo Oberti R.* 443
- Panorama historiográfico de estudios recientes sobre Charcas Colonial  
*Josep Barnadas* 475
- Los Aymara. Notas bibliográficas  
*Josep W. Bastien* 545

---

reseñas

*Adorno Rolena*, From oral written expression: native andean chronicles of the early colonial period, por *Henrique Urbano* (579); *Aramburú, Clemencia y Pilar Remy*, La población del Cusco colonial. Siglos XVI-XVIII, por *Luis Miguel Glave* (580); *Briggs, L.T.*, De l'empreinte à l'emprise. Identités andines et logiques paysannes, Cahiers de l'Institut universitaire d'études du développement 13, por *Henrique Urbano* (581); *Chocano, Magdalena*, "Comercio en Cerro de Pasco a fines de la época colonial", por *Carlos Contreras* (581); *Gocienberg, Paul E.*, "Artisans and merchants: The making of an

open economy in Lima, Perú, 1830 to 1860", por *Cecilia Méndez Gastelumendi* (583); *Guerra Carreño, Vicente*, "K'anchi" La provincia de Canchis a través de su historia, por *Patricia Ruiz Bravo* (585); *Iguñiz, Javier y Henriquez Narda*, El problema del empleo en el Perú, por *Manuel Glave* (586); *Lajo Lazo, Manuel*, Alternativa agraria y alimentaria. Diagnóstico y propuesta para el Perú, por *Roxana Barrantes C.* (587); *Money, Mary*, Los obrajes, el traje y el comercio de ropa en la Audiencia de Charcas, por *Luis Miguel Glave T.* (588); *Navarro del Aguila, Víctor*, Las tribus de Ancku Wallokc, por *Fernando Villafuerte Medina* (589); *Platt, Tristan*, Estado boliviano y ayllu andino. Tierra y tributo en el norte de Potosí, por *María Isabel Remy Simatovic* (590); *Trelles, Efraín*, Lucas Martínez Vegazo: funcionamiento de una encomienda peruana inicial, por *Luis Miguel Glave* (592); *Ustariz Germán y Domingo Mendoza*, El fenómeno del "Rescatismo" en la comercialización de la papa, por *Patricia Ruiz Bravo* (593); *Vega Centeno, Máximo*, Crecimiento, industrialización y cambio técnico: Perú 1955-1980, por *Manuel Glave* (594).

---

revista  
de las revistas

597

revista  
andina

estudios

Los rostros de la plebe  
*Alberto Flores Galindo* 315

Economía campesina en debate 353

¿Quiénes son los Kallawaya?  
Nota sobre un enigma etnohistórico  
*Thierry Saignes* 357

Comentarios de:  
*John V. Murra* (378); *Luis Millones* (378);  
*Teresa Gisbert* (379); *Xavier Albó* (381);  
*Tristram Platt* (381).

Respuesta  
*Thierry Saignes* (383).

1983

# revista andina

revista andina

centro de estudios rurales andinos  
«Bartolomé de Las Casas» • Cusco

2

Cusco, Perú • tomo 1, nº 2, diciembre 1983

notas  
y documentos

|  |     |
|--|-----|
| Sobre criollos y criollismo<br><i>Antonio Acosta</i>                                 | 73  |
| La reconstrucción del Protoquechua<br><i>Rodolfo Cerrón-Palomino</i>                 | 89  |
| Yauyos: un microcosmo dialectal quechua<br><i>Gerald Taylor</i>                      | 121 |
| Estudio arqueológico de la necrópolis de Palla Palla<br><i>José Huidobro Bellido</i> | 147 |
| Investigaciones en etnohistoria de Ecuador<br><i>Chantal Caillavet</i>               | 163 |
| Albornoz y el espacio ritual andino prehistórico<br><i>Pierre Duviols</i>            | 169 |

crónicas  
bibliográficas

|   |     |
|---|-----|
| Ludovico Bertonio (1557-1625): Fuente única al mundo Aymara temprano<br><i>Xavier Albó</i><br><i>Félix Layo</i>                                   | 223 |
| Acerca de los estudios andinos en la Argentina<br><i>Rodolfo J. Merlino</i><br><i>Alicia C. Quereilhac</i>  | 265 |
| Acerca de la arqueología andina del norte de Chile: Comentarios y referencias bibliográficas publicadas entre 1980-1983<br><i>Mario A. Rivera</i> | 283 |
| Estudios Americanistas de Bonn<br><i>Roswith Hartmann</i>   | 299 |

Alvarez, Elena. Política económica y agricultura en el Perú, 1969-1979, *por Roxana Barrantes* (309); Beyersdorff, Margot. Léxico agropecuario quechua, *por Henrique Urbano* (311); Calderón, Fernando y Laserna, Roberto (compiladores). El poder de las regiones, *por Patricia Ruiz Bravo López* (311); Costales de Oviedo, Ximena (editora). Etno-historia del corregimiento de Chimbo, 1557-

1820, *por Henrique Urbano* (313); Durán, Juan Guillermo. El Catecismo del III Concilio provincial y sus complementos pastorales (1584-1585), *por Juan Bautista Lassegue-Moleres* (314); González, José Luis y Van Ronzelen, Teresa María. Religiosidad popular en el Perú, *por Henrique Urbano* (315); Lehmann, David (editor). Ecology and exchange in the Andes, *por Ricardo Furman* (315); Lockhart James y Schwartz, Stuart. Early Latin America. A history of colonial Spanish America and Brasil, *por Iván Hinojosa* (317); Madrazo, Guillermo B. Hacienda y encomienda en los Andes. La Puna argentina bajo el Marquesado de Tojo. Siglos XVII a XIX, *por María Susana Cipolletti* (318); Marzal, Manuel. La transformación religiosa peruana *por Henrique Urbano* (319); Naranjo, M.F.; Pereira V., J.I. y Whitten jr., N.E. Temas sobre la continuidad y adaptación cultural ecuatoriana, *por Henrique Urbano* (320); Naranjo, Plutarco. Ayahuasca: Etnomedicina y mitología, *por Henrique Urbano* (320); Rostworowski de Diez Canseco, María. Estructuras andinas del poder. Ideología religiosa y política, *por Henrique Urbano* (321); Szeminski, Jan. La utopía tupamarista, *por Iván Hinojosa* (322); Tantaleán Arbulú, Javier. Política económico-financiera y la formación del Estado: siglo XIX, *por Paul Gootenberg* (324); Testimonio: hacia la sistematización de la historia oral, *por Rosa Troncoso de la Fuente* (328); Torres Fernández de Córdoba, Glauco. Diccionario kichuacastellano. Yurakshinimi-Runashimi, T. 1, *por Henrique Urbano* (329); Urrutia, Jaime. Huamanga: Región, Proceso e Historia: 1536-1770, *por María Isabel Remy Simatovic* (330); Verdura, Francisco. El empleo en el Perú: Un nuevo enfoque, *por Manuel Glave* (331); Wolf, Eric R. Europe and the People Without History, *por Deborah A. Poole* (332).

reseñas

revista  
de las revistas

revista  
andina

estudios

Chuta: El espacio de la práctica social en  
Pacariqtambo, Perú

*Gary Urton*

7

Comentarios de:

*John Earls* (44); *Olivia J. Harris* (45); *Antoinette Fioravanti-Molinié* (46); *Gabriel Escobar M.* (47); *John V. Murra* (48); *Anthony F. Aveni* (48); *J. Sánchez-Parga* (50).

Respuesta

*Gary Urton* (50)

Debate en torno a Los Rostros de la Plebe

57

Comentarios de:

*Steve J. Stern* (57); *Miquel Izard* (59); *Christine Hunefeldt* (61); *Luis Pásara* (63); *Paul Gootenberg* (64); *Julio Cotler* (68).

Respuesta

*Alberto Flores Galindo* (69)

1984

# revista andina

revista andina

centro de estudios rurales andinos  
«Bartolomé de Las Casas» • Cusco

3

Cusco, Perú • año 2, n°1, julio 1984

Desigualdad, derechos de propiedad y migración en las comunidades andinas: Un estudio de caso de siete comunidades campesinas de la sierra sur  
*Daniel Cotlear* 435

Comentarios de:  
*Teófilo Altamirano* (476); *Luis Crouch* (477);  
*Epifanio Baca* (478); *José Blanes* (479);  
*Efraín Gonzales de Olarte* (481); *Florencia E. Mallon* (482); *David Lehmann* (484)

Respuesta  
*Daniel Cotlear* (485)

La fundación progresiva de un convento-hospital en Parinacochas, diócesis del Cusco (1567-1586): Apuntes de lectura e hipótesis de estudio  
*Juan Bautista Lassegue* 487

Llamas y mulas, trueque y venta: el testimonio de un arriero puneño.  
*María Susana Cipolletti* 513

El ciclo mítico andino de la Piedra Cansada  
*Maarten Van de Guchte* 539

Los atributos del hogar: economía doméstica y la encomienda en el Perú colonial  
*Enrique Mayer* 557

Los Quirua de los valles paceños: una tentativa de identificación en la época prehispánica  
*Carmen Beatriz Loza* 591

La "Chupa": rito ganadero andino  
*Ulpiano Quispe* 607

Chucuito en 1782. Una descripción  
*Manuel Miño Grijalva* 629

## notas y documentos

## reseñas

Arancibia, José María y Dellaferrera, Nelson C. Los sínodos del Antiguo Tucumán, celebrados por Fray Fernando de Trejo y Sanabria: 1597, 1606, 1607, por *Juan Bautista Lassegue* (637); Calancha, Antonio de la. Crónica moralizada (Crónicas del Perú), por *Henrique Urbano* (639); Camino, Lupe. Los que vencieron al tiempo, por *Patricia Ruiz Bravo* (639); García de Palacios, Juan. Sínodo de Santiago de Cuba de 1681, por *Juan Bautista Lassegue* (640); Laserna, Roberto. Espacio y Sociedad Regional, por *Patricia Ruiz Bravo* (643); Moreno R., Hugo O. Introducción a la filosofía indígena desde la perspectiva de Chimborazo, por *Henrique Urbano* (644); Muratorio, Blanca. Etnicidad, evangelización y protesta en el Ecuador. Una perspectiva antropológica, por *Henrique Urbano* (644); Pérez Fernández, fray Isacio. Inventario documentado de los escritos de Fray Bartolomé de Las Casas y Fray Bartolomé de Las Casas. Brevisima relación de su vida. Diseño de su personalidad. Síntesis de su doctrina, por *Juan Bautista Lassegue* (645); Rueda, Marco Vinicio. Editor. La fiesta religiosa campesina (Andes ecuatorianos), por *Henrique Urbano* (646); Zapata, Gastón Antonio. La Crise de l'Etat National au Perou pendant la Guerre du Pacifique (1879-1883), por *José Deustua* (646).

## revista de las revistas

649

N. de R.: En el número anterior, en las páginas 223-264, el artículo "Ludovico Bertonio (1557-1625): Fuente única al mundo Aymara Temprano" figura escrito por Xavier Albó y Félix Layo, debiendo decir: Xavier Albó y Félix Laymi.

---

revista  
andina

---

El comercio lejano y la difusión del quechua.  
El caso de Ecuador  
*Alfredo Torero* 367

Comentarios de:  
*Rodolfo Cerrón-Palomino* (390); *Xavier Albó* (392); *José Vicente Yáñez del Pozo* (395); *Ruth Moya* (395); *Frank Salomon* (398).

Respuesta  
*Alfredo Torero* (399)

Las Cargas del Sacramento  
*Alberto Flores Galindo*  
*Magdalena Chocano* 403

Comentarios de:  
*Antonio Acosta* (424); *Maruja Barrig* (424); *Bernard Lavallé* (425); *María Emma Mannarelli* (426); *Ward A. Stavig* (428); *Gonzalo Portocarrero* (430).

Respuesta  
*Alberto Flores Galindo* (432)

estudios

1984

# revista andina

revista andina

centro de estudios rurales andinos  
«Bartolomé de Las Casas» • Cusco

4

Cusco, Perú • año 2, n° 2, diciembre 1984

## y debates

El origen del Estado en el valle de Ayacucho  
*William H. Isbell* 57

Comentarios de:

*Cathy Costin* (84); *Enrique González Carré y Jaime Urrutia Ceruti* (85); *John Topic* (88); *Gordon McEwan* (90); *Ruth Shady Solís* (91); *Alan Kolata* (93); *Michael Moseley* (94)

Respuesta

*William H. Isbell* (96)

Debate en torno a "El comercio lejano y la difusión del quechua. El caso del Ecuador"  
*Alfredo Torero* 107

Comentario de:

*Roswith Hartmann* (107)

Respuesta

*Alfredo Torero* (111)

## artículos, notas y documentos

El espíritu lascasiano en la primera evangelización del Perú (1531-1573)  
*Isacio Pérez Fernández* 115

Inquisición y mujeres: Las hechiceras en el Perú durante el siglo XVII  
*María Emma Mannarelli* 141

Un documento quechua de Huarochirí—1607  
*Gerald Taylor* 157

¿Sí, hubo imprenta en Juli?  
*Pierre Duviols* 187

## crónicas bibliográficas

Sobre la arqueología del norte del Perú  
*Rogger Ravines* 191

La arqueología de Esmeraldas (Ecuador): Estado de la cuestión y perspectivas  
*José Alcina Franch* 213

## reseñas

Barsky, Osvaldo. La Reforma Agraria ecuatoriana, *por Manuel Chiriboga* (259); Cuculiza, María Nelly. Contact de Langues et Discursivisation dans un Texte Péruvien du XVIIe Siècle: le Sujet de l'Enonciation comme Problème, *por José Deustua* (261); Chiriboga Manuel et al. Estrategias de supervivencia en la comunidad andina, *por Manuel Chiriboga* (263); Davies, Keith A.. Landowners in Colonial Peru, *por Charles Walker* (265); Flores Galindo, Alberto. Aristocracia y plebe, *por Víctor Peralta Ruiz* (265); Gonzales de Olarte, Efraín. Economía de la comunidad campesina, *por Roxana Barrantes* (266); Huertas Vallejo, Lorenzo. Tierras, diezmos y tributos en el obispado de Trujillo (Colonia — República), *por Víctor Peralta Ruiz* (268); Nugent, José Guillermo. La Tradición Herética: Aspectos de Modernidad y Tradición en el Pensamiento de José Carlos Mariátegui, *por Charles Walker* (268); Rocca Torres, Luis. La otra historia (Memoria colectiva y canto del pueblo de Zaña), *por Víctor Peralta Ruiz* (270); Rodríguez Rea, Miguel Angel. La literatura peruana en debate, *por Magdalena Chocano* (271); Spalding, Karen. Huarochirí: An Andean Society Under Inca and Spanish Rule, *por Deborah A. Poole* (272); Torreblanca, Hernando de. Relación Histórica de Calchaqui, *por María Susana Cipolletti* (274).

## revista de revistas

## revista andina

### estudios

---

Perú: Agricultura, utopía popular y proyecto nacional

*Eduardo Grillo Fernández*

7

Comentarios de:

*Santiago E. Antúnez de Mayolo R.* (41);  
*Alejandro Raúl Isla* (43); *Alexander Grobman* (44); *Javier Iguñiz* (45); *Héctor Martínez* (47); *Héctor Béjar* (49); *Vidal Pino* (51)

Respuesta

*Eduardo Grillo Fernández* (54)

1985

# revista andina

## COLABORADORES

*Eduardo Grillo Fernández* (Perú); *William H. Isbell* (EE.UU.); *Roswith Hartmann* (Alemania Federal); *Alfredo Torero* (Perú); *Isacio Pérez Fernández* (España); *Gerald Taylor* (Francia); *María Emma Mannarelli* (Perú); *Rogger Ravines* (Perú); *José Alcina Franch* (España)

## PROXIMOS ESTUDIOS Y DEBATES

EL PORVENIR DE LA COMUNIDAD EN LOS ANDES ● LA MUJER Y LAS IDOLATRIAS ● REBELIONES EN BOLIVIA ● HISTORIOGRAFIA ANDINA ● EN TORNO A LA ENCOMIENDA ● AGRICULTURA ANDINA Y EL MODELO CHAYANOV – MARXISANTE.

revista andina

ORIGEN DEL ESTADO EN LOS ANDES ● AGRICULTURA, UTOPIA POPULAR Y PROYECTO NACIONAL ● COMERCIO PREHISPANICO Y DIFUSION DEL QUECHUA EN DEBATE ● MUJER Y REPRESION EN EL PERU COLONIAL ● LAS CASAS: EVANGELIZACION Y SOCIEDAD EN LOS ANDES ● ECUADOR: INVESTIGACIONES ARQUEOLOGICAS EN ESMERALDAS ● HUAROCHIRI: NUEVOS DOCUMENTOS QUECHUAS ● RESEÑAS ● REVISTA DE REVISTAS

centro de estudios rurales andinos  
«Bartolomé de Las Casas» • Cusco

5

Cusco, Perú ● año 3, n° 1, julio 1985

## y debates

### Comentarios de:

*César Fonseca Martel* (379); *Manuel Glave Testino* (380); *Efraín Gonzales* (381); *J. Martínez Alier* (383); *Luciano Martínez Valle* (384); *Jean Piel* (386); *Fernando Rosario Garcés* (387); *José de Souza-Martins* (389); *Fernando Urrea Giraldo* (390); *Florencia E. Mallon* (391); *William W. Stein* (393); *José Graziano da Silva* (395); *Jorge Villafuerte* (397);

### Respuesta

*David Lehmann* (399)

## artículos, notas y documentos

La adaptación de la dominación incaica a las sociedades autóctonas de la frontera septentrional del Imperio: (Territorio Otavalo-Ecuador)  
*Chantal Caillavet* 403

"Algún día todo se andará": Los movimientos étnicos en Charcas (siglo XVII)  
*Thierry Saignes* 425

Violencia cotidiana de los naturales de Quispicanchis, Canas y Canchis en el siglo XVIII  
*Ward A. Stavig* 451

La encomienda de Songo-Suri-Oyune: El proceso de un iceberg  
*Geneviève Tranchand* 469

Presentación en forma reiterativa del drama quechua "La Muerte de Atahualpa"  
*Teodoro L. Meneses* 499

Panorama de la lingüística andina  
*Rodolfo Cerrón-Palomino* 509

## crónicas bibliográficas

Recursos para la investigación en estudios andinos en la Lilly Library de la Universidad de Indiana  
*Rebecca C. Gibson* 573

## reseñas

Biblioteca del V Centenario. Las culturas de América en la época del Descubrimiento: Seminario sobre la situación de la investigación de la cultura Taina y Seminario sobre la situación de la investigación de las culturas indígenas de la Patagonia, *por Carlos Junquera* (593); GODENZZI, Juan Carlos. Variations Sociolinguistiques de l'Espagnol à Puno-Pérou, *por María Nelly Cuculiza* (596); LIRA, Jorge. Medicina andina. Farmacopea y ritual, *por Emanuele Amodio* (598); MANRIQUE, Nelson. Colonialismo y pobreza campesina. Caylloma y el Valle del Colca, siglos XVI-XX, *por Víctor Peralta Ruiz* (600); MORNER, Magnus y TRELLES, Efraín. Dos ensayos analíticos sobre la rebelión de Túpac Amaru en el Cusco, *por Víctor Peralta Ruiz* (601); MUÑOZ-BERNAND, Carmen. La solitude des Renaissants: Malheurs et Sorcellerie dans les Andes y Les Renaissants de Pindilig (Province Cañar). Anthropologie de la déculturation d'une population indigène des Andes Equatoriennes, *por Olinda Celestino* (602); STOLL, David. ¿Pescadores de hombres o fundadores de Imperio? El Instituto Lingüístico de Verano en América Latina, *por Joanne Rappaport* (604)

## revista de revistas

---

revista  
andina

---

La nación y la historia regional en los países  
andinos, 1870-1930  
*Germán Colmenares*

311

Comentarios de:

*Marie-Danièle Démélas* (331); *Wilfredo Kap-  
soli* (332); *Peter F. Klaren* (333); *Eduardo  
López Zavala* (336); *Nelson Manrique* (337);  
*Alexis Pérez Torrico* (338); *Joanne Rappa-  
port* (340)

estudios

Dos vías de desarrollo capitalista en la agri-  
cultura o "Crítica de la razón chayanoviano-  
marxizante"

*David Lehmann*

343

1985

# revista andina

## COLABORADORES

*Chantal Caillavet* (Francia); *Rodolfo Cerrón-Palomino* (Perú); *Germán Colmenares* (Colombia); *Rebecca C. Gibson* (Estados Unidos); *David Lehmann* (Inglaterra); *Teodoro L. Meneses* (Perú); *Thierry Saignes* (Francia); *Ward A. Stavig* (Estados Unidos); *Geneviève Tranchand* (Francia)

## PROXIMOS ESTUDIOS Y DEBATES

EL PORVENIR DE LA COMUNIDAD ANDINA  
● VIOLENCIA, CULTURA Y REPRESION EN  
LOS ANDES ● LA MINERIA ANDINA (SIGLO  
XIX) ● INQUISICION Y EXTIRPACION DE  
IDOLATRIAS ● BIBLIOTECAS ANDINAS DEL  
SIGLO XVI ● CRONICAS BIBLIOGRAFICAS  
RESEÑAS

revista andina

NACION E HISTORIA REGIONAL EN LOS  
ANDES ● AGRICULTURA ANDINA Y  
DESARROLLO CAPITALISTA: MARX Y  
CHAYANOV ● FRONTERAS INCAICAS  
SEPTENTRIONALES MOVIMIENTOS ETNICOS  
EN CHARCAS (SIGLO XVII) ● VIOLENCIA  
COTIDIANA EN EL SUR ANDINO (SIGLO  
XVIII) ● ENCOMIENDA SUR-ANDINA ● "LA  
MUERTE DE ATAHUALPA" ● LINGUISTICA  
ANDINA ● DOCUMENTACION ANDINA EN  
LA LILLY LIBRARY (EE.UU.)

centro de estudios rurales andinos  
«Bartolomé de Las Casas» • Cusco

6

Cusco, Perú ● año 3, n 2, diciembre 1985

## y debates

### Comentarios(\*)

*José Bengoa* (100); *Anne-Marie Brougère* (103); *Efraín Gonzales de Olarte* (106); *César Gonzales Mires* (107); *Bruno Kervyn* (109); *Javier Medina* (112); *Alexis Pérez Torrico* (114); *Jean Piel* (116); *Rigoberto Rivera* (117); *Hugo Romero Bedregal* (119)

### Respuestas:

*Manuel Chiriboga* (121)  
*Marisol de la Cadena* (124)  
*Xavier Izko* (126)

## artículos, notas y documentos

|   |     |
|---|-----|
| Trueque, articulación económica y racionalidad campesina en el Sur de los Andes Centrales<br><i>Mario A. Rabey, Rodolfo J. Merlino y Daniel R. González</i> | 131 |
| Campesinado, guerra y conciencia nacional<br><i>Nelson Manrique</i>   | 161 |
| Sobre encomenderos y repartimientos en la diócesis de Lima a principios del siglo XVII<br><i>Teodoro Hampe Martínez</i>                                     | 173 |
| Consideraciones lingüísticas en torno a libros escolares en quechua puneño<br><i>Marie M. Büttner</i>   | 195 |
| Nota sobre "Un documento quechua de Huarochirí - 1607" (sic)<br><i>Gerald Taylor</i>  | 211 |

(\*) **Nota de redacción:** Los comentarios se refieren a los tres artículos sobre el tema propuesto, salvo en aquellos casos en que los comentaristas manifiestan su deseo expreso de ceñirse a un estudio en especial o en aquellos otros en que se haya tenido dificultades de orden postal para hacerles llegar los tres estudios materia del debate.

## crónicas bibliográficas

|  |     |
|--|-----|
| La tradición oral quechua vista desde la perspectiva de la literatura<br><i>Margot Beyersdorff</i> | 213 |
| Monografías y guías comerciales como fuentes de historia social y local<br><i>Hernán Ibarra C.</i> | 237 |
| Bibliografía reciente sobre José Carlos Mariátegui<br><i>Charles Walker</i>                        | 253 |

## reseñas

ALCINA FRANCH, José y otros. El mito ante la antropología y la historia, *por Carlos Junquera* (275); BAKEWELL, Peter. Miners of the Red Mountain - Indian Labor in Potosí 1545 - 1650; COLE, Jeffrey A. The Potosí Mita 1573-1700. Compulsory Indian Labor in the Andes, *por Thierry Saignes* (277); BLASCO BOSQUED, María Concepción y RAMOS GOMEZ, Luis. Catálogo de la cerámica Nazca del Museo de América, *por Carlos Junquera* (279); COSTA, María Pía. Le "Susto" ou le Vol de l'Ame: Un Désordre Ethnique, *por José Deustua* (280); FLORES GALINDO, Alberto. Europa y el país de los Incas. La utopía andina, *por Henrique Urbano* (282); MALLON, Florencia E. The Defense of Community in Peru's Central Highlands. Peasant Struggle and Capitalist Transition, 1860-1940, *por Manuel Glave T.* (284); MÖRNER, Magnus. The Andean Past. Land, Societies and Conflicts, *por Thierry Saignes* (286); OSSIO ACUÑA, Juan y MEDINA GARCIA, Oswaldo. Familia campesina y economía de mercado, *por Bruno Kervyn* (288)

## revista de revistas

---

## revista andina

---

### estudios

EL PORVENIR DE LA COMUNIDAD  
ANDINA: ECUADOR, PERU, BOLIVIA

Crisis económica y movimiento campesino e  
indígena en Ecuador

*Manuel Chiriboga*

7

Cooperación y mercado en la organización  
comunal andina

*Marisol de la Cadena*

31

Comunidad andina: Persistencia y cambio

*Xavier Izko*

59

1986

COLABORADORES

*Margot Beyersdorff* (Estados Unidos); *Marie M. Büttner* (Francia); *Manuel Chiriboga* (Ecuador); *Marisol de la Cadena* (Perú); *Daniel R. González* (Argentina); *Teodoro Hampe Martínez* (Perú); *Hernán Ibarra C.* (Ecuador); *Xavier Izko* (Bolivia); *Nelson Manrique* (Perú); *Rodolfo J. Merlino* (Argentina); *Mario A. Rabey* (Argentina); *Charles Walker* (Estados Unidos)

PROXIMOS ESTUDIOS Y DEBATES

MINERIA ANDINA EN EL SIGLO XIX • LA RELACION QUECHUA-ARU • ANTROPOLOGIA ECONOMICA ANDINA • ARQUEOLOGIA NASCA • POLITICA LINGUOPEDAGOGICA PERUANA • TEJIDOS ANDINOS • CRONICAS BIBLIOGRAFICAS • RESEÑAS

centro de estudios rurales andinos  
«Bartolomé de Las Casas» • Cusco

# revista andina

EL PORVENIR DE LA COMUNIDAD ANDINA:  
Bolivia, Ecuador, Perú

RACIONALIDAD ECONOMICA ANDINA •  
CAMPESINADO Y CONCIENCIA NACIONAL  
• ENCOMENDEROS Y REPARTIMIENTOS EN  
EL SIGLO XVII • LIBROS ESCOLARES EN  
QUECHUA • TRADICION ORAL QUECHUA  
• HISTORIA REGIONAL ECUATORIANA •  
JOSE CARLOS MARIATEGUI • RESEÑAS  
• REVISTA DE REVISTAS

revista andina

Cusco, Perú • año 4, n°1, julio 1986

## y debates

La relación quechua-arú: Perspectivas para la separación del léxico  
*Willem F.H. Adelaar* 379

Comentarios de:  
*Xavier Albó* (400); *Lucy Therina Briggs* (401); *Lawrence Carpenter* (401); *Rodolfo Cerrón-Palomino* (403); *Martha Hardman* (408); *Bruce Mannheim* (413); *Gerald Taylor* (418)

Respuesta:  
*Willem F.H. Adelaar* (420)

## artículos, notas y documentos

Divorcio y nulidad de matrimonio en Lima (1650-1700). (La desavenencia conyugal como indicador social)  
*Bernard Lavallé* 427

La investigación arqueológica y el uso de la analogía etnográfica: El caso de las plazas y espacios abiertos de Cahuachi  
*Helaine Silverman* 465

Política linguopedagógica peruana  
*Enrique Ballón Aguirre* 479

Fray Martín de Murúa y el "Cantar" histórico inka  
*Margot Beyersdorff* 501

Deslindes lingüísticos en la costa norte peruana  
*Alfredo Torero* 523

## crónicas bibliográficas

La práctica de la antropología económica en los Andes peruanos: Comunidad, unidad doméstica y relaciones de producción  
*William W. Stein* 549

Medio siglo de estudios quechuas en la Universidad de Bonn  
*Roswith Hartmann* 607

## reseñas

ANDERLE, Adam. Los movimientos políticos en el Perú entre las dos guerras mundiales, por *César Guadalupe M.* (615); BALLETEROS GAIBROIS, Manuel y otros. Cultura y religión de la América prehispánica, por *Carlos Junquera* (616); HUSSON, Jean-Philippe. La Poesie Quechua dans la Chronique de Felipe Waman Puma de Ayala: de l'art lyrique de Cour aux Chants et Danses Populaires, por *Margot Beyersdorff* (618); LABROUSSE, Alain. Le réveil indien en Amérique andine, por *Jesús Guillén Marroquín* (621); OTTER, Elisabeth den. Music and Dance of Indians and Mestizos in an Andean Valley of Peru, por *Deborah A. Poole* (623); VANDEN, Harry E. National Marxism in Latin America: José Carlos Mariátegui's Thought and Politics, por *Charles Walker* (624); Varios autores. Siete ensayos sobre la violencia en el Perú, por *Eudocio Sifuentes León* (625)

## revista de revistas

629

---

## revista andina

---

Producción minera y circulación monetaria  
en una economía andina: El Perú del siglo  
XIX

*José Deustua*

319

Comentarios de:

*Carlos Contreras (355); Pilar García Jordán (356); Christine Hünefeldt (358); Nils Jacobsen (361); Nelson Manrique (364); Rory Miller (365); Jean Piel (367); María Isabel Remy (368); Ruggiero Romano (371); Enrique Tandeter (372)*

Respuesta:

*José Deustua (374)*

estudios

1986

COLABORADORES

*José Deustua* (Perú); *Willem F.H. Adelaar* (Holanda);  
*Bernard Lavallé* (Francia); *Helaine Silverman* (Estados  
Unidos); *Enrique Ballón Aguirre* (Perú); *Margot  
Beyersdorff* (Estados Unidos); *Alfredo Torero* (Perú);  
*William W. Stein* (Estados Unidos); *Roswith Hartmann*  
(Alemania Federal)

PROXIMOS ESTUDIOS Y DEBATES

LA OTRA HISTORIA DEL GUANO (PERU 1840-  
1879) ● VIOLENCIA, CULTURA Y REPRESION  
EN LOS ANDES ● LA RELACION QUECHUA-  
AYMARÁ ● TEJIDOS ANDINOS ● ARQUEOLOGIA  
ANDES-SELVA ● CRONICAS BIBLIOGRAFICAS  
● RESEÑAS

centro de estudios rurales andinos  
«Bartolomé de Las Casas» • Cusco

# revista andina

revista andina

PRODUCCION MINERA Y CIRCULACION  
MONETARIA EN EL PERU DEL SIGLO XIX  
● LA RELACION QUECHUA-ARU:  
¿PARENTESCO GENETICO O CONVERGENCIA?  
● LA DESAVENENCIA CONYUGAL COMO  
INDICADOR SOCIAL EN LA COLONIA ● LA  
ARQUEOLOGIA NASCA: EL SITIO DE  
CAHUACHI ● POLITICA LINGUOPEDAGOGICA  
PERUANA ● FRAY MARTIN DE MURUA Y EL  
“CANTAR” HISTORICO INKA ● LENGUAS DE  
LA COSTA NORTE PERUANA (SIGLOS  
XVI-XVIII) ● LA ANTROPOLOGIA ECONOMICA  
ANDINA ● UNIVERSIDAD DE BONN: MEDIO  
SIGLO DE ESTUDIOS QUECHUAS

8 Cusco, Perú ● año 4, n°2, diciembre 1986

## y debates

- Respuesta:  
*Cecilia Méndez*
- La relación quechua-aru en debate  
*Willem F.H. Adelaar* 83

- Territorios andinos, alianzas matrimoniales  
y circulación de productos en el norte de  
Chachapoyas  
*Jacques Malengreau* 93

- De la borrachera al retrato: Los caciques  
andinos entre dos legitimidades (Charcas)  
*Thierry Saignes* 139

- La extirpación de las idolatrías en el Perú,  
origen y desarrollo de las campañas  
*Antonio Acosta* 171

- Sistemas andinos de organización rural antes  
del establecimiento de reducciones: El ejem-  
plo de Pacariqtambo (Perú)  
*Brian S. Bauer* 197

- A propósito de los dos poemas en quechua  
de la crónica de Fray Martín de Murúa  
*César Itier* 211

- Balseros y chinchoreros de la costa andina:  
Norte de Chile  
*Roberto Páez Constenla* 229

- El papel de la variación lingüística en el co-  
nocimiento de la historia del quechua cus-  
queño  
*Bruce Mannheim* 247

- Algunos datos nuevos sobre el quechua de  
Yauyos (Vitis y Huancaya)  
*Gerald Taylor* 253

## crónicas bibliográficas

- El Sur del Perú en perspectiva regional  
*Carlos Monge* 267

## reseñas

CALDERON, Fernando y DANDLER, Jorge (compiladores). Bolivia: La fuerza histórica del campesinado, por *Roberto Choque Canqui* (289); CONTRERAS HERNANDEZ, Jesús. Subsistencia, ritual y poder en los Andes, por *C.R. y E.M. Franquemont* (290); DE LA TORRE, Carlos y BURGA, Manuel (compiladores). Andenes y camellones en el Perú andino. Historia, presente y futuro, por *Víctor Peralta Ruiz* (292); DUMEZIL, Georges. Entretiens avec Didier Eribon, por *Juan Carlos Godenzzi* (293); DURAND FLOREZ, Luis. Criollos en conflicto. Cuzco después de Túpac Amaru, por *Scarlett O'Phelan Godoy* (295); MITRE, Antonio. El monedero de los Andes, por *Alexis Pérez Torrico* (297); RAMIREZ, Susan. Provincial Patriarchs: Land Tenure and Economics of Power in Colonial Peru, por *Cristóbal Aljovín de Losada* (298); SANCHEZ, Rodrigo. Organización andina, drama y posibilidad, por *Rigoberto Rivera-Agüero* (300); SOUX MUÑOZ, María Luisa. Producción y circuitos mercantiles de la coca yungueña, 1900-1935, por *Ana María Lema* (302)

## revista de revistas

305

---

revista  
andina

---

La otra historia del guano: Perú 1840-1879  
*Cecilia Méndez*

7

Comentarios de:

*Carlos Aguirre (47); Fred Bronner (48); Carlos Contreras (49); Wilma Derpich (51); José Deustua (52); Paul Gootenberg (54); Christine Hünefeldt (57); Shane Hunt (58); Isabelle Lausent-Herrera (61); Juan Iwaiguashca (64); Carlos D. Malamud (65); Alfonso Quiroz Norris (66); Humberto Rodríguez Pastor (68); Fernando de Trazegnies (71); Fernando Villafuerte Medina (73)*

estudios

CONTENIDOS

*Antonio Acosta* (España); *W.F.H. Adelaar* (Holanda); *Brian S. Bauer* (Estados Unidos); *César Itier* (Francia); *Jacques Malengreau* (Bélgica); *Bruce Mannheim* (Estados Unidos); *Cecilia Méndez* (Perú); *Carlos Monge* (Perú); *Roberto Páez* (Chile); *Thierry Saignes* (Francia); *Gerald Taylor* (Francia)

PROXIMOS ESTUDIOS Y DEBATES

VIOLENCIA EN LOS ANDES (BOLIVIA, ECUADOR, PERU) ● TEJIDOS ANDINOS ● HACIENDAS AZUCARERAS (S. XVII-XIX) ● FUENTES ETNOHISTORICAS ● ESTADO Y HACIENDA (SIGLO XVI) ● LENGUAS Y PUEBLOS ALTIPLANICOS (SIGLO XVI)

# andina

TRABAJADORES DEL GUANO (1840-1879) ● QUECHUA-ARU ● MATRIMONIO Y TIERRAS COMUNALES ● CACIQUES ANDINOS (CHARCAS) ● EXTIRPACION DE IDOLATRIAS ● ORGANIZACION SOCIAL ANTES DE LAS REDUCCIONES ● PESCA EN EL NORTE DE CHILE ● QUECHUA DE YAUYOS ● EN TORNO A LOS POEMAS EN QUECHUA DE MURUA ● ESTUDIOS REGIONALES DEL SUR ANDINO ● QUECHUA CUSQUEÑO

Centro de estudios rurales andinos  
Bartolomé de Las Casas - Cusco

artículos,  
notas  
y documentos

---

Estrategias políticas y económicas de las  
etnias locales del Valle del Chillón durante el  
período prehispánico  
*Tom D. Dillehay* 407

Tradición y cambio en las sociedades forma-  
tivas de Bagua, Amazonas, Perú  
*Ruth Shady Solís* 457

Un análisis de los tejidos en los atados ritua-  
les de los pastores  
*Elayne Zorn* 489

Una biblioteca cusqueña confiscada por la  
Inquisición. El proceso al doctor Agustín  
Valenciano de Quiñones, hereje reconciliado  
(1574-1595)  
*Teodoro Hampe Martínez* 527

El estudio económico del cambio técnico. A  
propósito de dos libros de Figueroa y Cotlear  
*Bruno Kervyn* 565

---

crónicas  
bibliográficas

Crónicas, papeles y autores de los siglos XVI,  
XVII y XVIII. Publicaciones y estudios re-  
cientes  
*Henrique Urbano* 581

---

reseñas

BRAVO GUERREIRA, María Concepción.  
El tiempo de los Incas, *por Henrique Urbano*  
(601); FEIJOO DE SOSA, Miguel. Relación  
descriptiva de la ciudad y provincia de Truji-  
llo del Perú, *por Víctor Peralta Ruiz* (603);  
SCHOBINGER, Juan y GRADIN, Carlos J.  
Arte rupestre en Argentina. Cazadores de la  
Patagonia y agricultores andinos, *por Henri-  
que Urbano* (603); TAUSSIG, Michael.  
Shamanism, Colonialism, and the Wild Man,  
*por Charles Walker* (604); ZEVALLOS, Noé.  
Actitud itinerante y otros ensayos, *por Juan  
Carlos Godenzzi* (607)

---

revista  
de revistas

609

Copyright: Derechos reservados por el Centro "Bartolomé de Las Casas".  
No está permitida la reproducción total o parcial del contenido de la revista sin  
permiso del editor.

revista  
andina

---

estudios  
y debates

Lenguas y pueblos altioplánicos en torno al  
siglo XVI

*Alfredo Torero*

329

Comentarios de:

*Willem F. H. Adelaar (373); Xavier Albó (375); Thérèse Bouysse-Cassagne (377); Rodolfo Cerrón-Palomino (379); Harriet E. Manelis Klein (384); John V. Murra (385); Bernard Pottier (386); Arturo Ruiz Estrada (386); Ruth Shady Solís (387); Nathan Wachtel (392)*

Respuesta

*Alfredo Torero (394)*

---

COLABORADORES

*Tom D. Dillehay* (Estados Unidos); *Teodoro Hampe Martínez* (Perú); *Bruno Kervyn* (Bélgica); *Ruth Shady Solís* (Perú); *Alfredo Torero* (Perú); *Henrique Urbano* (Portugal); *Elayne Zorn* (Estados Unidos)

PROXIMOS ESTUDIOS Y DEBATES

EPOCA HUARI • VIOLENCIA EN LOS ANDES • ECONOMIA Y COMUNIDAD CAMPESINA • ESTADO Y HACIENDA (S. XVI) • DANZA RITUAL ANDINA

Centro de estudios rurales andinos  
Bartolomé de Las Casas» • Cusco

1987

revista andina

# revista andina

LENGUAS Y PUEBLOS ALTIPLANICOS (S. XVI) • ECONOMIA Y POLITICA DE LAS ETNIAS DE LA COSTA • TEXTILES ANDINOS • SOCIEDADES FORMATIVAS DE BAGUA • CAMBIO TECNICO EN LA AGRICULTURA ANDINA • INQUISICION E INTELLECTUALES: UNA BIBLIOTECA CONFISCADA • CRONICAS, PAPELES Y AUTORES COLONIALES

10 Cusco, Perú • año 5, n 2, diciembre 1987

La época Huari como interacción de las sociedades regionales  
*Ruth Shady Solís* 67

Comentarios de:  
*Martha B. Anders* (100); *Brian S. Bauer* (102); *William H. Isbell* (105); *Luis Lumberras* (108); *Ramiro Matos M.* (110); *Gordon McEwan* (113); *Michael E. Moseley* (115); *Denise Pozzi-Escot* (116); *John R. Topic* (119)

Respuesta:  
*Ruth Shady Solís* (121)

El servicio personal como agente de desestructuración en el Tucumán colonial  
*Ana María Lorandi* 135

Haciendas y concertaje al fin de la época colonial en el Ecuador  
(Un análisis introductorio)  
*Hernán Ibarra C.* 175

Thunupa, Taguapaca, Cachi. Introducción a un espacio simbólico andino  
*Henrique Urbano* 201

La arquitectura pública como texto social: La historia de un muro de adobe en Pacariqtambo, Perú (1915-1985)  
*Gary Urton* 225

Los consolidados (una mala palabra) y las multitudes  
*Alberto Flores Galindo* 263

Luna, sol y brujas: Estudios andinos e historiografía de resistencia  
*Deborah A. Poole y Penelope Harvey* 277

artículos,  
notas  
y documentos

crónicas  
bibliográficas

reseñas

ADRIANZEN, Alberto (ed.). Pensamiento Político Peruano, por *César A. Guadalupe M.* (299); ANSION, Juan. Desde el rincón de los muertos. El pensamiento mítico en Ayacucho, por *Henrique Urbano* (303); DELER, Jean Paul y SAINT-GEOURS, Yves (compiladores). Estados y naciones en los Andes, por *Víctor Peralta Ruíz* (306); FLORES GALINDO, Alberto (compilador). Independencia y revolución (1780-1840), por *Carlos Arroyo* (308); HERNANDEZ, Max et al. Entre el mito y la historia. Psicoanálisis y pasado andino, por *Henrique Urbano* (310); KICZA, John E. Colonial Entrepreneurs Families and Business Families in Bourbon Mexico City, por *Cristóbal Aljovin de Losada* (312); Lengua, cultura y región. Diálogo y conflictos en el sur andino peruano, por *Marie-Madeleine Büttner* (315); RAMOS ZAMBRANO, Augusto. Rumi Maqui, por *Luis Humberto Bustamante Otero* (316); RODRIGUEZ, Linda Alexander. The Search for Public Policy. Regional Politics & Government Finances in Ecuador, 1830-1940, por *José Deustua* (319); STECHER SHAUER, Alfredo; BERNEX, Nicole y GONZALES VIGIL, José. Descentralización, regionalización, microrregionalización, por *Gerardo Lovón* (322); STERN, Steve. Los pueblos indígenas del Perú y el desafío de la conquista española, por *Víctor Peralta Ruíz* (324); TRUJILLO, Jorge. La Hacienda Serrana 1900-1930, por *Carlos Contreras* (325)

revista  
de revistas

---

revista  
andina

estudios  
y debates

---

Este número de **Revista Andina**, que aparece para el 46<sup>o</sup> Congreso Internacional de Americanistas, cuenta con el apoyo financiero del Consejo Nacional de Ciencia y Tecnología (CONCYTEC).

---

Cambio institucional, derechos de propiedad y productividad en las comunidades campesinas

*Daniel Cotlear*

7

Comentarios de:

*Epifanio Baca* (51); *Jesús Guillén Marroquín* (52); *David Lehmann* (54); *Benjamín S. Orlove* (55); *José Oscátegui A.* (57); *Vidal Pino Zambrano* (58); *Rodrigo Sánchez* (60); *Sebastián Tallacagua* (61)

Respuesta:

*Daniel Cotlear* (63)

1988

# revista andina

## COLABORADORES

*Daniel Cotlear* (Perú); *Alberto Flores Galindo* (Perú); *Penelope Harvey* (Inglaterra); *Hernán Ibarra C.* (Ecuador); *Ruth Shady Solís* (Perú); *Ana María Lorandi* (Argentina); *Deborah A. Poole* (Estados Unidos); *Henrique Urbano* (Portugal); *Gary Urton* (Estados Unidos)

## PROXIMOS ESTUDIOS Y DEBATES

LOS ANDES EN EL SIGLO XIX ● HISTORIA  
ANDINA COLONIAL ● ARQUEOLOGIA  
CHIMU ● COMUNIDADES CAMPESINAS  
ANDINAS ● CRONICAS BIBLIOGRAFICAS  
● RESEÑAS

revista andina

HACIENDAS Y CONCERTAJE EN ECUADOR  
COLONIAL ● PROPIEDAD, PRODUCTIVIDAD  
Y CAMBIO EN LOS ANDES ● ARQUITECTURA  
PUBLICA EN PACARIQTAMBO ● MUJERES Y  
BRUJAS EN LOS ANDES ● SERVICIO  
PERSONAL EN TUCUMAN ● SOCIEDADES  
REGIONALES: HUARI ● ESPACIO  
SIMBOLICO ANDINO: THUNUPA, TAGUAPACA  
Y CACHI ● DEUDA E INDEPENDENCIA:  
LOS CONSOLIDADOS

centro de estudios rurales andinos  
«Bartolomé de Las Casas» • Cusco

11

Cusco, Perú ● año 6, n° 1, julio 1988

---

artículos,  
notas  
y documentos

Las tierras de comunidad de Licto, Punín y Macaxí: Factores para su disminución e intentos de restauración  
*Christiana Borchart de Moreno* 503

Una "Relación geográfica" inédita de 1582 sobre Ecuador: Oyumbicho y Amaguaña del valle de los Chillós  
*Chantal Caillavet* 525

Rumi Maqui en la sierra central: Documentos inéditos de 1907  
*Carlos Contreras y Jorge Bracamonte* 537

Las oraciones en quechua de la *Relación* de Joan de Santa Cruz Pachacuti Yamqui Salcamaygua  
*César Itier* 555

---

crónicas  
bibliográficas

Fuentes impresas regionales para la investigación histórica del extremo norte  
*Laura Hurtado Galván* 581

---

reseñas

Doctrina christiana y catecismo para instrucción de los indios. Introducción: Del genocidio a la promoción del indio, *por Enrique Urbano* (599); Ensayos sobre Mariátegui: Simposio de Nueva York/1980, *por Charles Walker* (601); KAPSOLI ESCUDERO, Wilfredo. Literatura e Historia del Perú, *por Iván Hinojosa* (602); MONTOYA, Rodrigo. La cultura quechua hoy, *por Enrique Urbano* (603); PLATT, Tristan. Estado tributario y librecambio en Potosí (siglo XIX). Mercado indígena, proyecto proteccionista y lucha de ideologías monetarias, *por María Isabel Remy S.* (604); RÖSING, Ina. Die Verbannung der Trauer (Llaki wij'chuna). Nächtlliche Handlungsrituale in den Hochlanden Boliviens (La expulsión del duelo . . . Rituales curativos en los Andes de Bolivia), *por María Susana Cipolletti* (606); SALLNOW,

Michael J. Pilgrims of the Andes. Regional cults in Cusco, *por Deborah A. Poole* (609); TAYLOR, Lewis. Bandits and Politics in Peru, Landlord and Peasant Violence in Hualgayoc 1900-30, *por Cristóbal Aljovín de Losada* (611)

---

revista  
de revistas

615

---

---

revista  
andina

---

estudios  
y debates

Estado moderno, Iglesia y secularización en  
el Perú contemporáneo (1821-1919)  
*Pilar García Jordán* 351

Los liberales asediados: La fracasada primera  
generación de librecambistas en el Perú,  
1820-1850  
*Paul Gootenberg* 403

La sociedad local al inicio de la República.  
Cusco 1824-1850  
*María Isabel Remy* 451

Comentarios de:  
*Andrés Guerrero* (485); *Christine Hünefeldt*  
(486); *Víctor Peralta* (487); *Jean Piel* (489);  
*Alfonso Quiroz* (491); *Julio E. Revilla* (493)

Respuestas:  
*Paul Gootenberg* (496)  
*María Isabel Remy* (499)

1988

# revista andina

## COLABORADORES

*Christiana Borchart de Moreno* (Ecuador);  
*Jorge Bracamonte* (Perú); *Chantal Caillavet*  
(Francia); *Carlos Contreras* (Perú); *Pilar*  
*García Jordán* (España); *Paul Gootenberg*  
(Estados Unidos); *Laura Hurtado Galván*  
(Perú); *César Itier* (Francia); *María Isabel*  
*Remy* (Perú)

## PROXIMOS ESTUDIOS Y DEBATES

BORRACHERAS ANDINAS ● LOS ANDES  
EN EL SIGLO XIX (II) ● CURACAS Y  
TENIENTES POLITICOS (OTAVALO 1830-  
1875) ● LIBRE COMERCIO EN EL SUR  
PERUANO ● UTILIZACION DEL ESPACIO  
EN COMUNIDADES

revista andina

## LOS ANDES: SIGLO XIX (I)

ESTADO E IGLESIA EN EL PERU ● LIBRECAMBIO  
Y PROTECCIONISMO (1820-1850) ● SOCIEDAD  
LOCAL REPUBLICANA ● TIERRAS DE  
COMUNIDAD EN ECUADOR COLONIAL ● UNA  
RELACION GEOGRAFICA INEDITA (ECUADOR  
1582) ● RUMI MAQUI EN LA SIERRA CENTRAL  
● ORACIONES EN QUECHUA EN SANTA CRUZ  
PACHACUTI ● FUENTES HISTORICAS DEL  
NORTE PERUANO

centro de estudios rurales andinos  
«Bartolomé de Las Casas» • Cusco

12

Cusco, Perú ● año 6, n° 2, diciembre 1988

Borracheras andinas: ¿Por qué los indios ebrios hablan en español?  
*Thierry Saignes* 83

Comentarios de:  
*Roberto Choque Canqui* (114); *Teresa Gisbert* (115); *Penelope Harvey* (117); *Dwight B. Heath* y *Jorge Hidalgo L.* (119); *Carmen Salazar-Soler* (123)

Respuesta:  
*Thierry Saignes* (126)

La historia de un mito: Pacariqtambo y el origen de los Incas  
*Gary Urton* 129

Comentarios de:  
*Yuri Berezkin* (197); *Therese Bouysse-Cassagne* y *Thierry Saignes* (197); *Richard L. Burger* (199); *Pierre Duviols* (200); *Javier F. Flores Espinoza* (201); *Ana María Lorandi* (202); *Deborah A. Poole* (204); *José Sánchez Parga* (206); *Lawrence E. Sullivan* (208)

Respuesta  
*Gary Urton* (210)

## artículos, notas y documentos

Áreas toponímicas e idiomas en la sierra norte peruana. Un trabajo de recuperación lingüística  
*Alfredo Torero* 217

Nuevas pistas para la lengua *Machaj Juyay* de los Kallawaya  
*Xavier Albó* 259

Betanzos (1551) y la historia incaica  
*Henrique Urbano* 269

## crónicas bibliográficas

Las revoluciones tupamaristas: Temas en debate  
*Alberto Flores Galindo* 279

## reseñas

ALLEN, Catherine J., *The Hold Life Has. Coca and Cultural Identity in an Andean Community*, por *Henrique Urbano* (289); BONILLA, H. y DRAKE P.W. editores. *El APRA; de la ideología a la praxis*, por *Imelda Vega-Centeno B.* (292); "Lengua, Nación y Mundo Andino", por *María Nelly Cuculiza* (293); MACERA, Pablo; MAGUIÑA, Alejandro y RENGIFO, Antonio. *Rebelión India*, por *Charles Walker* (299); PORTOCARRERO, Gonzalo y OLIART, Patricia. *El Perú desde la escuela*, por *Iván Hinojosa* (300); WITT, Heinrich. *Diario y Observaciones sobre el Perú (1824-1890)*, por *Charles Walker* (301)

## revista de revistas

303

---

revista  
andina

estudios  
y debates

Campeños y acción colectiva: La organización del espacio en comunidades de la sierra sur del Perú

*Bruno Kervyn y el equipo del CEDEP Ayllu* 7

Comentarios de:

*Epifanio Baca Tupayachi* (61); *Oscar Blanco Galdós* (62); *Manuel Glave* (64); *Efraín Gonzales de Olarte* (66); *David Lehmann* (68); *Enrique Mayer* (68); *Pierre Morlon* (72); *Elizabete Paschoal* (74); *Vidal Pino Zambra-no* (75).

Respuesta:

*Bruno Kervyn* (76)

COLABORADORES

*Xavier Albó* (Bolivia); *Alberto Flores Galindo* (Perú); *Bruno Kervyn* (Bélgica); *Thierry Saignes* (Francia); *Alfredo Torero* (Perú); *Henrique Urbano* (Portugal); *Gary Urton* (Estados Unidos)

PROXIMOS ESTUDIOS Y DEBATES

LINGUISTICA QUECHUA ● LOS ANDES  
EN EL SIGLO XIX (II) ● COMUNIDADES  
Y PODER REPUBLICANO ● CRONICAS  
BIBLIOGRAFICAS ● RESEÑAS ● REVISTA  
DE REVISTAS

centro de estudios rurales andinos  
«Bartolomé de Las Casas» • Cusco

1989

# revista andina

revista andina

COMUNIDAD Y CAMBIO ● BORRACHERAS  
ANDINAS ● ORIGEN DE LOS INCAS ● LINGUISTICA  
NORANDINA ● LENGUA KALLAWAYA  
● HISTORIA INCAICA ● REVOLUCIONES TUPAMARISTAS

13

Cusco, Perú ● año 7, n° 1, julio 1989

---

*Erick D. Langer* (456); *Silvia Rivera Cusicanqui* (458); *Charles Walker* (463); *Susan Ramírez* (465)

Respuestas:  
*Christine Hünefeldt* (469)  
*Nils Jacobsen* (472)

*Respuesta de Pilar García Jordán* (476)

---

artículos,  
notas  
y documentos

Comunidad, autoridad indígena y poder republicano  
*Martha Moscoso C.* 481

La danza de "Los Avelinos", sus orígenes y sus múltiples significados  
*Zoila S. Mendoza* 501

Un nuevo aporte a la lingüística andina  
*Willem F.H. Adelaar* 523

Muyu Orqo y Ccoipa: Dos nuevos tipos de cerámica para la región del Cusco  
*Brian S. Bauer* 537

---

crónicas  
bibliográficas

El horizonte Chavín: ¿Quimera estilística o metamorfosis socioeconómica?  
*Richard L. Burger* 543

Música andina: Breve introducción bibliográfica  
*André Langevin* 575

---

reseñas

BOURLIAUD, J. et al. Chakitaklla. Estrategias de barbecho e intensificación de la agricultura andina, *por Epifanio Baca Tupayachi* (581); BROWN, Kendall W. Bourbons and Brandy. Imperial Reform in Eighteenth-Century Arequipa, *por Cristóbal Aljovín de Losada* (584); KRISTAL, Efraim. The Andes Viewed from the City: Literary and Political

---

Discourse on the Indian in Peru, 1848-1930, *por Charles Walker* (587); VALDERRAMA, Ricardo y ESCALANTE, Carmen. Del Tata Mallqu a la Mamapacha: Riego, sociedad y rito en los Andes peruanos, *por Paul Gelles* (589); ZARZAR, Alonso. "Apo Capac Huayna, Jesús sacramentado", mito, utopía y milenarismo en el pensamiento de Juan Santos Atahualpa, *por Zoila Mendoza-Walker* (591)

---

revista  
de revistas

595

---

revista  
andina

estudios  
y debates

|   |     |
|---|-----|
| Curagas y tenientes políticos: La ley de la costumbre y la ley del estado (Otavalo 1830-1875)<br><i>Andrés Guerrero</i> | 321 |
| Poder y contribuciones: Puno, 1825-1845<br><i>Christine Hünefeldt</i>   | 367 |
| Libre comercio, élites regionales y mercado interno en el sur del Perú, 1895-1932<br><i>Nils Jacobsen</i>               | 409 |
| Comentarios de:<br><i>Xavier Albó</i> (451); <i>José Deustua</i> (455);   |     |

1989

# revista andina

## COLABORADORES

*Willem F.H. Adelaar* (Holanda); *Brian S. Bauer* (Estados Unidos); *Richard L. Burger* (Estados Unidos); *Andrés Guerrero* (Ecuador); *Christine Hünefeldt* (Perú); *Nils Jacobsen* (Estados Unidos); *André Langevin* (Canadá); *Zoila S. Mendoza* (Perú); *Martha Moscoso C.* (Ecuador)

## PROXIMOS ESTUDIOS Y DEBATES

VIOLENCIA EN LOS ANDES ● UTOPIA Y REALIDAD ANDINAS ● MUSICA Y DANZAS BOLIVIANAS ● LENGUA Y LITERATURA QUECHUA ● AMOR, SEXO Y VIOLENCIA EN LA SOCIEDAD COLONIAL

revista andina

## LOS ANDES: SIGLO XIX (II)

- ESTADO, PODER LOCAL Y DOMINACION ETNICA EN OTAVALO ● LIBERALISMO Y ELITES REGIONALES EN EL SUR PERUANO
- PODER Y CONTRIBUCIONES EN PUNO
- COMUNIDAD INDIGENA Y PODER REPUBLICANO EN ECUADOR ● DANZAS DE LA SIERRA CENTRAL PERUANA ● MUSICA ANDINA ● HORIZONTE CHAVIN ● CERAMICA PREINCAICA ● LINGUISTICA ANDINA

centro de estudios rurales andinos  
«Bartolomé de Las Casas» • Cusco

14

Cusco, Perú ● año 7, n° 2, diciembre 1989

artículos,  
notas  
y documentos

|  |     |
|--|-----|
| Algunas propuestas para la definición del corpus literario de Charcas, 1535-1825<br><i>Josep M. Barnadas</i>   | 47  |
| De utopías y contrahegemonías: El proceso de la cultura popular<br><i>Marisol de la Cadena</i>   | 65  |
| Simbolismo y poder en Tapacarí<br><i>Mercedes del Río</i>  | 77  |
| La organización musical y social del conjunto de <i>kantu</i> en la comunidad de Quiabaya (provincia de Bautista Saavedra), Bolivia<br><i>André Langevin</i> | 115 |
| La cronología relativa de la lengua y literatura quechua cusqueña<br><i>Bruce Mannheim</i>   | 139 |
| Entre la violencia y el doloroso sueño del progreso<br><i>María Isabel Remy</i>  | 179 |
| Archivo Histórico de Cochabamba. Índice de documentos sobre indios y tierras (siglos XVI, XVII y XVIII)<br><i>Raimund Schramm</i>                            | 187 |
| Procesos lingüísticos e identificación de dioses en los Andes centrales<br><i>Alfredo Torero</i>   | 237 |
| Cristóbal de Molina, el Cusqueño. Negocios eclesiásticos, mesianismo y Taqui Onqoy<br><i>Henrique Urbano</i>   | 265 |

reseñas

CERRON-PALOMINO, Rodolfo. Lengua y sociedad en el valle del Mantaro, *por Juan Carlos Godenzzi* (285); GALO, Ramón. La resistencia andina: Cayambe, 1500-1800, *por Mark Thurner* (287); GOOTENBERG, Paul. Between Silver and Guano. Commercial Policy and the State in Postindependence Peru, *por Bedford Betalleluz* (288); HAMPE MARTÍNEZ, Teodoro. Don Pedro de la Gasca 1493-1567. Su obra política en España y América, *por Lydia Fossa Falco* (290); LAVALLE, Bernard. El Mercader y el Marqués. Las Luchas de Poder en el Cusco (1700-1730), *por Gabriela Ramos* (292); LÓPEZ, Luis Enrique; POZZI-ESCOT, Inés y ZUNIGA,

Madeleine (editores). Temas de Lingüística Aplicada, *por Juan Carlos Godenzzi* (293); MOROTE BEST, Efraín. Aldeas sumergidas, *por Nicole Fourtané* (296); RODRÍGUEZ PASTOR, Humberto. Hijos del Celeste Imperio en el Perú (1850-1900). Migración, agricultura, mentalidad y explotación, *por Michael J. Gonzales* (297); ROSTWOROWSKI, María. Historia del Tawantinsuyu, *por Alberto Flores Galindo* (298); SMITH, Gavin. Livelihood and resistance: Peasants and the Politics of Land in Peru, *por Lissie Wahl* (299); STEIN, William. El levantamiento de Atusparia, *por Mark Thurner* (300); TAMAYO HERRERA, José. Breve historia de un historiador. (Un ensayo de ego-historia), *por Iván Hinojosa* (304); TEJADA R., Luis. La Cuestión del Pan; el Anarcosindicalismo en Perú (1880-1919), *por Aldo Panfichi* (305)

revista  
de revistas

309

---

revista  
andina

---

estudios  
y debates

La interpretación ecologista de la historia  
socioeconómica: Algunos ejemplos andinos  
*Juan Martínez-Alier*

9

Comentarios de:  
*Jorge Caillaux* (29); *Alejandro Camino* (30);  
*Agnes Feurtet-Mazel* (31); *Bernardo Fulcrand*  
(34); *Eduardo Grillo* (35); *Benjamín*  
*Maticorena* (36); *Héctor Martínez* (37); *Juan*  
*Torres Guevara* (39); *Karl S. Zimmerer* (40)

Respuesta:  
*Juan Martínez-Alier* (42)

1990

COLABORADORES

*Josep M. Barnadas* (Bolivia); *Marisol de la Cadena* (Perú); *Mercedes del Río* (Bolivia); *André Langevin* (Canadá); *Bruce Mannheim* (Estados Unidos); *Juan Martínez-Alier* (España); *María Isabel Remy* (Perú); *Raimund Schramm* (Alemania); *Alfredo Torero* (Perú); *Henrique Urbano* (Portugal)

PROXIMOS ESTUDIOS Y DEBATES

INVESTIGACION SOBRE LOS ANDES EN LOS AÑOS 80 ● TEJIDOS ANDINOS ● COMUNIDADES EN BOLIVIA ● NACION GENERO Y CLASES EN LOS ANDES ● CRONICAS BIBLIOGRAFICAS ● RESEÑAS

# revista andina

revista andina

ECONOMIA Y ECOLOGIA ANDINAS  
● LINGUISTICA, SIMBOLOS Y DIOS  
● QUECHUA SURANDINO ● TESTAMENTOS DE INDIOS ● MOLINA Y EL TAQUI UNQOY ● UTOPIA ANDINA ● VIOLENCIA EN LOS ANDES ● ARCHIVOS HISTORICOS ● CORPUS LITERARIO CHARQUEÑO ● ORGANIZACION MUSICAL Y SOCIAL EN BOLIVIA

centro de estudios regionales andinos  
«Bailem de las Casas» ● Cusco

15

Cusco, Perú ● año 8, n° 1, julio 1990

---

artículos,  
notas  
y documentos

Lo andino en Bolivia: Balance y prioridades  
*Xavier Albó* 411

Modelos de organización del espacio: Un  
acercamiento a Bolivia  
*Jean-Paul Deler* 465

Investigaciones sobre educación bilingüe en  
Perú y Bolivia: 1980-1990  
*Juan Carlos Godenzzi* 481

---

crónicas  
bibliográficas

Arqueología peruana (1970-1990): Algunos  
comentarios  
*Ramiro Matos Mendieta* 507

La investigación arqueológica en el norte de  
Chile, 1984-1990. Evaluación y perspectivas  
*Mario A. Rivera* 555

---

reseñas

BABB, Florence. *Between Field and Cooking Pot: The Political Economy of Marketwomen in Peru*, por *Linda J. Seligman* (579); BAKEWELL, Peter. *Plata y empresa en el Potosí del siglo XVII. "La vida y época de Antonio López de Quiroga"*, por *Margarita Suárez* (580); BARRAGAN, Rossana. *Espacio urbano y dinámica étnica, La Paz en el siglo XIX*, por *Marta Irurozqui* (582); CASANOVA GUARDA, Holdenis. *Las rebeliones araucanas del siglo XVIII*, por *Javier F. Flores* (583); ESTENSÓRO, Juan Carlos. *Música y sociedad coloniales. Lima 1680-1830*, por *Raúl R. Romero* (583); LOPEZ-BARALT, Mercedes. *Icono y conquista: Guamán Poma de*

*Ayala*, por *Juan Carlos Estensóro* (585); MACERA, Pablo, *selecc. Geografía colonial de Arequipa, t. I-II*, por *Nicanor Domínguez* (587); PIOSSEK PREBISCH, Teresa. *Pedro Bohorquez, el Inca del Tucumán. 1656-1659*, por *Javier F. Flores* (590)

---

revista  
de revistas

591

---

**Índice general**

*María Isabel Remy*

605

---

---

revista  
andina

---

estudios  
y debates

Reconsideración del llamado "quechua costeño"

*Rodolfo Cerrón-Palomino*

335

Comentarios de:

*Willem F.H. Adelaar* (387); *Juan Carlos Godenzzi* (390); *Alfredo Torero* (391)

Respuesta:

*Rodolfo Cerrón-Palomino* (400)

1990

COLABORADORES

*Rodolfo Cerrón-Palomino* (Perú); *Xavier Albó* (Bolivia);  
*Jean-Paul Deler* (Francia); *Juan Carlos Godenzzi* (Perú);  
*Ramiro Matos* (Perú); *Mario Rivera* (Chile)

PROXIMOS ESTUDIOS Y DEBATES

INDIOS Y CAMPESINOS ● GENERO Y  
SOCIEDAD ● TEJIDOS

LOS AÑOS 80/90 (II): ANTROPOLOGIA,  
SOCIOLOGIA, HISTORIA,  
ETNOHISTORIA

centro de estudios regionales andinos  
"Bartolomé de Las Casas" ● Cusco

# revista andina

revista andina

ANDES  
LOS AÑOS 80/90 (I)

I  
LINGUISTICA  
ARQUEOLOGIA  
EDUCACION BILINGUE

II  
DEBATES Y COMENTARIOS  
LO ANDINO  
QUECHUA COSTEÑO  
ESPACIO BOLIVIANO

INDICE GENERAL: DEL 1 AL 15

16

Cusco, Perú ● año 8, nº 2, diciembre 1990

---

artículos,  
notas  
y documentos

Presente y futuro de la lingüística andina  
*Willem F.H. Adelaar* 49

Lengua general y comunicación escrita: Cinco  
cartas en quechua de Cotahuasi-1616  
*César Itier* 65

El arte colonial peruano y la bibliografía espe-  
cializada de una década. 1980-1990  
*Ma. Concepción García Sáiz* 109

---

Historia y etnohistoria andinas  
*Henrique Urbano* 123

La investigación sobre historia de los siglos  
XVI y XVII (Perú, 1980-1990)  
*Gabriela Ramos y Pedro Guibovich* 165

crónicas  
bibliográficas

Historia económica colonial tardía. El pano-  
rama bibliográfico de una década: los años 80  
*Susana Aldana Rivera* 221

La historiografía peruana sobre el siglo XIX  
*Nelson Manrique* 241

La historia en el Ecuador (1980-1990)  
*Victor Peralta Ruiz* 261

---

---

reseñas

AGUIRRE, Carlos y WALKER, Charles. Bando-  
leros, abigeos y montoneros. Criminalidad y  
violencia en el Perú, siglos XVIII-XIX, *por*  
*Cecilia Méndez* (275) ORLOVE, Benjamín *et*  
*al.* State, Capital and Rural Society: Anthropo-  
logical Perspectives in Mexico and the Andes,  
*por Lissie Wahl* (278); QUIROZ, Alfonso. Ban-  
queros en conflicto. Estructura financiera y  
economía peruana, *por Bettford Betalleluz* (281);  
ROSSELLS, Beatriz. La mujer: una ilusión.  
Ideologías e imágenes de la mujer en Bolivia  
en el siglo XIX, *por María Emma Mannarelli*  
(282)

---

revista  
de revistas

285

---

---

revista  
andina

---

estudios  
y debates

"Las mujeres son más indias". Etnicidad y género en una comunidad del Cusco  
*Marisol de la Cadena*

7

Comentarios de:  
*Jeanine Anderson* (30); *Rosa Guillón* (32); *Penelope Harvey* (33); *Florencia E. Mallon* (36); *Deborah A. Poole* (38); *Gonzalo Portocarrero* (40); *Linda J. Seligmann* (41); *Imelda Vega-Centeno* (43)

Respuesta:  
*Marisol de la Cadena* (45)

1991

COLABORADORES

*Willem F.H. Adelaar* (Holanda); *Susana Aldana* (Perú);  
*Marisol de la Cadena* (Perú); *Concepción García Sáiz*  
(España); *Pedro Guibovich* (Perú); *César Itier* (Francia);  
*Nelson Manrique* (Perú); *Víctor Peralta* (Perú); *Gabriela*  
*Ramos* (Perú); *Henrique Urbano* (Portugal)

PROXIMOS ESTUDIOS Y DEBATES

INDIOS Y CAMPESINOS ● TEJIDOS  
ANDINOS ● ESPACIO RITUAL  
● REBELIONES ANDINAS

LOS AÑOS 80/90 (III):  
ANTROPOLOGIA, SOCIOLOGIA

centro de estudios regionales andinos  
"Bartolomé de Las Casas" ● Cusco

revista andina

17

# revista andina

ANDES  
LOS AÑOS 80/90 (II)

I  
ETNOHISTORIA  
HISTORIA  
ARTE COLONIAL

II  
ETNICIDAD Y GENERO  
LENGUA GENERAL Y COMUNICACION ESCRITA  
PRESENTE Y FUTURO DE LA LINGÜISTICA ANDINA

Cusco, Perú ● año 9, nº 1, julio 1991

---

artículos,  
notas  
y documentos

- Las líneas de Nazca: Una nueva síntesis de datos de la Pampa y de los Valles  
*Anthony Aveni, Helaine Silverman* 367
- Un texto desconocido del quechua costeño s. XVI)  
*Rodolfo Cerrón Palomino* 393
- La plástica colonial y sus relaciones con la gran rebelión  
*Juan Carlos Estenssoro* 415
- Minas ecuatorianas de principios del siglo XIX, "sanguijuelas" y "holgazanes"  
*Frédérique Langue* 441
- Nueva lectura del libro de las huacas: la edición del manuscrito de Huarochiri de Gerald Taylor (1987)  
*Frank Salomon* 463

---

crónicas  
bibliográficas

- Estudios andinos en Japón en los años 80: balance y perspectivas  
*Takahiro Kato* 487
- La historiografía en inglés sobre los Andes. Balance de la década del 80  
*Charles Walker* 513
- Notas y correcciones al artículo *Reconsideración del llamado "quechua costeño"* de Rodolfo Cerrón-Palomino (Aparecido en Revista Andina N° 16, Año 8, N°2, diciembre 1990) 529
- 

---

reseñas

BIRD, Junius. Travels and Archaeology in South Chile, por *Mario A. Rivera* (537); MACERA, Pablo, selecc. Mojos y Chiquitos, por *Nicanor Domínguez* (539); MACERA Pablo, ed. Imágenes de Bolivia, 1765-1857, por *Nicanor Domínguez* (541); RIVAROLA, José Luis. La Formación Lingüística de Hispanoamérica, por *Juan Carlos Godenzzi* (542); SANTAMARIA, Daniel et al. Estructuras sociales y mentalidades en América Latina. Siglos XVII y XVIII, por *Gabriela Ramos* (544); VOKRAL, Edita V. Qoñichiri. La organización de la cocina y estructuras simbólicas en el Altiplano del Perú, por *Zoila Mendoza-Walker* (547)

---

revista  
de revistas

549

---

---

revista  
andina

estudios  
y debates

El retorno del indio  
*Xavier Albó*

299

Comentarios de:  
*Francisco Ballón A. (346); Fernando Calderón G. (349); Ricardo Calla Ortega (351); Alberto Chirif (353); José Sánchez-Parga (357); Karen Spalding (359); Lissie Wahl (360)*

Respuesta:  
*Xavier Albó (361)*

---

1991

# revista andina

## COLABORADORES

*Xavier Albó* (Bolivia); *Helaine Silverman* (EE.UU.);  
*Anthony Aveni* (EE.UU.); *Rodolfo Cerrón-Palomino*  
(Perú); *Juan Carlos Estenssoro* (Perú); *Takahiro Kato*  
(Japón); *Frédérique Langue* (Francia); *Frank Salomon*  
(EE.UU.); *Charles Walker* (EE.UU.)

## PROXIMOS ESTUDIOS Y DEBATES

TEJIDOS ANDINOS ● CRISIS EN EL ALTO PERU  
● MUSICA Y DANZAS EN LOS ANDES

LOS AÑOS 80 / 90 (III)  
ANTROPOLOGIA, SOCIOLOGIA

revista andina

EL RETORNO DEL INDIO ● LINEAS DE NAZCA ● UN TEXTO  
DESCONOCIDO DEL QUECHUA COSTEÑO ● PLASTICA  
COLONIAL ● MINAS ECUATORIANAS ● MANUSCRITO DE  
HUAROCHIRI

**ANDES 80 / 90**  
ESTUDIOS ANDINOS EN JAPON  
HISTORIOGRAFIA ANDINA EN INGLES

centro de estudios regionales andinos  
"Bartolomé de Las Casas" ● Cusco

18

Cusco, Perú ● año 9, nº 2, diciembre 1991

artículos,  
notas  
y documentos

|   |     |
|---|-----|
| Awaq Ñawin: el ojo del tejedor. La práctica de la cultura en el tejido<br><i>Edward M. Franquemont, Christine Franquemont, Billie Jean Isbell</i>                     | 47  |
| Tapices con escenas bíblicas del Perú colonial<br><i>Isabel Iriarte</i>   | 81  |
| Proposiciones metodológicas para el estudio de los tejidos andinos<br><i>Liliana Ulloa Torres-Vivian Gavilán</i>  | 107 |
| Un sermón desconocido en quechua general: La "Plática que se ha de hazer a los indios en la predicación de la Bulla de la Santa Cruzada" (1600)<br><i>César Itier</i> | 135 |
| Política eclesiástica y extirpación de la idolatría. Discursos y silencios en torno al Taquí Onqoy<br><i>Gabriela Ramos</i>   | 147 |
| Acerca de la familia lingüística uruquilla (Uru-Chipaya)<br><i>Alfredo Torero</i>   | 171 |
| Wachtel en debate<br><i>Alison Spedding, Xavier Albó, Thierry Saignes</i>   | 193 |

crónicas  
bibliográficas

|  |     |
|--|-----|
| Antropología e historia andinas en los EE.UU.: buscando un reencuentro<br><i>Deborah Poole</i> | 209 |
|--|-----|

reseñas

BONILLA, Heraclio (comp.) Los Andes en la encrucijada. Indios, comunidades y Estado en el siglo XIX, *por Marta Irurozqui* (247); CIEZA DE LEON, Pedro de. Crónica del Perú. Vol. I: Guerra de Las Salinas. Edición, prólogo y notas de Pedro Guibovich Pérez, *por Nicanor Domínguez Faura* (249); COOK, Alexandra Parma y Noble David, *por Paul Rizo-Patrón* (250); DAVILA DE CANGAS, Diego; OTAZU, Bartolomé de [1568-1570] *Visita a los valles de Sonqo*, ed. John Murra, *por Carmen Beatriz Loza* (251); KRISTAL, Efraín. Una visión urbana de los Andes: Génesis y desarrollo del indigenismo en el Perú 1848-1930, *por Cecilia Méndez Gastelumendi* (253); MAMANI CONDORI, Carlos. Taraq 1866-1935. Masacre, guerra y "renovación" en la biografía de Eduardo L. Nina Qhispi, *por Rossana Barragán* (254); MANNHEIM, Bruce. The Language of the Inka since the European Invasion, *por César Itier* (257); RAPPAPORT, Joanne. The Politics of Memory: Native Historical Interpretation in the Colombian Andes, *por Jeanette Sherbondy* (259); RODRIGUEZ OSTRIA, Gustavo y SOLARES SERRANO, Humberto. Sociedad oligárquica, chicha y cultura popular, *por Laura Gotkowitz* (260); Varios Autores. Por una Bolivia diferente, *por Raúl Torres* (262); WIGHTMAN, Ann. Indigenous Migration and Social Change. The Forasteros of Cuzco 1570-1720, *por Betford Betalleluz Meneses* (263)

revista  
de revistas

---

revista  
andina

estudios  
y debates

Las técnicas del tejido ¿tienen un sentido?  
Una propuesta de lectura de los tejidos andinos  
*Sophie Desrosiers*

7

Comentarios de:  
*Teresa Gisbert (35); Christiane Lefebvre (36);  
Elena Phipps (39); Ann P. Rowe (40); Liliana  
Ulloa (42)*

Respuesta:  
*Sophie Desrosiers (43)*

---

1992

COLABORADORES

*Xavier Albó* (Bolivia); *Sophie Desrosiers* (Francia); *Edward Franquemont*, *Christine Franquemont* (EE.UU.); *Vivian Gavilán* (Chile); *Isabel Iriarte* (Argentina); *Billie Jean Isbell* (EE.UU.); *César Itier* (Francia); *Deborah Poole* (EE.UU.); *Gabriela Ramos* (Perú); *Thierry Saignes* (Francia); *Alison Spedding* (Reino Unido); *Alfredo Torero* (Perú); *Liliana Ulloa* (Chile)

PROXIMOS ESTUDIOS Y DEBATES

MUSICA Y DANZAS EN LOS ANDES ● TEJIDO  
ANDINO PASADO Y PRESENTE (II)  
● CAMPESINOS E INESTABILIDAD ● CRISIS  
EN EL ALTO PERU

# revista andina

revista andina

## TEJIDO ANDINO: PASADO Y PRESENTE (I)

EL URUQUILLA ● WACHTEL EN DEBATE  
● ANTROPOLOGIA ANDINA ● SERMON DEL  
SIGLO XVII (QUECHUA) ● TAQUI ONQOY:  
¿REBELION ANDINA O SUPERCHERIA?

centro de estudios regionales andinos  
"Bartolomé de Las Casas" ● Cusco

19

Cusco, Perú ● año 10, n° 1, julio 1992

---

artículos,  
notas  
y documentos

Las zampoñas del conjunto de Kantu y el debate sobre la función de la segunda hilera de tubos: datos etnográficos y análisis semiótico  
*André Langevin* 405

Del esencialismo a lo esencial: Pragmática y significado de la interpretación de los sikuri puneños en Lima  
*Thomas Turino* 441

Continuidad y cambio: Interpretación de la decoración de una vasija nazca  
*M<sup>a</sup> Concepción Blasco Bosqued*  
*Luis J. Ramos Gómez* 457

---

crónicas  
bibliográficas

Lingüística mapuche. Guía bibliográfica  
*Adaiberto Salas* 473

---

reseñas

BARRAN, J.P. Historia de la sensibilidad en el Uruguay, *por Alfonso Esponera* (539); Compendio cartográfico de la Región Inka, *por Jean Paul Deler* (540); GARCIA JORDAN, Pilar. Iglesia y poder en el Perú contemporáneo 1821-1919, *por Nils Jacobsen* (541); HARRIS, Olivia; LARSON, Brooke y TANDETER, Enrique (Comps.). La participación indígena en los mercados sur andinos: estrategias y reproducción social. Siglos XVI a XX, *por Richard*

---

*Warren* (545); JULIEN, Catherine J. Condesuyo: The Political Division of Territory under Inca and Spanish Rule, *por Nicanor Domínguez F.* (546); PERALTA, Víctor. En pos del tributo. El Cusco rural 1826-1854, *por Paul Gootenberg* (547); VELASQUEZ DE ACUÑA, Diego; SALAZAR, Diego de [1571-1572/1578]. Las visitas a Cajamarca. Ensayos preliminares de María Rostworowski y Pilar Remy, *por Carmen Beatriz Loza* (548)

---

revista  
de revistas

551

---

revista  
andina

estudios  
y debates

La fiesta del carnaval postcolonial en Oruro:  
Clase, etnicidad y nacionalismo en la danza  
folklórica

*Thomas Abercrombie*

279

Comentarios de:

*Xavier Albó* (326); *Rossana Barragán* (331);  
*Juan Carlos Estenssoro* (336); *Marta Irrozqui*  
(338); *Zoila Mendoza-Walker* (340); *Benjamín*  
*Orlove* (342); *Deborah Poole* (345)

Respuesta:

*Thomas Abercrombie* (347)

Los bailes de los indios y el proyecto colonial

*Juan Carlos Estenssoro Fuchs*

353

Comentarios de:

*Thomas Abercrombie* (390); *Javier Flores*  
*Espinoza* (394); *César Itier* (395); *Susan*  
*Ramírez* (398)

Respuesta:

*Juan Carlos Estenssoro* (399)

1992

# revista andina

## COLABORADORES

*Thomas Abercrombie* (EE.UU.); *Concepción Blasco Bosqued* (España); *Juan Carlos Estenssoro* (Perú); *André Langevin* (Canadá); *Luis J. Ramos* (España); *Adalberto Salas* (Chile); *Thomas Turino* (EE.UU.)

PROXIMOS ESTUDIOS Y DEBATES

ESPACIOS CAMPESINOS Y CAMBIOS  
INSTITUCIONALES ● TEJIDO ANDINO.

PASADO Y PRESENTE (II)

● CRISIS EN EL ALTO PERU

revista andina

## MUSICA Y DANZAS EN LOS ANDES

CLASE, ETNICIDAD Y NACIONALISMO EN LA  
DANZA FOLKLORICA ● BAILES INDIGENAS Y  
PROYECTO COLONIAL ● PRACTICA MUSICAL DE  
MIGRANTES ● LINGÜISTICA MAPUCHE

centro de estudios regionales andinos  
"Bartolomé de Las Casas" ● Cusco

20

Cusco, Perú ● año 10, nº 2, diciembre 1992

---

artículos,  
notas  
y documentos

- Importancia del empleo estatal en los mercados de trabajo regionales: El caso del Sur Peruano entre 1961 y 1981  
*Isabel Hurtado* 55
- El Puma de Cuzco: ¿plano de la ciudad Ynga o noción europea?  
*Monica Barnes y Daniel Slive* 79
- Del Arcaico al Formativo en los Andes Centrales  
*Ruth Shady Solís* 103
- Gobierno colonial, Iglesia y poder en Perú. 1784-1814  
*Núria Sala i Vila* 133
- La guerra de razas en Bolivia: La (Re)invención de una tradición  
*Marta Irurozqui Victoriano* 163

---

crónicas  
bibliográficas

- La conformación de la imagen del espacio andino: geografía e historia en el Perú colonial (1530-1820). Crónica Bibliográfica  
*Nicanor Domínguez Faura* 201

---

reseñas

- ADORNO, Rolena; ANDRIEN, Kenneth, eds. *Transatlantic Encounters. Europeans and Andeans in the Sixteenth Century*, por *Gabriela Ramos y Natalia Majluf* (239); BATAILLON, Claude; DELER, Jean Paul y HERVE, Théry. "Amérique Latine". *Geographie Universelle*, por *Isabel Hurtado* (243); BERGQUIST, Charles; PEÑARANDA, Ricardo y SANCHEZ, Gonzalo (eds.). *Violence in Colombia. The Contemporary Crisis in Historical Perspective*,

---

por *Víctor Peralta Ruíz* (244); GALLEGO, Ferrán. *Los orígenes del reformismo militar en América Latina. La gestión de David Toro en Bolivia. Ejército, nacionalismo y reformismo en América Latina. La gestión de Germán Busch en Bolivia*, por *Marta Irurozqui Victoriano* (246); GUILLET, David. *Covering Ground. Comunal Water Management and the State in the Peruvian Highlands*, por *Evelyne Mesclier* (247); NOWAK, Kerstin y SCHWEITZER, Dagmar. *Die Inka und der Krieg*, por *Mónica Ricketts*. (249); REGALADO DE HURTADO, Lilliana. *La sucesión incaica. Aproximación al mando y poder entre los Incas a partir de la crónica de Betanzos*, por *Nicanor Domínguez* (250); TANDETER, Enrique. *Coacción y mercado. La minería de plata en el Potosí colonial, 1692-1826*, por *Margarita Suárez* (251); WU, Celia. *Generals and Diplomats. Great Britain and Peru, 1820-40*, por *Betford Betalleguz* (254)

---

revista  
de revistas

257

---

## revista andina

---

### estudios y debates

Cusco: espacios campesinos en un contexto  
de inestabilidad económica y retracción del  
Estado  
*Evelyne Mesclier*

7

Comentarios de:  
*Augusto Alvarez Rodrich (40); Epifanio Baca  
Tupayachi (41); Jeanine Brisseau-Loaiza (44);  
Benjamin Marticorena (45); Bruno Revesz (47)*

Respuesta:  
*Evelyne Mesclier (49)*

---

1993

# revista andina

## COLABORADORES

*Monica Barnes* (EE.UU.); *Nicanor Domínguez* (Perú);  
*Isabel Hurtado* (Perú); *Marta Irurozqui* (España); *Evelyne  
Mesclier* (Francia); *Nuria Sala* (España); *Ruth Shady* (Perú)  
*Daniel J. Slive* (EE.UU.)

## PROXIMOS ESTUDIOS Y DEBATES

LA TRADICION EN POS DE LA  
MODERNIDAD ● TEJIDO ANDINO:  
PASADO Y PRESENTE (II)

revista andina

## ESPACIOS ANDINOS

GEOGRAFIA  
ECONOMIA POLITICA  
HISTORIA

EL FORMATIVO EN LOS ANDES  
CENTRALES ● IGLESIA Y PODER EN  
EL PERU COLONIAL  
● GUERRA DE RAZAS EN BOLIVIA

centro de estudios regionales andinos  
"Bartolomé de Las Casas" ● Cusco

21

Cusco, Perú ● año 11, nº 1, julio 1993

---

## reseñas

AGUIRRE, Carlos. Agentes de su propia libertad. Los esclavos de Lima y la desintegración de la esclavitud. 1821-1854, *por Bettford Betalleluz Meneses* (513); ARNOLD, Denise; JIMENEZ, Domingo y YAPITA, Juan de Dios. Hacia un orden andino de las cosas, *por Zoila Mendoza-Walker* (515); BURGA, Manuel. Para qué aprender historia en el Perú, *por Carlos Contreras* (516); COMBES, Isabelle y SAIGNES, Thierry. Alter Ego. Naissance de l'identité chiriguano, *por Patricia Mathews* (517); DURAND FLOREZ, Luis. El proceso de independencia en el Sur Andino. Cuzco y La Paz 1805, *por Víctor Peralta Ruiz* (518); FISHER, John R.; KUETHE, Allan y McFARLANE, Anthony. Reform and Insurrection in Bourbon New Granada and Peru, *por Susana Aldana* (519); GUEVARA GIL, Amanda. Propiedad Agraria y Derecho Colonial: los documentos de la hacienda Santotis, Cuzco (1543-1822), *por Renzo Honores* (520); JOHNSON, Lyman y TANDETER, Enrique (comps.). Economías coloniales. Precios y señores en América Latina. Siglo XVIII, *por Víctor Peralta Ruiz* (522); MENDEZ, Cecilia. Incas sí, Indios no. Apuntes para el estudio del nacionalismo criollo en el Perú, *por Carlos Aguirre* (523); PAGDEN, Anthony. Spanish Imperialism and the Political Imagination. Studies in European and Spanish American Social and Political Thought, *por Cristóbal Aljovín de Losada* (524); RESTREPO, Daniel. Sociedad y religión en Trujillo (Perú) 1780-1790, *por Gabriela Ramos* (527); RIVIÈRE D'ARC, Hélène. L'Amérique du Sud aux XIXe et XXe siècles. Héritages et territoires, *por Evelyne Mesclier* (529); URBAN, Greg y SHERZER, Joel (eds.). Nation-States and Indians in Latin America, *por Linda J. Seligmann* (531); VEGA-CENTENO, Imelda. Pedro Pascual Farfán de los Godos. Obispo de Indios (1870-1945), *por Marta Irurizqui Victoriano* (533).

---

## revista de revistas

artículos,  
notas  
y documentos

---

|   |     |
|---|-----|
| Los lobos hambrientos: diezmos y conflictos en Charcas colonial<br><i>Rossana Barragán y Sinclair Thomson</i>   | 305 |
| Protección divina y perdición liberal. Poéticas del intercambio en el Potosí del siglo XIX<br><i>Tristan Platt</i>  | 349 |
| El "bien común" como pretexto del presidente José de Araujo para formar una compañía de soldados y prohibir el aguardiente de caña en Quito en 1737<br><i>Luis J. Ramos Gómez</i> | 351 |
| El comercio de esclavos en Cuzco en la segunda mitad del siglo XVI<br><i>Jean-Pierre Tardieu</i>  | 403 |
| El comercio de esclavos en Cuzco en la segunda mitad del siglo XVII<br><i>Jean-Pierre Tardieu</i>   | 403 |
| Lenguas del nororiente peruano: la hoya de Jaén en el siglo XVI<br><i>Alfredo Torero</i>  | 447 |
| Siku<br><i>José Pérez de Arce</i>   | 473 |
| Monopolio, comercio directo y fraude. La elite mercantil de Lima en la primera mitad del siglo XVII.<br><i>Margarita Suárez</i>   | 487 |
| Confusión en los Andes<br><i>Javier Flores Espinoza</i>   | 503 |

---

---

revista  
anua

---

Ciudadanos periféricos y *demos* dividido  
*Bruno Revesz*

271

estudios  
y debates

Comentarios de *Julio Cotler* (290); *Georges Couffignal* (291); *Romeo Grompone* (292); *Norbert Lechner* (294); *Cecilia Méndez* (295); *Victor Peralta* (297); *José Luis Sardón* (298)

Respuesta:

*Bruno Revesz* (300)

---

# revista andina

## DEMOCRACIA Y MODERNIDAD

PROTECCION DIVINA Y PERDICION LIBERAL  
● DIEZMOS EN CHARCAS ● LENGUAS  
● DE JAEN EN EL SIGLO XVI ● COMERCIO DE  
ESCLAVOS EN CUSCO ● CONFLICTOS DE PODER  
EN QUITO ● MONOPOLIO, COMERCIO  
DIRECTO Y FRAUDE ● SIKU  
CONFUSION EN LOS ANDES

Cusco, Perú ● año 11, nº 2, diciembre 1993

artículos,  
notas  
y documentos

- Vestimenta y Jerarquía: Los tejidos de Angualasto del Museo Etnográfico. Una nueva visión  
*Susana F. Renard* 373
- Los Incas del Cardenal: Las acuarelas de la colección Massimo  
*Juan Carlos Estenssoro* 403
- El señorío de los carangas y los chullpares del río Lauca  
*Teresa Gisbert* 427
- Las torpes imágenes americanas: Devociones locales entre los Alpes y los Andes a través de las estampas Remondini  
*Raffaele Moro R.* 487
- Tierra de nadie: Representaciones del espacio y cultura de frontera en los territorios caucheros bolivianos, 1880-1930  
*Andreu Viola Recasens* 529

reseñas

CIEZA DE LEON, Pedro de. Crónica del Perú. Cuarta Parte. Vol.III: Guerra de Quito, *por Pedro Guibovich Pérez* (547); CERRON-PALOMINO, Rodolfo. Quechumara. Estructuras paralelas de las lenguas quechua y aimara, *por Juan Carlos Godenzzi* (549); CRESPO RODAS, Alberto; José CRESPO FERNANDEZ y María Luisa KENT SOLARES (coord.). Los bolivianos en el tiempo. Cuadernos de Historia, *por Marta Irurozqui Victoriano* (550); GOOTENBERG, Paul. Imagining Development: Economic Ideas in Peru's "Fictitious Development" of Guano, 1840-1880, *por Alfonso W. Quiroz* (551); GRANDA, Germán de. Español de América, español de África y hablas criollas hispanicas. Cambios, contactos y contextos, *por Juan Carlos Godenzzi* (552); HOBBERMAN, Louisa Schell. Mexico's Merchant Elite, 1590-1660. Silver, State and Society, *por*

*Margarita Suárez* (555); JACOBSEN, Nils. Mirages of Transitions. The Peruvian Altiplano, 1780-1930, *por Betford Betalleluz* (556); LAVALLÉ, Bernard. Las promesas ambiguas (ensayos sobre el criollismo colonial en los Andes), *por Teodoro Hampe Martínez* (558); MAJLUF, Natalia. Escultura y espacio público. Lima, 1850-1879, *por Carlos Aguirre* (560); RAPPAPORT, Joanne. Cumbe Reborn. An Andean Ethnography of History. University of Chicago Press. Chicago, 1994. 245 pp. (561); SALOMON, Frank y URIOSTE, George (eds. y trads.). The Huarochiri Manuscript. A Testament of Ancient and Colonial Andean Religion, *por César Itier* (563)

revista  
de revistas

567

PUC - BIBLIOTECA  
Hemeroteca

---

revista  
andina

estudios  
y debates

Las imágenes visuales de estructuras textiles  
en el arte del Antiguo Perú  
*Mary Frame*

295

Comentarios de:  
*Denise Arnold* (351); *Susan Bergh* (356);  
*William J. Conklin* (358); *Sophie Desrosiers*  
(359); *Edward Franquemont* (362); *Anne Paul*  
(364); *Ann Peters* (365)

Respuesta:  
*Mary Frame* (367)

---

1994

COLABORADORES

*Juan Carlos Estenssoro* (Perú); *Mary Frame* (Canadá);  
*Teresa Gisbert* (Bolivia); *Raffaele Moro* (Italia);  
*Susana F. Renard* (Argentina); *Andreu Viola* (España)

PROXIMOS ESTUDIOS Y DEBATES

EXTIRPACION DE IDOLATRIAS E INQUISICION  
● LOS ANDES MERIDIONALES

revista andina

# revista andina

## TEJIDO ANDINO: PASADO Y PRESENTE (II)

LOS INCAS DEL CARDENAL ● LAS TORPES  
IMAGENES AMERICANAS: DEVOCIONES  
ANDINAS EN EUROPA ● CHULLPAS  
DECORADAS DEL SEÑORIO CARANGAS  
● TIERRA DE NADIE: ESPACIO Y  
CULTURA DE FRONTERA EN BOLIVIA

centro de estudios regionales andinos  
"Bartolomé de Las Casas" ● Cusco

24

Cusco, Perú ● año 12, nº 2, diciembre 1994

ISSN: 0259 - 9600

---

artículos,  
notas  
y documentos

Dialectología del aimara sureño  
*Rodolfo Cerrón-Palomino* 103

El influjo de las lenguas indoamericanas sobre  
el español. Un modelo interpretativo sociohistó-  
rico de variantes areales de contacto lingüístico  
*Germán de Granda* 173

El emplazamiento de Canata y la fundación de  
la villa de Oropesa: Una contribución a la  
geografía histórica del valle de Cochabamba  
(Bolivia) en los siglos XV y XVI  
*Juan J.R. Villarías-Robles*  
*David M. Pereira Herrera* 199

---

crónicas  
bibliográficas

Balance de los estudios moche  
(Mochicas) 1970-1994.  
Primera parte: Análisis iconográfico  
*Daniel Arsenault* 237

---

reseñas

BRIGS, Lucy T. (ed.). Vocabulario para sa-  
ber hablar, y pronunciar la Castellana com-  
puesta y la Ydioma Aymara, *por Juan Car-  
los Godenzzi* (271); NIETO VELEZ, S. J.  
Armando. Francisco del Castillo. El apóstol  
de Lima, *por Luis Gómez Acuña* (272); JULIEN,  
J. Catherine; ANGELIS, Kristina; VOB, Ale-  
xandre; HAUSCHILD, Annette. Toledo y los  
lupacas: Lastasas de 1574 y 1579, *por Carmen*  
*Beatriz Loza* (277); CERRON-PALOMINO,  
Rodolfo. Diccionario unificado del quechua  
sureño, *por Guido Pílares Casas* (279); LEMA,  
Ana María; BARRAGAN, Rossana; HUBER,  
Hans; JIMENEZ, Iván; MEDINACELLI, Ximena;  
QAYUM, Seemin; SOUX, María Luisa. Bos-  
quejo del estado en que se halla la riqueza  
nacional de Bolivia ... por un Aldeano hijo de  
ella. Año de 1830, *por Tristan Platt* (282);  
ESCAJADILLO G. Tomas. La narrativa indige-  
nista peruana, *por Juan Zevallos Aguilar* (285)

---

revista  
de revistas

289

---

noticias  
bibliográficas

295

INSTITUTO RIVA AGUERO  
BIBLIOTECA

14 DIC 1995

---

revista  
andina

---

estudios  
y debates

Población y economía en los Andes  
(Siglo XVIII)

*Enrique Tandeter*

7

Comentarios de:

*Gastón Arduz Eguía* (23); *Magdalena G. Chocano Mena* (25); *Neus Escandell-Tur* (26); *Paul Gootenberg* (30); *Carmen Beatriz Loza* (31); *Noël Bonneuil* (31); *Juan J. R. Villarias Robles* (38)

Respuesta:

*Enrique Tandeter* (40)

Identidad y alteridad en un motivo etnoliterario  
amerindio e indoeuropeo: La doncella  
fecundada

*Enrique Ballón Aguirre*

43

Comentarios de:

*María Nelly Cuculisa* (82); *Federico Salazar Bustamante* (84); *Helena Usandizaga* (86); *Carmela Zanelli* (89)

Respuesta:

*Enrique Ballón Aguirre* (92)

---

1995

COLABORADORES

*Enrique Tandeter* (Argentina); *Enrique Ballón* (Perú);  
*Rodolfo Cerrón-Palomino* (Perú); *Germán de Granda* (España);  
*Daniel Arsenault* (Canadá); *David M. Pereira Herrera* (Bolivia);  
*Juan J. R. Villarias-Robles* (España)

PROXIMOS ESTUDIOS Y DEBATES

VIOLENCIA E IDENTIDAD EN LOS  
ANDES MERIDIONALES

EXTIRPACION DE IDOLATRIAS E INQUISICION

centro de estudios regionales andinos  
"Bartolomé de Las Casas" ● Cusco

ISSN: 0259 - 9600

# revista andina

revista andina

POBLACION Y ECONOMIA  
ANDES, SIGLO XVIII

LA DONCELLA FECUNDADA  
UN MOTIVO ETNOLITERARIO ANDINO

AYMARA SUREÑO ● EL ESPAÑOL AMERICANO  
● COCHABAMBA (SIGLOS XV-XVI) ● CRONICA  
BIBLIOGRAFICA: ESTUDIOS MOCHE (I)  
● REVISTA DE REVISTAS  
● NOTICIAS BIBLIOGRAFICAS

25

Cusco, Perú ● año 13, nº 1, julio 1995

---

artículos,  
notas  
y documentos

La amenaza chola. La participación popular en las elecciones bolivianas, 1900-1930  
*Marta Iruozqui Victoriano* 357

Imágenes, intelecto, palabras:  
El ojo del sueño en la formación de un "maestro" ceremonial aymara  
*Gerardo Fernández Juárez* 389

Relectura del Runasimimanta Yuyaychakusun desde el Collao boliviano  
*Xavier Albó* 421

Pragmática del Quechua: Nuevos enfoques  
*Guido Pilares Casas* 431

---

crónicas  
bibliográficas

Balance de los estudios moche (Mochicas) 1970-1994. Segunda parte: Trabajos arqueológicos  
*Daniel Arsenault* 443

---

reseñas

MARTINELL GIFRE, Emma. La comunicación entre Españoles e Indios: Palabras y Gestos. Madrid. MAPFRE, 1992, 321 pp. *por José Alejandro Cárdenas Bunsen* (481); TAYLOR, Gerald. Estudios de dialectología quechua (Chachapoyas, Ferreñafe, Yauyos). Ediciones Universidad Nacional de Educación, La Cantuta (Chosica-Lima), 1994, 203 pp. *por Andrés Chirinos Rivera* (483); SUÁREZ, Margarita. Comercio y fraude en el Perú colonial. Las estrategias mercantiles de un banquero. Lima, Banco Central de Reserva-Fondo Editorial; IEP-Instituto de Estudios Peruanos, 1995, 137 p. *Luis Gómez Acuña* (485); GOSE, Peter. Deathly Waters and Hungry Mountains. Agrarian Ritual and Class Formation in an Andean Town, Toronto, University of Toronto Press 1994. 325 pp. *por Patricia Mathews Salazar* (487); ITIER, César,

---

(compilador): Del siglo de oro al siglo de las luces. Lenguaje y sociedad en los Andes del siglo XVIII. Cuzco: Centro de Estudios Regionales Andinos "Bartolomé de Las Casas", 1995, *por Guido Pilares Casas* (489); PIANA DE CUESTAS, Josefina. Los indígenas de Córdoba bajo el régimen colonial, 1570-1620. Córdoba: Dirección General de Publicaciones de la Universidad Nacional de Córdoba, 1992, *por Nancy E. van Deusen* (492).

---

revista  
de revistas

493

---

noticias  
bibliográficas

499

---

revista  
andina

---

Terror e identidad en los Andes  
El caso del noroeste argentino  
*Alejandro Isla y Julie Taylor*

311

estudios  
y debates

Comentarios de:  
*Beatriz Heredia (342); Ramón A. Leoni Pinto (345); Delia Patricia Mathews (347); Alberto Quevedo (349); Guillermo Rochabrún (351)*

Respuesta:  
*Alejandro Isla (353)*

---

1995

COLABORADORES

*Xavier Albó* (Bolivia); *Daniel Arsenault* (Canadá);  
*Gerardo Fernández* (España); *Marta Irurozqui* (España);  
*Alejandro Isla* (Argentina); *Guido Pilares* (Perú);  
*Julie Taylor* (EE.UU)

PROXIMOS ESTUDIOS Y DEBATES

EXTIRPACION DE IDOLATRIAS E INQUISICION

# revista andina

revista andina

## TERROR E IDENTIDAD EN LOS ANDES

ELECCIONES BOLIVIANAS 1900-1930  
● SUEÑO Y CEREMONIAL AIMARA  
● LINGUISTICA QUECHUA ● CRONICA  
BIBLIOGRAFICA: ESTUDIOS MOCHE (II)  
● REVISTA DE REVISTAS ● NOTICIAS  
BIBLIOGRAFICAS

centro de estudios regionales andinos  
"Bartolomé de Las Casas" ● Cusco

26

Cusco, Perú ● año 13, nº 2, diciembre 1995

ISSN: 0259 - 9600

---

artículos,  
notas  
y documentos

|  |     |
|--|-----|
| La Iglesia en el Perú colonial temprano. Fray Jerónimo de Loaysa, primer obispo de Lima<br><i>Antonio Acosta</i>   | 53  |
| Identidad y pertenencia de la nobleza cusqueña en el mundo colonial temprano<br><i>Gonzalo Lamana</i>  | 73  |
| El Perú de 1590 visto por el provincial de los jesuitas<br><i>Rafael Vargas-Hidalgo</i>  | 107 |
| Pecados secretos, públicas virtudes: El acoso sexual en el confesionario<br><i>Ana Sánchez</i>   | 121 |
| La inquisición peruana en Chile. Catálogo de los documentos existentes en el Archivo Nacional de Santiago<br><i>Teodoro Hampe Martínez</i>                   | 149 |
| Trabajo familiar y producción de textiles en las tierras altas de la provincia de Jujuy. Mediados del siglo XIX<br><i>Ana A. Teruel y Raquel Gil Montero</i> | 197 |
| A propósito de <i>A Dios rogando...</i><br><i>Los pentecostales en la sociedad aymara del norte de Chile</i><br><i>Dominique Motte</i>                       | 223 |

---

crónicas  
bibliográficas

|   |     |
|---|-----|
| Cronística e historia andina, siglos XVI y XVII<br><i>Henrique Urbano</i> | 235 |
|---|-----|

---

---

reseñas

ALBO, Xavier. Bolivia Plurilingüe. Guía para planificadores y educadores, *por Juan Godenzzi Alegre* (255); WALKER, Charles (comp.). Entre la retórica y la insurgencia: las ideas y los movimientos sociales en los Andes, Siglo XVIII, *por Luis Gómez Acuña* (256); BATAILLON, Marcel. La Colonia (ensayos peruanistas), *por Teodoro Hampe Martínez* (259); PORTOCARRERO, Gonzalo, (ed.). Los nuevos limeños. Sueños, fervores y caminos en el mundo popular, *por Thomas Krüggeler* (260); HERZOG, Tamar. La justicia penal en Quito (1650-1750). La administración como fenómeno social, *por Carmen Beatriz Loza* (261); WALKER, Charles (comp.). Entre la retórica y la insurgencia. Las ideas y los movimientos sociales en los Andes, Siglo XVIII, *por Iván Millones Maríñez* (264); CONAGHAN, Catherine y MALLOY, James M. Unsettling Statecraft. Democracy and Neoliberalism in the Central Andes, *por Victor Peralta Ruiz* (266); PEREZ FERNANDEZ, Isacio. El anónimo de Yucay frente a Bartolomé de Las Casas: estudio y edición crítica del Parecer de Yucay, anónimo (valle de Yucay, 16 de marzo de 1571), *por Susana Aldana Rivera* (267); BAUMANN, Max Peter (comp.). Kosmos der Anden. Weltbild und Symbolik indianischer tradition in Südamerika, *por Bohumir Roedl* (269)

---

revista  
de revistas

273

---

noticias  
bibliográficas

281

---

revista  
andina

---

estudios  
y debates

¿Por qué mintieron los indios de Cajatambo?  
La extirpación de idolatrías en Hacas entre  
1656-1665  
*Juan Carlos García*

7

Comentarios de:  
*Antonio Acosta (40); Josep M. Barnadas (41);  
José Antonio Benito (42); Iris Gareis (44); Peter  
Gose (46); Teodoro Hampe Martínez (47)*

Respuesta:  
*Juan Carlos García (48)*

---

1996

COLABORADORES

*Juan Carlos García* (Perú); *Antonio Acosta* (España);  
*Ana Sánchez* (España); *Henrique Urbano* (Portugal);  
*Gonzalo Lamana* (Argentina); *Rafael Vargas-Hidalgo* (España);  
*Teodoro Hampe Martínez* (Perú); *Dominique Motte* (Francia);  
*Ana A. Teruel* (Argentina); *Raquel Gil Montero* (Argentina)

PROXIMOS ESTUDIOS Y DEBATES

EDUCACION BILINGÜE EN LOS ANDES ● RECURSOS  
NATURALES ANDINOS ● NUTRICION EN LOS ANDES

centro de estudios regionales andinos  
"Bartolomé de Las Casas" ● Cusco

ISSN: 0259 - 9600

# revista andina

revista andina

## LA INVENCION DEL CATOLICISMO ANDINO SIGLOS XVI-XVII

EXTIRPACION DE IDOLATRIAS ● FRAY JERONIMO  
DE LOAYSA, OBISPO Y ENCOMENDERO  
● ACOSO SEXUAL EN EL CONFESIONARIO  
● INQUISICION PERUANA ● VISION JESUITICA  
DEL PERU ● NOBLEZA CUSQUEÑA COLONIAL  
● CRONISTICA E HISTORIA ANDINA, SIGLOS XVI - XVII

27

Cusco, Perú ● año 14, n° 1, julio 1996

artículos,  
notas  
y documentos

El *Catálogo* (1633) de jesuitas insignes fallecidos en el Perú  
*Rafael Vargas-Hidalgo* 385

Textos aimaras en Guaman Poma  
*Marco A. Ferrell R.* 413

El sistema de elementos gramaticales evidenciales o validadores en Quechua-Aru y Guaraní paraguayo. Estudio comparativo  
*Germán de Granda* 457

Imaginando lo imaginado: Las narrativas de las naciones bolivianas  
*Michelle Bigenho* 471

Juan Solano, O.P. (1505 ca-1580) segundo obispo de Cuzco, y la fundación del "Colegium S. Thomae de Urbe"  
*Carlo Longo* 509

*Leyes nuevas* y perfil de tributación. Gobernación de Popayán 1543-1562  
*Carmen Beatriz Loza* 525

crónicas  
bibliográficas

Educación bilingüe e interculturalidad en los Andes y la Amazonia  
*Juan Carlos Godenzzi* 559

reseñas

ESCOBAR, Alberto. *Patio de letras 3*, por *Enrique Ballón Aguirre* (583); BURGOS GUEVARA, Hugo. *Primeras doctrinas en la Real Audiencia de Quito*, por *Juan Carlos*

*García* (585); GONZALES, Osmar. *Sanchos fracasados. Los anelistas y el pensamiento político peruano*, por *Luis Gómez* (587); BÜSCHGES, Christian. *Familie, Ehre und Macht. Konzept und soziale Wirklichkeit des Adels in der Stadt Quito (Ecuador) während der späten Kolonialzeit, 1765-1822*, por *Teodoro Hampe Martínez* (590); GALSTER, Ingrid. *Aguirre oder Die Willkür der Nachwelt. Die Rebellion des baskischen Konquistadors Lope de Aguirre in Historiographie und Geschichtsfiktion (1561-1992)*, por *Teodoro Hampe Martínez* (591); NOEJOVICH CHERNOFF, Héctor. *Los albores de la economía americana*, por *Aldo Fernando Ponce Ugolini* (593); MARCOY, Paul. *Voyage de l'Océan Atlantique à l'Océan Pacifique, à travers l'Amérique du Sud*, por *Henrique Urbano* (595); RÖSING, Ina. *La mesa blanca callawayá*, libro 1: una introducción; libro 2: variaciones locales y curación del susto; libro 3: contribución al análisis: observaciones intraculturales y transculturales; *El rayo. Amenaza y vocación. Creencia y ritual en los Andes bolivianos*, por *Henrique Urbano* (595)

revista  
de revistas

597

noticias  
bibliográficas

605

---

revista  
andina

estudios  
y debates

Donde el zapato aprieta: tendencias y desafíos de la educación bilingüe en el Perú  
*Luis Enrique López*

295

Comentarios de:  
*Yolanda Bodnar C.* (343); *Andrés Chirinos* (345); *Nancy H. Hornberger* (347); *Ingrid Jung* (349); *Guido Pílares Casas* (353); *Inés Pozzi Escot* (356); *Teresa Valiente Catter* (358); *Utta von Gleich* (360); *Aida Walqui* (364)

Respuesta:  
*Luis Enrique López* (369)

---

1996

*Luis Enrique López* (Perú); *Rafael Vargas-Hidalgo* (España);  
*Marco Ferrell* (Perú); *Germán de Granda* (España);  
*Michelle Bigenho* (EE.UU.); *Carlo Longo* (Italia); *Carmen  
Beatriz Loza* (Bolivia); *Juan Carlos Godenzzi* (Perú)

RECURSOS NATURALES ANDINOS  
● NUTRICION EN LOS ANDES

revista andina

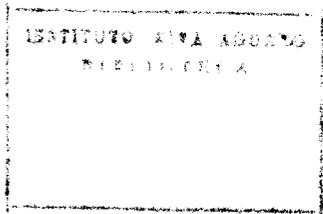


## EDUCACION BILINGÜE EN LOS ANDES

JESUITAS INSIGNES EN LA COLONIA ● TEXTOS  
AIMARAS EN GUAMAN POMA ● GRAMATICA DEL  
QUECHUA-ARU Y GUARANI PARAGUAYO  
● NARRATIVAS BOLIVIANAS ● FRAY JUAN SOLANO  
DE ARCHIDONA O.P. ● TRIBUTACION EN POPAYAN,  
SIGLO XVI ● CRONICA BIBLIOGRAFICA

28

artículos,  
notas  
y documentos



|  |     |
|--|-----|
| Viveros y reforestación en comunidades campesinas. Un proceso de innovación tecnológica<br><i>Jorge Chávez</i>   | 77  |
| Los fondos ambientales nacionales como mecanismo financiero para la gestión ambiental: capitalización y conversión de deuda, éxitos y debacles<br><i>Alejandro Camino D.C.</i> | 93  |
| La fonología del idioma Mochica en los siglos XVI-XVII<br><i>Alfredo Torero</i>  | 101 |
| Marginalidad o relevancia de un factor de cambio lingüístico: la transferencia por contacto. Aportaciones al tema desde el quechua santiagueño<br><i>German de Granda</i>      | 131 |
| El <i>Diccionario quechua</i> de los académicos: cuestiones lexicográficas, normativas y etimológicas<br><i>Rodolfo Cerrón-Palomino</i>  | 151 |
| Sexo, pintura de los Incas y Taqui Onqoy. Escenas de la vida cotidiana en el Cuzco del siglo XVI<br><i>Henrique Urbano</i>   | 207 |

reseñas

|  |  |
|--|--|
| McEVOY, Carmen. La utopía republicana. Ideales y realidades en la formación de la cultura política peruana (1871-1919). <i>por Cristóbal Aljovín</i> (247); DE VIDAS. Anath Ariel. Mémoire |  |
|--|--|

textile et industrie du souvenir dans les Andes. Identités à l'épreuve du tourisme au Pérou, en Bolivie et en Equateur. *por Alexandra Arellano* (250); GÜIRALDES, Ricardo. Don Segundo Sombra. *por Patrick Barr Melej* (250); ROSING, Ina. Rituales para llamar la lluvia. Segundo Ciclo de Ankari: Rituales colectivos de la Región Kallawayá en los Andes bolivianos. *por Luisa Elvira Bélaunde* (251); VARON GABAI, Rafael. La ilusión del poder. Apogeo y decadencia de los Pizarro en la conquista del Perú. *por José de la Puente Brunke* (252); OSSIO ACUÑA, Juan M. Las paradojas del Perú oficial. *por Edilberto Espejo Quispe* (255); MAZZOTTI, José Antonio. Coros mestizos del Inca Garcilaso (resonancias andinas). *por Teodoro Hampe Martínez* (256); SCHMELZ, Bernd y N. Ross CRUMRINE (eds.). Estudios sobre el sincretismo en América Central y en los Andes. *por Teodoro Hampe Martínez* (258); COMISION AMAZONICA DE DESARROLLO Y MEDIO AMBIENTE. Amazonia sin Mitos. *por Haydeé Ortiz de Orué Lucana* (260); LEMLIJ, Moisés (ed.). Mujeres por mujeres. *por María del Carmen Quispe Ríos* (260); TAPIA, Mario E. Ecodesarrollo en los Andes Altos. *por Annette Salis* (261); OSSIO, Juan M. Los indios del Perú. *por Henrique Urbano* (262)

revista  
de revistas

265

noticias  
bibliográficas

269

## REVISTA ANDINA

Es una publicación semestral del Centro de Estudios Regionales Andinos  
"Bartolomé de Las Casas", Cuzco, Perú.

### DIRECTOR

Henrique Urbano

Centro "Bartolomé de Las Casas", Perú; Université Laval, Québec, Canadá

### COMITÉ EDITORIAL

Neus Escandell-Tur, *Universidad Autónoma de Barcelona, Barcelona, España*; Juan Carlos García, *Centro "Bartolomé de Las Casas", Cuzco, Perú*; Juan Carlos Godenzzi, *Centro "Bartolomé de Las Casas", Cuzco, Perú*; Carmen Beatriz Loza, *Max-Planck-Institut für Wissenschaftsgeschichte, Berlin, Alemania*; Fernando Armas Asín, *Centro "Bartolomé de Las Casas", Cuzco, Perú*.

### COMITÉ DE REDACCIÓN

Jorge Dandler, *OIT, Lima, Perú*; Guido Delran, *Centro "Bartolomé de Las Casas", Cuzco, Perú*; Patricia Mathews Salazar, *Universidad Yale, EE.UU.*; Irene Silberblatt, *Universidad Duke, EE.UU.*; José Deustua, *Universidad de Illinois, EE.UU.*; Andrés Guerrero, *FLACSO, Quito, Ecuador*; Zoila Mendoza, *Universidad de California, Davis, EE.UU.*; Nelson Manrique, *DESCO, Lima, Perú*; Ruth Moya, *Universidad de Cuenca, Cuenca, Ecuador*; María Isabel Remy, *CIPCA, Piura, Perú*; Enrique Tandeter, *Universidad de Buenos Aires, Buenos Aires, Argentina*; Charles Walker, *Universidad de California, Davis, EE.UU.*; Alejandro Isla, *Universidad Quilmes, Argentina*; Carlos Aguirre, *Universidad de Minnesota, EE.UU.*

### SECRETARÍA

Centro "Bartolomé de Las Casas", Cuzco, Perú.

### Los manuscritos y los libros para reseñar deben ser enviados a:

Revista Andina, Secretaría - Limapampa Grande 565 Cuzco, Perú - Apartado 477 - Telf.: 51-84/234073 - 245745  
Fax: 51-84/ 245656 - E-mail: cbcimpta@chavin.rcp.net.pe - internet: <http://www.cbc.org.pe>

### Los pedidos de suscripciones deben ser enviados a:

Revista Andina, Administración - CBC - Of. Auxiliar - Apartado 14-0087, Lima 14, Perú - Teléfonos 51-1/4223703-4429992-4419610 - Fax: 51-1/4427894 - E-mail: postmaster@cbclim.inv.pe - internet: <http://www.cbc.org.pe>

### Precios de suscripción anual (porte aéreo incluido)

#### América Latina:

Individual U.S. \$ 50  
Institucional U.S. \$ 60

#### Otros Países:

Individual U.S. \$ 60  
Institucional U.S. \$ 75

Publicación semestral del Centro "Bartolomé de Las Casas" - Cuzco

Año 15

Número 1

1er Semestre 1997

revista  
andina

estudios  
y debates

Retos de la gestión ambiental en los Andes y la Amazonía  
*Annette Salis* 9

Pobreza y manejo adecuado de los recursos en la Amazonía peruana  
*Antonio Brack Egg* 15

Comentarios de:  
*Alejandro Camino Diez Canseco* (31); *Marc J. Dourojeanni* (32); *Liliam Landeo* (33); *Philippe Léna* (34)

Respuesta:  
*Antonio Brack Egg* (37)

Conflictos de distribución ecológica  
*Joan Martínez-Alier* 41

Comentarios de:  
*Claude Auroi* (67); *Roxana Barrantes* (68); *Jorge Caillaux Zazzali* (69); *Enrique Leff* (71)

Respuesta:  
*Joan Martínez-Alier* (75)

1997

# revista andina 29

## RECURSOS NATURALES ANDINOS

### ULTIMOS NUMEROS

Nº 25, julio 1995  
Población y economía en los Andes, siglo XVIII

Nº 26, diciembre 1995  
Terror e identidad en los Andes

Nº 27, julio 1996  
La invención del catolicismo andino, siglos XVI-XVII

Nº 28, diciembre 1996  
Educación bilingüe en los Andes

### PROXIMOS ESTUDIOS Y DEBATES

Gestión cultural en los Andes  
Género y sociedad en los Andes

revista  
andina 29

Centro de Estudios Regionales Andinos  
Bartolomé de Las Casas • Cuzco

revista andina

29



AMAZONIA PERUANA  
Antonio Brack

DISTRIBUCION ECOLOGICA  
Joan Martínez-Alier

INNOVACION TECNOLOGICA  
Jorge Chávez

GESTION AMBIENTAL  
Alejandro Camino

CAMBIO LINGÜISTICO  
Germán de Granda

IDIOMA MOCHICA  
Alfredo Torero

SEXO, PINTURAS Y TAQUI ONQOY  
Henrique Urbano

EL QUECHUA DE LA ACADEMIA  
Rodolfo Cerrón-Palomino

Reseñas  
Revista de revistas  
Noticias bibliográficas

Cuzco, Perú • Año 15, nº1, julio 1997

---

artículos,  
notas  
y documentos

Abastecimiento de energía nutricional en economías domésticas agrarias de subsistencia: valle de Charazani (Bolivia)  
*Joachim Ziche* 325

Cultivos andinos y seguridad alimentaria ¿Qué política?  
*Annette Salis* 343

Herejes, marginales e infectos: Extranjeros y mentalidad excluyente en la sociedad colonial (siglos XVI y XVII)  
*Fernando Armas Asin* 355

¿Estatuto fiscal contra identidad étnica? Criterios de diferenciación social en el sur del Perú (1569-1579)  
*Carmen B. Loza* 387

Oposiciones a parroquias y doctrinas. El catálogo de la sección Concursos Archivo Arzobispal de Lima Siglos XVII - XIX  
*Juan Carlos García* 421

---

crónicas  
bibliográficas

Barroco musical en los Andes Siglos XVI-XVII-XVIII  
*Henrique Urbano* 493

Una visión retrospectiva y crítica de las investigaciones etnomusicológicas en Bolivia  
*Ramiro Gutiérrez* 501

---

reseñas

SANDERS, Karen. Nación y Tradición. Cinco discursos en torno a la Nación Peruana 1885-1930, *por Fernando Armas* (521); WEARNE, Phillip. Return of the Indian. Conquest and Revival in the Americas, *por Alexandra Arellano* (523); GARCIA CABREIRA, Juan Carlos. Ofensas a Dios. Pleitos e

injurias (Causas de idolatrías y hechicerías. Cajatambo. Siglos XVII-XIX), *por José Antonio Benito* (524); HAMPE MARTINEZ, Teodoro, Santo Oficio e historia colonial. Aproximaciones al Tribunal de la inquisición de Lima (1570-1820), *por Nicanor Domínguez Faura* (525); PODERTI, Alicia. Palabra e historia en los Andes. La rebelión del Inca Túpac Amaru y el Noroeste Argentino, *por Juan Carlos García* (528); POOLE, Deborah, ed. Unruly Order. Violence, Power, and Cultural Identity in the High Provinces of Southern Peru, *por Jean-Claude Morin* (530); POOLE, Deborah. Vision, Race, and Modernity. A Visual Economy of the Andean Image World (Princeton Studies in Culture, Power, History), *por Sonia Salazar de Hopkins* (532); PABLO ORTIZ T. Globalización y Conflictos Socio Ambientales: Aproximación Comparativa en torno a actores, estrategias, y escenarios, *por Annette Salis* (535).

---

revista  
de revistas

537

---

noticias  
bibliográficas

547

---

## REVISTA ANDINA

Es una publicación semestral del Centro de Estudios Regionales Andinos  
"Bartolomé de Las Casas", Cuzco, Perú.

### DIRECTOR

Henrique Urbano

*Centro "Bartolomé de Las Casas", Perú; Université Laval, Québec, Canadá.*

### COMITÉ EDITORIAL

Neus Escandell-Tur, *Universidad Autónoma de Barcelona, Barcelona, España*; Juan Carlos García, *Centro "Bartolomé de Las Casas", Cuzco, Perú*; Juan Carlos Godenzi, *Centro "Bartolomé de Las Casas", Cuzco, Perú*; Carmen Beatriz Loza, *Max-Planck-Institut für Wissenschaftsgeschichte, Berlin, Alemania*; Fernando Armas Asin, *Centro "Bartolomé de Las Casas", Cuzco, Perú.*

### COMITÉ DE REDACCIÓN

Jorge Dandler, *OIT, Lima, Perú*; Guido Delran, *Centro "Bartolomé de Las Casas", Cuzco, Perú*; Patricia Mathews Salazar, *Universidad Yale, EE UU*; Irene Silverblatt, *Universidad Duke, EE UU*; José Deustua, *Universidad de Illinois, EE UU*; Andrés Guerrero, *FLACSO, Quito, Ecuador*; Zoila Mendoza, *Universidad de California, Davis, EE UU*; Nelson Manrique, *DESCO, Lima, Perú*; Ruth Moya, *Universidad de Cuenca, Cuenca, Ecuador*; María Isabel Remy, *CIPCA, Piura, Perú*; Enrique Tandeter, *Universidad de Buenos Aires, Buenos Aires, Argentina*; Charles Walker, *Universidad de California, Davis, EE UU*; Alejandro Isla, *Universidad Quilmes, Argentina*; Carlos Aguirre, *Universidad de Minnesota, EE UU.*

### SECRETARÍA

*Centro "Bartolomé de Las Casas", Cuzco, Perú.*

### Los manuscritos y los libros para reseñar deben ser enviados a:

Revista Andina, Secretaría - Limacpampa Grande 565 Cuzco, Perú - Apartado 477 - Telf.: 51-84/234073 - 245745  
Fax: 51-84/ 245656 - E-mail: cbcimpta@chavin.rcp.net.pe - internet: <http://www.cbc.org.pe>

### Los pedidos de suscripciones deben ser enviados a:

Revista Andina, Administración - CBC - Of. Auxiliar - Apartado 14-0087, Lima 14, Perú - Teléfonos 51-1/4223703-4429992-4419610 - Fax 51-1/4427894 - E-mail: postmaster@cbclim.inv.pe - internet: <http://www.cbc.org.pe>

### Precios de suscripción anual (porte aéreo incluido)

*América Latina*  
Individual U.S. \$ 50  
Institucional U.S. \$ 60

*Otros Países*  
Individual U.S. \$ 60  
Institucional U.S. \$ 75

Publicación semestral del Centro "Bartolomé de Las Casas" - Cuzco

Año 15

Número 2

2do Semestre 1997

revista  
andina

estudios  
y debates

Alimentación y nutrición en los Andes. Nuevos  
enfoques en la medición e interpretación del  
estado nutricional en la niñez  
*Ulrike Eigner*

283

Comentarios de:  
*Guido Ayala Macedo (315); Ivonne Bernui (315); Percy Raúl Miranda (318); Armida Quiñones (318); Claudia Trentmann (321)*

Respuesta:  
*Ulrike Eigner*

323

1997

# revista andina 30

## NUTRICION EN LOS ANDES

### ULTIMOS NUMEROS

N° 26, diciembre 1995  
Terror e identidad en los Andes

N° 27, julio 1996  
La invención del catolicismo andino, siglos XVI-XVII

N° 28, diciembre 1996  
Educación bilingüe en los Andes

N° 29, julio 1997  
Recursos naturales andinos

### PROXIMOS ESTUDIOS Y DEBATES

Gestión cultural en los Andes  
Género y sociedad en los Andes

revista  
andina 30

Centro de Estudios Regionales Andinos  
Bartolomé de Las Casas • Cuzco

revista andina

30



### NUTRICION INFANTIL EN LOS ANDES

*Energía y consumo nutricional*

*Cultivos andinos*

*Extranjeros, Inquisición y Colonia*

*Tributos coloniales*

*Oposiciones a curatos*

*Barroco musical y etnomusicología*

Reseñas

Revista de revistas

Noticias bibliográficas

Cuzco, Perú • año 15, n°2, diciembre 1997

---

artículos,  
notas  
y documentos

|  |     |
|--|-----|
| La protección penal del medio ambiente<br><i>Susel Paredes Piqué</i>   | 55  |
| Establecimiento y consolidación de la hacienda<br>en el Valle de Chinchaypucyo (1600-1700)<br><i>Donato Amado Gonzales</i>                                   | 67  |
| Las doctrinas de Chaclla - Huarochirí en los<br>siglos XVI y XVII<br><i>Carlos Carcelén Reluz</i>  | 99  |
| El mito de la "despoblación": apuntes para una<br>historia demográfica del Cuzco<br><i>Thomas Krüggeler</i>  | 119 |
| "Todos Santos": "Todos Almas"<br><i>Gerardo Fernández J.</i>   | 139 |
| Max Uhle y los orígenes del Museo de Historia<br>Nacional (Lima, 1906-1911)<br><i>Teodoro Hampe Martínez</i>   | 161 |
| Contacto lingüístico y tipología: Modificaciones<br>tipológicas en la sintaxis del quechua santiagueño<br><i>Germán de Granda</i>                            | 187 |
| La variación de la (Á) en el castellano de Cuzco:<br>un fenómeno de identidad de género, clase<br>social y regionalismo sureño<br><i>Susana de los Heros</i> | 203 |
| Dos breves notas sobre el cronista Juan Díez<br>de Betanzos<br><i>Nicanor Domínguez Faura</i>  | 211 |

---

reseñas

KLAIBER, Jeffrey. Iglesia, dictaduras y  
democracia en América Latina, *por Fernando  
Armas* (225); SAN CRISTOBAL SEBASTIAN,  
Antonio. Arquitectura planiforme y textilo-  
gráfica virreinal de Arequipa, *por José Antonio*

---

*Benito* (227); DEL BUSTO DUTHURBURU,  
José Antonio. Tres ensayos peruanistas, *por  
José Antonio Benito* (228); PEREDO MEZA,  
S. Los Mercedarios en la evangelización de  
Perú, *por José Antonio Benito* (229); MILLAR  
CARVACHO, René. Inquisición y Sociedad en  
el Virreinato Peruano, *por Carlos Carcelén  
Reluz* (231); BATAILLON, Marcel. La Colonia,  
Ensayos peruanistas, *por Carlos Carcelén  
Reluz* (233); GUIBOVICH PEREZ, Pedro. En  
defensa de Dios. Estudios y documentos  
sobre la Inquisición en el Perú, *por Carlos  
Carcelén Reluz* (235); ARIAS SCHREIBER,  
Rosa María de Acosta de. Fiestas coloniales  
urbanas (Lima-Cuzco-Potosí). *por Luis Jaime  
Esteve* (236); VAN KESSEL, Juan. Cuando  
arde el tiempo sagrado, *por G. R. Fernández*  
(236); MOLINIE, Antoinette. Le Corps de Dieu  
en fêtes, *por Arturo Guamán Rodríguez* (238);  
ABRIL CASTELLO, V. y ABRIL STOFFELS,  
M. Francisco de la Cruz, Inquisición, Actas II-  
2, *por Isacio Pérez Fernández, O.P.* (239);  
LIZANA, Carlos Flores. El Taytacha Qoyllur  
Rit'i, Teología india hecha por comuneros y  
mestizos quechuas, *por Henrique Urbano*  
(239)

---

revista  
de revistas

241

---

noticias  
bibliográficas

247

---

## Revista Andina

Es una publicación semestral del Centro de Estudios Regionales Andinos  
"Bartolomé de Las Casas", Cuzco, Perú.

### DIRECTOR

Henrique Urbano  
Centro "Bartolomé de Las Casas", Perú; Université Laval, Québec, Canadá.

### COMITÉ EDITORIAL

Neus Escandell-Tur, *Universidad Autónoma de Barcelona, Barcelona, España*; Juan Carlos García, *Centro "Bartolomé de Las Casas", Cuzco, Perú*; Juan Carlos Godenzzi, *Centro "Bartolomé de Las Casas", Cuzco, Perú*; Carmen Beatriz Loza, *Max-Planck-Institut für Wissenschaftsgeschichte, Berlín, Alemania*; Fernando Armas Asín, *Centro "Bartolomé de Las Casas", Cuzco, Perú*.

### COMITÉ DE REDACCIÓN

Jorge Dandler, *OIT, Lima, Perú*; Guido Delran, *Centro "Bartolomé de Las Casas", Cuzco, Perú*; Patricia Mathews Salazar, *Universidad Yale, EE.UU.*; Irene Silberblatt, *Universidad Duke, EE. UU.*; José Deustua, *Universidad de Illinois, EE.UU.*; Andrés Guerrero, *FLACSO, Quito, Ecuador*; Zoila Mendoza, *Universidad de California, Davis, EE.UU.*; Nelson Manrique, *DESCO, Lima, Perú*; Ruth Moya, *Universidad de Cuenca, Cuenca, Ecuador*; María Isabel Remy, *CIPCA, Piura, Perú*; Enrique Tandeter, *Universidad de Buenos Aires, Buenos Aires, Argentina*; Charles Walker, *Universidad de California, Davis, EE.UU.*; Alejandro Isla, *Universidad Quilmes, Argentina*; Carlos Aguirre, *Universidad de Minnesota, EE.UU.*

### SECRETARÍA

Centro "Bartolomé de Las Casas", Cuzco, Perú.

Los manuscritos y los libros para reseñar deben ser enviados a:

**Revista Andina**, Secretaría - Lima pampa Grande 565 - Cuzco, Perú - Apartado 477 - Telf.: 51-84/234073 - 245745 - Fax: 51-84/245656 - E-mail: [cbcimpta@apu.cbc.org.pe](mailto:cbcimpta@apu.cbc.org.pe) - <http://www.cbc.org.pe/fdoedt/>

Los pedidos de suscripciones deben ser enviados a:

**Revista Andina**, Administración - CBC - Of. Auxiliar - Apartado 14-0087, Lima 14, Perú - Telf.: 51-1/-4429992 - 4419610 - Fax 51-1/4427894 - E-mail: [postmaster@cbclim.inv.pe](mailto:postmaster@cbclim.inv.pe) - <http://www.cbc.org.pe/fdoedt/>

### PRECIOS DE SUSCRIPCIÓN ANUAL (porte aéreo incluido)

| América Latina           | Otros Países             |
|--------------------------|--------------------------|
| Individual U.S. \$ 50    | Individual U.S. \$ 60    |
| Institucional U.S. \$ 60 | Institucional U.S. \$ 75 |

Publicación semestral del Centro "Bartolomé de Las Casas" - Cuzco

Año 16

Número 1

1er Semestre 1998

revista  
andina

estudios  
y debates

|  |    |
|--|----|
| Gestión cultural en los Andes<br><i>Henrique Urbano</i>  | 9  |
| Reconstrucciones arqueológicas y la comunidad<br><i>Marion Blockley</i>  | 17 |
| Comentarios de:<br><i>Alexandra Arellano (40); Cecilia Bákula (42); Antonio La Cotera (44); Manuel Luque (46); Eleonora Mulvany (48)</i> | 40 |
| Respuesta:<br><i>Marion Blockley (50)</i>  | 50 |

1998

ULTIMOS NUMEROS

Nº 27, julio 1996  
La intervención del catolicismo andino, siglos XVI - XVII

Nº 28, diciembre 1996  
Educación bilingüe en los Andes

Nº 29, julio 1997  
Recursos naturales andinos

Nº 30, diciembre 1997  
Nutrición en los Andes

PROXIMOS ESTUDIOS Y DEBATES

Género y sociedad en los Andes  
Conflictos y sociedades andinas

revista  
andina 31

Centro de Estudios Regionales Andinos  
Bartolomé de Las Casas • Cuzco

revista andina

31

# revista andina 31

## GESTION CULTURAL EN LOS ANDES

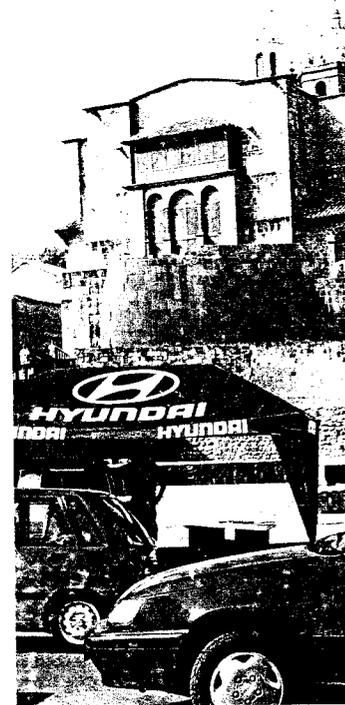
- Reconstrucciones arqueológicas*
- Protección penal del medio ambiente*
- Hacienda en Chinchaypucyo (1600-1700)*
- Doctrinas de Chaclla - Huarochiri*
- Historia demográfica del Cuzco (1791 -1940)*
- «Todos Santos»: «Todos Almas»*
- Max Uhle y el Museo de Historia*
- Quechua santiagueño*
- Castellano cuzqueño*
- Betanzos cronista (s. XVI)*

*Reseñas*

*Revista de revistas*

*Noticias bibliográficas*

Cuzco, Perú • año 16, nº 1, julio 1998



---

Estar entre las *cholas* como comerciantes  
*Linda J. Seligmann* 305

Comentarios de:  
*Robert Albro* (335), *Lola González Guardiola*  
(341), *Aurolyn Luykx* (344), *Lynda Birke* y  
*Consuelo Rivera Fuentes* (351)

Respuesta:  
*Linda J. Seligmann* 354

---

Los grupos raciales en las ordenanzas del  
Cuzco indiano  
*Mauricio Valiente Ots* 363

Sobre la captura del Inca Atahualpa (comentario  
crítico a un documento recientemente publicado)  
*Isacio Pérez Fernández* 395

El cantar de Inca Yupanqui y la lengua secreta  
de los incas  
*Rodolfo Cerrón-Palomino* 417

Las lenguas indígenas peruanas más allá del  
2000  
*Andrés Chirinos* 453

Las fronteras de género y las fronteras  
conceptuales en los estudios andinos  
*Susan Paulson* 481

---

ROEDL, Bohumír. Ve jménu inky Túpaca  
Amarua (En nombre del Inca Túpac Amaru),  
por *Bohumil Badura* (499); ADVIS VITAGLICH,  
Patricio. La Iglesia Colonial de San Antonio de  
Matilla. Su origen, su fechado, sus  
transformaciones, por *Carlos Carcelén Reluz*  
(501); APARICIO QUISPE, Severo, O. de M.  
Los Mercedarios en la Unversidad de San  
Marcos de Lima, por *Carlos Carcelén Reluz*  
(502); YARANGA VALDERRAMA, Abdón.

---

artículos,  
notas  
y documentos

reseñas

---

Cartas de Marcel Bataillon a Miguel  
Maticorena, por *Carlos Carcelén Reluz* (503);  
ESCANDELL-TUR, Neus. Producción y  
comercio de tejidos coloniales. Los obrajes y  
chorrillos del Cuzco, 1570-1820. por *Paul  
Gootenberg* (504); SHADY SOLIS, Ruth. La  
Ciudad Sagrada de Caral en los albores de la  
civilización en el Perú, por *Lúrica Hayakawa*  
(505); ASCHER, Marcia y ASCHER Robert.  
Mathematics of the Incas, Code of the Quipu,  
por *Carmen Beatriz Loza* (506); ESCANDELL-  
TUR, Neus. Producción y comercio de tejidos  
coloniales. Los obrajes y chorrillos del Cuzco,  
1570-1820. por *Enrique Tandeter* (508);  
DIETZ, Henry. Urban Poverty, Political  
Participation and State, Lima 1970-1990, por  
*Andrew G. Wood* (510)

---

revista  
de revistas

513

---

noticias  
bibliográficas

523

---

---

revista  
andina

estudios  
y debates

Un inaudito atrevimiento  
*Gabriela Braccio*

267

Comentarios de:  
*Gaby Cevalco* (293), *Manuel Ramos Medina*  
(295), *Susan M. Socolow* (296), *Ana María*  
*Stuven* (298), *J. Carlos Vizuete Mendoza* (300)

Respuesta:  
*Gabriela Braccio*

302

---

1998

# revista andina 32

## ÚLTIMOS NUMEROS

Nº 28, diciembre 1996  
Educación bilingüe en los Andes

Nº 29, julio 1997  
Recursos naturales andinos

Nº 30, diciembre 1997  
Nutrición en los Andes

Nº 31, julio 1998  
Gestión Cultural en los Andes

revista andina



*Monjas vs. jerarquía (s. XVIII)*  
*Cholas del Cuzco*  
*Grupos raciales en Cuzco (s. XVI)*  
*La captura de Atahualpa*  
*Lengua secreta de los Incas*  
*Lenguas indígenas al 2000*  
*Estudios de género*

Reseñas  
Revista de Revistas  
Noticias Bibliográficas

revista  
andina 32

Centro de Estudios Regionales Andinos  
Bartolomé de Las Casas Cuzco

32

Cuzco, Perú año 16, nº2, diciembre 1998

---

artículos,  
notas  
y documentos

Conflictos agrarios y políticos intra-étnicos en el norte de Potosí (el caso de Pocoata, siglo XVIII)  
*Sergio Serulnikov* 65

El testamento de Don Andrés Cacma Cóndor  
*Javier Flores Espinoza* 101

Historia lingüística y tipología genética del quechua de Santiago del Estero, Argentina  
*Germán de Granda* 109

Tras las huellas del aimara cuzqueño  
*Rodolfo Cerrón-Palomino* 137

Desconcierto Barroco  
*Enrique Ballón Aguirre* 163

Cultura latinoamericana: lenguaje e identidad  
*Joao Vicente Ganzarolli de Oliveira* 235

---

reseñas

COSAMALON, Jesús. Indios detrás de la muralla, Matrimonios Indígenas y Convivencia Interracial en Santa Ana (Lima, 1795-1820), *por Carlos Aguirre* (243); WALKER, Charles. De Túpac Amaru a Gamarra: Cusco y la formación del Perú Republicano, 1780-1840, *por Cristóbal Aljovín de Losada* (246); ST. JOHN, Ronald Bruce. La política exterior del Perú, *por Carlos E. Buller* (249); GLAVE, Luis Miguel. De Rosa y Espinas: economía, sociedad y mentalidades andinas, siglo XVII, *por Teodoro Hampe Martínez* (251); GONZALES DE OLARTE, Efraim y TRIVELLI Carolina. Andenes y desarrollo sustentable, *por Dominique Hervé* (252); POOLE, Deborah. Vision, Race and Modernity: A Visual Economy of the Andean Image World, *por Patricia Oliart* (255)

---

---

revista  
de revistas

259

---

noticias  
bibliográficas

269

---

## Revista Andina

Es una publicación semestral del Centro de Estudios Regionales Andinos  
"Bartolomé de Las Casas", Cuzco, Perú.

### DIRECTOR

Iván Hinojosa  
Centro Bartolomé de Las Casas, Cuzco, Perú

### COMITÉ EDITORIAL

Antonio Brack, *PNUD*; Marcos Cueto, *Instituto de Estudios Peruanos/Universidad Cayetano Heredia*; Andrés Chirinos, *Centro Bartolomé de Las Casas*; Jean-Jacques Decoster, *Centro Bartolomé de Las Casas*; Juan Carlos Godenzzi, *UNEBI, Ministerio de Educación*; Nelson Manrique, *Pontificia Universidad Católica del Perú*; Gonzalo Portocarrero, *Pontificia Universidad Católica del Perú*.

### COMITÉ DE REDACCIÓN

Carlos Aguirre, *Universidad de Oregon, Eugene, EE UU*; Cristóbal Aljovín, *Universidad de San Marcos, Lima, Perú*; Jorge Dandler, *OIT, Lima, Perú*; Guido Delran (†), *Centro Bartolomé de Las Casas*; José Deustua, *Universidad de Illinois, Chicago, EE UU*; Andrés Guerrero, *FLACSO, Quito, Ecuador*; Alejandro Isla, *Universidad Quilmes, Argentina*; Patricia Mathews, *Universidad de Yale, EE UU*; Zoila Mendoza, *Universidad de California Davis, EE UU*; Ruth Moya, *Universidad de Cuenca, Cuenca, Ecuador*; María Isabel Remy CIPCA, *Piura, Perú*; Irene Silverblatt, *Universidad de Duke, EE UU*; Enrique Tandeter, *Universidad de Buenos Aires, Buenos Aires, Argentina*; Charles Walker, *Universidad de California, Davis, EE UU*.

### SECRETARÍA

Centro Bartolomé de Las Casas, Cuzco, Perú

Los manuscritos y los libros para reseñar pueden ser enviados a:

**Revista Andina**, Secretaría - Limacampa Grande 565 - Cuzco, Perú - Apartado 477 - Telf.: 51-84/234073 - 245745  
- Fax: 51-84/245656 - E-mail: cbcimpta@apu.cbc.org.pe - <http://www.cbc.org.pe/fdoed/>

Revista Andina no devolverá textos no solicitados ni mantendrá  
necesariamente correspondencia sobre ellos

Los pedidos de suscripciones deben ser enviados a:

**Revista Andina**, Administración - CBC - Of. Auxiliar - Apartado 14-0087, Lima 14, Perú - Telf.: 51-1/-4429992 -  
4419610 - Fax 51-1/4427894 - E-mail: postmaster@cbclim.inv.pe - <http://www.cbc.org.pe/fdoed/>

### PRECIOS DE SUSCRIPCIÓN ANUAL (porte aéreo incluido)

**América Latina**  
Individual U.S. \$ 50  
Institucional U.S. \$ 60

**Otros Países**  
Individual U.S. \$ 60  
Institucional U.S. \$ 75

Publicación semestral del Centro "Bartolomé de Las Casas" - Cuzco

Año 17

Número 1

1er Semestre 1999

revista  
andina

Homenaje a Guido Delran Cousy, O.P. (†) 5

El Arado del tiempo: Poética quechua y Formación Nacional  
*Bruce Mannheim* 15

estudios  
y debates

Comentarios de:  
*Andrés Chirinos* (55), *Juan Carlos Godenzzi*  
(57), *Zoila Mendoza* (58)

Respuesta:  
*Bruce Mannheim* 59

1999

# revista 33 andina 33

## HIMNOS QUECHUAS: HANAQ PACHAP KUSIKUYNIN

### ULTIMOS NUMEROS

N° 29, julio 1997  
Recursos Naturales Andinos

N° 30, diciembre 1997  
Nutrición en los Andes

N° 31, julio 1998  
Gestión Cultural en los Andes

N° 32, diciembre 1998  
Género y Sociedad en los Andes

revista andina



POETICA QUECHUA Y FORMACION NACIONAL  
Bruce Mannheim

CONFLICTOS EN EL NORTE DE POTOSI (S. XVIII)  
Sergio Serulnikov

TESTAMENTO DE ANDRES CACMA CONDOR  
Javier Flores Espinoza

TIPOLOGIA Y GENETICA QUECHUA  
Germán de Granda

AIMARA CUZQUEÑO  
Rodolfo Cerrón-Palomino

DESCONCIERTO BARROCO  
Enrique Ballón Aguirre

CULTURA LATINOAMERICANA  
João de Oliveira

Reseñas  
Revista de Revistas  
Noticias Bibliográficas

revista 33  
andina 33

Centro de Estudios Regionales Andinos  
Bartolomé de Las Casas • Cuzco

33

Cuzco, Perú • año 17, n°1, julio 1999

artículos,  
notas  
y documentos

---

|  |     |
|--|-----|
| Las intenciones del autor: Juan de Betanzos y la <i>Suma y narración de los Incas</i><br><i>Kerstin Nowack</i>   | 47  |
| Un capítulo de historia regional peruana: la ciudad de Zaña y su entorno ante la inundación (1720)<br><i>Teodoro Hampe Martínez</i>                                | 65  |
| Las elites coloniales y la politicidad del sexo (Cuenca, segunda mitad del siglo XVIII)<br><i>Natalia Catalina León Galarza</i>                                    | 85  |
| Causa Tupa Amaro. El proceso a los tupamaros en Cuzco, abril-julio de 1781<br><i>Bohumír Roedl</i>   | 99  |
| Vicisitudes trágicas: territorio, identidad y nación en los <i>Paisajes peruanos</i> de José de la Riva-Agüero y Osma<br><i>Víctor Vich</i>                        | 123 |
| El uso de papeles fiduciarios en el sistema económico de la Audiencia de Quito. Un estudio de caso: el banquero Cristóbal Martín<br><i>Tamara Estupiñán Viteri</i> | 135 |
| Entre la ciudad y el continente: opciones para la construcción de los estados andinos en la época de la Independencia<br><i>Carlos Espinosa</i>                    | 155 |
| Diego Maldonado y los chancas<br><i>Catherine Julien</i>   | 183 |
| Unkus, caminos y encuentros<br><i>Marta Ruiz</i>   | 199 |
| Entre pumas y jaguares. Algunas reflexiones acerca de la iconografía del valle de Ambato (Catamarca-Argentina)<br><i>Pablo Cruz</i>                                | 217 |
| Escritura alfabética y literalidades amerindias: fundamentos para una historiografía colonial andina<br><i>Rocío Quispe-Agnoli</i>                                 | 237 |

---

---

reseñas

AFFENTRANGER, André. *Entre tradición y mercado*, por Alex Álvarez (253); CERRON-PALOMINO, Rodolfo. *La lengua de Naimlap. Reconstrucción y obsolescencia del mochica*, por Luis Andrade Cuidad (254); GALAOR, Isabel et al (ed.). *Las minas hispanoamericanas a mediados del siglo XVIII. Informes enviados al Real Gabinete de Historia Natural de Madrid*, por Nicanor Domínguez Faura (258); REGALADO DE HURTADO, Liliana. *El Inca Titu Cusi Yupanqui*, por Nicanor Domínguez Faura (261); MENDOZA, Zoila. *Shaping Society Through Dance: Mestizo Ritual Performance in the Peruvian Andes*, por Javier F. León (264); MORENO CEBRIÁN, Alfredo. *El virreinato del marqués de Castelfuerte (1724-1736)*, por Víctor Peralta Ruiz (267); LOPEZ SANCHEZ, Fernando et al. *Apuntes históricos: Archivo del Cabildo Metropolitano de Lima*; GLAVE, Luis Miguel. *Periódicos cuzqueños del siglo XIX. Estudio y catálogo del Fondo del Archivo Departamental del Cuzco*; MORALES FLORES, Elisa. *Catálogo de volantes de los siglos XVI, XVII Y XVIII en la Biblioteca Nacional del Perú*, por Charles F. Walker (269)

---

revista  
de revistas

271

---

noticias  
bibliográficas

287

---

## Revista Andina

Es una publicación semestral del Centro de Estudios Regionales Andinos  
Bartolomé de Las Casas, Cuzco, Perú

### DIRECTOR

Jean-Jacques Decoster

### COMITÉ EDITORIAL

Frederica Barclay, Antonio Brack, Marcos Cueto, Jorge Flores Ochoa,  
Juan Carlos Godenzzi, María Emma Mannarelli, Gonzalo Portocarrero

### CORRECCIÓN DE TEXTOS

Camilo Torres

### SECRETARÍA

Centro Bartolomé de Las Casas, Cuzco, Perú

Los manuscritos, libros para reseñar y pedidos de suscripción pueden ser enviados a  
*Revista Andina*

Tullumayo 465, Cuzco, Perú, Apartado 477, Tel: (51-84) 233472/222643,  
Fax: (51-84) 241319, E-mail: revistaandina@apu.cbc.org.pe

Indices *Revista Andina* (1983- ) <http://revistandina.perucultural.org.pe/>

*Revista Andina* no devolverá textos no solicitados ni mantendrá necesariamente  
correspondencia sobre ellos.

### PRECIOS DE SUSCRIPCIÓN ANUAL

(incluyen costo de envío)

**América Latina**  
Individual: US \$55  
Institucional: US \$70

**Otros Países**  
Individual: US \$65  
Institucional: US \$80

Publicación semestral del Centro Bartolomé de Las Casas - Cuzco

Número 34

Enero 2002

revista  
andina

estudios  
y debates

Santa Rosa de Lima y la política de la canoni-  
zación  
*Frank Graziano*

9

Comentarios de:  
*Teodoro Hampe* (40) y *Manuel Marzal* (41)

Respuesta:  
*Frank Graziano* (45)

2002

# revista andina 34



Programa de maestría y diploma superior en

## Ciencias Sociales



Con especialidades en:

- Antropología e Historia
- Derecho y Sociedad
- Lingüística Andina

COLEGIO ANDINO

Tulumayo 465 • Apartado 477  
Telf: (51-84)233472 - 222643 • Fax: (51-84)241319  
s.academ@apu.cbc.org.pe • www.cbc.org.pe  
Cuzco - Perú

revista andina

## SANTA ROSA DE LIMA: LA POLITICA DE LA CANONIZACION



- Las intenciones de Juan de Betanzos*
- Inundación en Zaña*
- Elites y sexo en la Colonia*
- El proceso a los tupamaros*
- Riva-Agüero: vicisitudes trágicas*
- Un banquero en la Audiencia de Quito*
- La construcción de los estados andinos*
- Diego Maldonado y los chancas*
- Unkus, caminos y encuentros*
- Entre pumas y jaguares*
- Escritura alfabética y literalidades amerindias*

Reseñas  
Revista de Revistas  
Noticias Bibliográficas

revista andina 34

Centro de Estudios Regionales Andinos  
Bartolomé de Las Casas • Cuzco

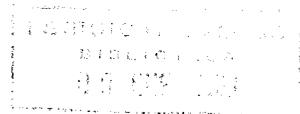
34

Cuzco, Perú

enero 2002

---

artículos,  
notas  
y documentos



|   |     |
|---|-----|
| Alexandre Coello<br>Resistencia e integración en la Lima colonial:<br>el caso de la reducción de indios de<br>El Cercado de Lima (1564-1567)                              | 111 |
| Bonnie Glass-Coffin<br>El pacto diabólico y la identidad cultural en<br>el norte del Perú   | 129 |
| José Antonio Mazzotti<br>Poesía quechua y fragmentaciones migra-<br>torias en el Perú actual: una aproximación  | 145 |
| Eva Fischer<br>Las categorías del tiempo y el concepto<br>de temporalidad: el caso de Upinhuaya   | 167 |
| Marc Becker<br>Mariátegui y el problema de las razas<br>en América Latina   | 191 |
| Bill Sillar<br>Caminando a través del tiempo: geografías<br>sagradas en Cacha/Raqchi, departamento<br>del Cuzco (Perú)  | 221 |
| Beatriz Pérez-Galán<br>Los alabados: apuntes sobre el universo<br>simbólico de la autoridad en comunidades<br>del sur andino peruano (Distrito de Pisac,<br>Calca, Cuzco) | 247 |

---

reseñas

ÁLVAREZ, Bartolomé. *De las costumbres y conver-  
sión de los indios del Perú. Memorial a Felipe II  
(1588)*, por Nicanor Domínguez Faura (265); VV.AA.  
*Defensorías del pueblo en la región andina. Expe-  
riencias comparadas*; TANAKA, Martín *et al. Las  
fuerzas armadas en la región andina. ¿No delibe-  
rantes o actores políticos?*; BERNALES, Enrique *et  
al. Parlamento y ciudadanía. Problemas y alternati-  
vas*, por Eliana L. Rivera Alarcón (268); DOMÍNGUEZ  
ORTIZ, Antonio. *La sociedad americana y la Corona  
española en el siglo XVII*; DOMÍNGUEZ ORTIZ,

---

Antonio. *Estudios americanistas*, por Nicanor  
Domínguez Faura (270); RÖSING, Ina. *Die  
heidnischen Katholiken und das Vaterunser  
im Rueckwaertsgang, Zum Verhaeltnis von  
Christentum und Andenreligion*, por Thomas  
Steeb (273); WACHTEL, Nathan. *La foi du  
souvenir. Labyrinthes marranes*, por Jean-  
Jacques Decoster (276)

---

revista  
de revistas

281

---

noticias  
bibliográficas

295

---

## Revista Andina

Es una publicación semestral del Centro de Estudios Regionales Andinos  
Bartolomé de Las Casas, Cuzco, Perú

DIRECTOR  
Jean-Jacques Decoster

COMITÉ EDITORIAL  
Frederica Barclay, Antonio Brack, Marcos Cueto, Jorge Flores Ochoa,  
Juan Carlos Godenzzi, María Emma Mannarelli, Gonzalo Portocarrero

CORRECCIÓN DE TEXTOS  
Camilo Torres

SECRETARÍA  
Centro Bartolomé de Las Casas, Cuzco, Perú

Los manuscritos, libros para reseñar y pedidos de suscripción pueden ser enviados a  
*Revista Andina*

Tullumayo 465, Cuzco, Perú, Apartado 477, Tel: (51-84) 233472/222643,  
Fax: (51-84) 241319, E-mail: revistaandina@apu.cbc.org.pe

Índices de la *Revista Andina* (1983- ) <http://revistandina.perucultural.org.pe/>

*Revista Andina* no devolverá textos no solicitados ni mantendrá necesariamente  
correspondencia sobre ellos.

SUSCRIPCIÓN ANUAL  
ediciones@apu.cbc.org.pe  
(incluye costo de envío, aceptamos pagos con tarjeta de crédito)

**América Latina**  
Individual: US \$55  
Institucional: US \$70

**Otros países**  
Individual: US \$65  
Institucional: US \$80

revista  
andina

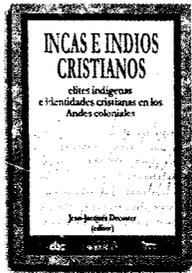
estudios  
y debates

Gary Urton  
El khipu como sistema binario 9  
Comentarios: William Conklin (39), Peter  
Kaulicke (41), Tristan Platt (45), Rocio  
Quispe-Agnoli (53) y Frank Salomon (56)  
Respuesta: Gary Urton (62)

Sabine MacCormack  
Conciencia y práctica social: pobreza y vagancia  
en España y el temprano Perú colonial 69  
Comentarios: Antonio Acosta (100), Kathryn  
J. Burns (101), David T. Garrett (103)  
Respuesta: Sabine MacCormack

## ÚLTIMAS PUBLICACIONES

Incas e indios cristianos.  
Elites indígenas e  
identidades cristianas en  
los Andes coloniales  
Jean-Jacques Decoster,  
editor



Las antiguas tradiciones  
alfareras de la región del  
Cuzco  
Brian S. Bauer



Guaman Poma de Ayala:  
entre los conceptos  
andino y europeo de  
tiempo  
Victoria Cox



revista andina

revista andina 35

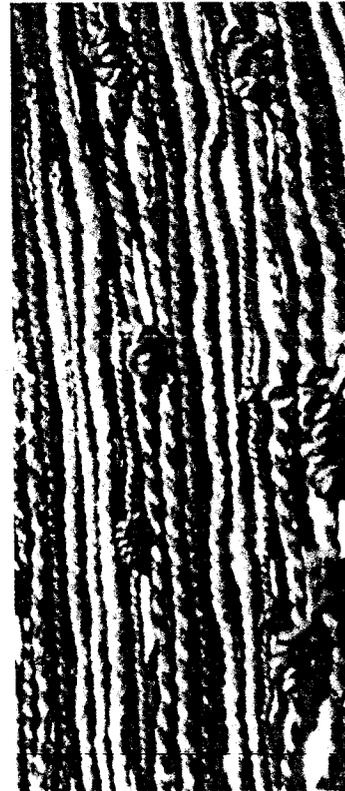
Centro de Estudios Regionales Andinos  
Bartolomé de Las Casas • Cuzco

35

# revista andina 35

## EL KHIPU COMO SISTEMA BINARIO

## POBREZA Y VAGANCIA EN ESPAÑA Y EL PERÚ COLONIAL



La reducción de indios de El Cercado de Lima

Pacto diabólico en el norte del Perú

Poesía quechua y fragmentaciones migratorias

Las categorías del tiempo en Upinhuaya

Mariátegui y el problema de las razas

Geografías sagradas en Raqchi

El universo simbólico de la autoridad en Pisac

Reseñas

Revista de revistas

Noticias bibliográficas

Cuzco, Perú

julio 2002

artículos,  
notas  
y documentos

|  |     |
|--|-----|
| Fermin Del Pino Díaz<br>A propósito del clasicismo de Anchieta.<br>La obra lingüística y etnográfica de los<br>jesuitas en relación con el Renacimiento  | 65  |
| Carlos Espinosa<br>Entre Noé, Santa Elena y Manco Capac:<br>la temporalidad y espacios de Anello Oliva   | 83  |
| Jane E. Mangan<br>Prendas y pesos en el Potosí colonial:<br>colocando las prácticas urbanas en un<br>contexto social   | 107 |
| Xavier Ricard Lanata<br>Entre autonomía y dependencia: las<br>relaciones entre mundo natural y mundo<br>sobrenatural a través de dos cuentos de la<br>comunidad de Siwina Sallma (provincia de<br>Canchis) | 131 |
| Fernando Santos-Granero<br>El enemigo interno: hechicería infantil,<br>insurgencia y los males de la modernidad<br>en la Amazonía peruana  | 161 |
| Vera Tyuleneva<br>La leyenda del Paititi: versiones modernas y<br>coloniales   | 193 |
| Donato Amado<br>De la casa señorial al beaterio Nazarenas  | 213 |
| Kathleen Forgey y Sloan R. Williams<br>Cabezas trofeo nasca: evidencias<br>osteológicas y arqueológicas de la colección<br>Kroeber   | 237 |
| Homenaje a Thierry Saignes<br>Nicanor Domínguez Faura<br>Ana María Presta  | 263 |

crónicas  
bibliográficas

---

reseñas

LOHMANN VILLENA, Guillermo, Las minas de Huancavelica en los siglos XVI y XVII. 2da ed.; LOHMANN VILLENA, Guillermo, El corregidor de indios en el Perú bajo los Austrias. 2da ed., por Nicanor Domínguez Faura (297); FLORES ESPINOZA Javier y Rafael VARON GABAI, editores. *El hombre y los Andes. Homenaje a Franklin Pease G.Y.*, por Noble David Cook (303); FLORES ESPINOZA Javier y Rafael VARON GABAI, editores. *El hombre y los Andes. Homenaje a Franklin Pease G.Y.*, por Mariana Mould de Pease (306)

---

revista  
de revistas

309

---

noticias  
bibliográficas

319

---

## Revista Andina

Es una publicación semestral del Centro de Estudios Regionales Andinos  
Bartolomé de Las Casas, Cuzco, Perú

**DIRECTOR**  
Jean-Jacques Decoster

**COMITÉ EDITORIAL**  
Frederica Barclay, Antonio Brack, Marcos Cueto, Jorge Flores Ochoa,  
Juan Carlos Godenzi, María Emma Mannarelli, Gonzalo Portocarrero

**CORRECCIÓN DE TEXTOS**  
Camilo Torres

**SECRETARÍA**  
Centro Bartolomé de Las Casas, Cuzco, Perú

Los manuscritos y los libros para reseñar pueden ser enviados a  
*Revista Andina*  
Tulumayo 465, Cuzco, Perú, Apartado 477, Tel: (51-84) 233472/222643,  
Fax: (51-84) 241319, E-mail: revistaandina@apu.cbc.org.pe

Índices de la *Revista Andina* (1983- ) <http://revistandina.perucultural.org.pe/>

*Revista Andina* no devolverá textos no solicitados ni mantendrá necesariamente  
correspondencia sobre ellos.

**SUSCRIPCIÓN ANUAL**  
cbclibrerias@apu.cbc.org.pe  
(incluye costo de envío, aceptamos pagos con tarjeta de crédito)

**América Latina**  
Individual: US \$55  
Institucional: US \$70

**Otros países**  
Individual: US \$65  
Institucional: US \$80

revista  
andina

---

estudios  
y debates

David T. Garrett  
Los incas borbónicos: la elite indígena  
cuzqueña en vísperas de Tupac Amaru  
Comentarios de Luis Miguel Glave (52),  
Sabine MacCormack (53), Scarlett  
O'Phelan (55) y Donato Amado (56)  
Respuesta: David T. Garrett (58)

últimas publicaciones



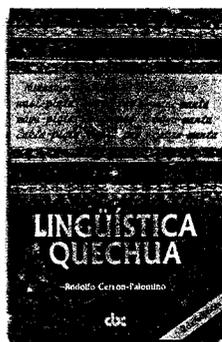
*¿A dónde va el Perú?  
Balance del fujimorismo  
y preguntas para el futuro*  
Claude Auroi y Sandra Bossio  
(compiladores)



*La vida social de los números.  
Una ontología de los números  
y la filosofía de la aritmética quechuas*  
Gary Urton



*Colección Debate para Otro Futuro*  
Coedición con la Fundación Charles Léopold Mayer



*Lingüística quechua*  
Rodolfo Cerrón-Palomino  
(2da edición)

2003

# revista 36 andina

LOS INCAS BORBÓNICOS DEL CUZCO

revista andina



*Obra lingüística y etnográfica de los jesuitas*

*Temporalidad y espacios de Anello Oliva*

*Prendas y pesos en el Potosí colonial*

*Mundo natural y mundo sobrenatural en dos  
cuentos andinos*

*Hechicería infantil en la Amazonía peruana*

*La leyenda del Paititi*

*De la casa señorial al beaterio Nazarenas*

*Cabezas trofeo nasca*

*Homenaje a Thierry Saignes*

Reseñas

Revista de Revistas

Noticias Bibliográficas

36

Cuzco, Perú

Primer semestre del 2005

---

artículos,  
notas  
y documentos

|  |     |
|--|-----|
| Javier Ávila Molero<br>"Se hace camino al andar". La peregrinación<br>del taytacha Qoyllur Rit'i hacia Nueva York  | 53  |
| Erick D. Langer<br>Bajo la sombra del Cerro Rico. Redes<br>comerciales y el fracaso del nacionalismo<br>económico en el Potosí del siglo XIX   | 77  |
| Ana Teresa Martínez<br>Entre el "notable" y el "intelectual".<br>Las virtualidades del modelo de campo para<br>analizar una sociedad en transformación<br>(Santiago del Estero, 1920-1930) | 95  |
| Susana Andrade<br>Gobiernos locales indígenas en el Ecuador  | 115 |
| Nils Jacobsen y Alejandro Diez Hurtado<br>De Sambambé a la "Comuna de Chalaco".<br>La multivocalidad de montoneros piuranos<br>durante el tardío siglo XIX                                 | 137 |
| Geoffrey Baker<br>La vida musical de las doctrinas de indios<br>del obispado del Cuzco   | 181 |
| Alan Durston<br>La escritura del quechua por indígenas en<br>el siglo XVII. Nuevas evidencias en el Archivo<br>Arzobispal de Lima (estudio preliminar y<br>edición de textos)              | 207 |
| Marilyn S. Feke<br>Adaptaciones fonéticas quechuas de<br>préstamos léxicos españoles   | 237 |
| María Constanza Ceruti<br>Prospección arqueológica en<br>el cerro Ratones (Catamarca-Salta,<br>noroeste de Argentina)  | 249 |

---

---

reseñas

CUMMINS, Thomas B. F., *Toasts with the Inca. Andean Abstraction and Colonial Images on Quero Vessels*, por Jean-Jacques Decoster (259); LUDWIG, Huber, *Consumo, cultura e identidad en el mundo globalizado. Estudios de caso en los Andes*; SMITH, Stephen y Carolina TRIVELLI, *El consumo urbano de los alimentos andinos tradicionales*, por Séverine Minot (261); VICH, Víctor, *El canibal es el Otro*, por Camilo Torres (265)

---

revista  
de revistas

---

## Revista Andina

Es una publicación semestral del Centro de Estudios Regionales Andinos  
Bartolomé de Las Casas, Cuzco, Perú

### DIRECTOR

Jean-Jacques Decoster

### COMITÉ EDITORIAL

Frederica Barclay, Antonio Brack, Marcos Cueto, Jorge Flores Ochoa,  
Juan Carlos Godenzi, María Emma Mannarelli, Gonzalo Portocarrero

### CORRECCIÓN DE TEXTOS

Camilo Torres

### SECRETARÍA

Centro Bartolomé de Las Casas, Cuzco, Perú

Los manuscritos y los libros para reseñar pueden ser enviados a

*Revista Andina*

Tulumayo 465, Cuzco, Perú, Apartado 477, Tel: (51-84) 233472/222643,  
Fax: (51-84) 241319, E-mail: revistaandina@apu.cbc.org.pe

Índices de la *Revista Andina* (1983- ) <http://revistandina.perucultural.org.pe/>

*Revista Andina* no devolverá textos no solicitados ni mantendrá necesariamente  
correspondencia sobre ellos.

### SUSCRIPCIÓN ANUAL

cbclibrerias@apu.cbc.org.pe

(incluye costo de envío, aceptamos pagos con tarjeta de crédito)

#### América Latina

Individual: US \$55

Institucional: US \$70

#### Otros países

Individual: US \$65

Institucional: US \$80

revista  
andina

estudios  
y debates

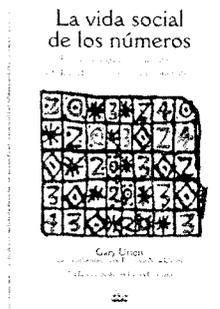
David Cahill

*Primus inter pares*. La búsqueda del  
Marquesado de Oropesa camino a la Gran  
Rebelión (1741-1780)

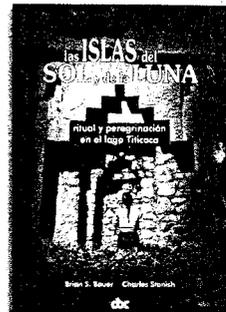
Comentarios de Kenneth Mills (36), Ward  
Stavig (38), Jan Szeminski (42), Sinclair  
Thomson (44), Charles Walker (45)  
Respuesta de David Cahill (46)

9

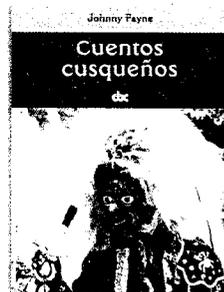
últimas publicaciones



*La vida social de los números.  
Una ontología de los números  
y la filosofía de la aritmética quechuas*  
Gary Urton



*Las islas del Sol y de la Luna.  
Ritual y peregrinaje en los antiguos Andes*  
Brian S. Bauer y Charles Stanish

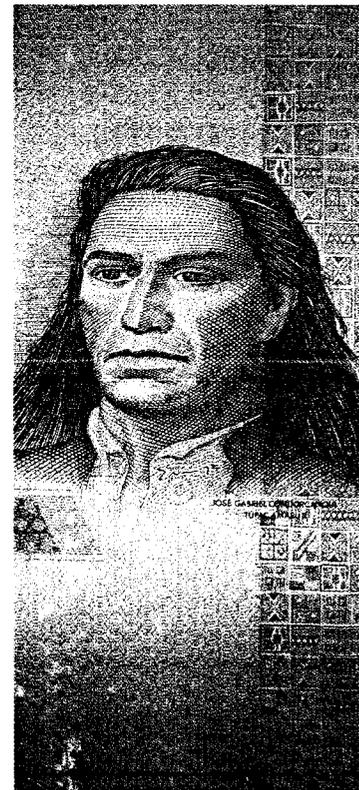


*Cuentos cusqueños*  
Johnny Payne  
(edición bilingüe castellano-quechua)

2003

# revista andina 37

## Tupac Amaru y el Marquesado de Oropesa



- El taytacha Qoyllur Rit'i en Nueva York*
- Redes comerciales en el Potosí del siglo XIX*
- Entre el "notable" y el "intelectual" en Santiago del Estero (1920-1930)*
- Gobiernos locales indígenas en el Ecuador*
- Los montoneros piuranos en el tardío siglo XIX*
- Vida musical en el Cuzco colonial*
- La escritura del quechua por indígenas en el siglo XVII*
- Adaptaciones fonéticas quechuas*
- Prospección arqueológica en el cerro Ratones*

Reseñas  
Revista de Revistas

Cuzco, Perú

Segundo semestre del 2003

andina

revista

37

artículos,  
notas  
y documentos

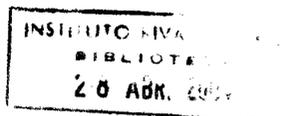
|  |     |
|--|-----|
| John Fisher<br>Etnicidad, insurgencia y sociedad<br>en los Andes: el caso curioso<br>del Perú, c. 1750-1840.   | 65  |
| Ximena Medinaceli<br>La ambigüedad del discurso político<br>de las autoridades étnicas en el siglo XVI.<br>Una propuesta de lectura de la probanza<br>de los Colque Guarachi de Quillacas. | 87  |
| Bonnie Glass-Coffin<br>Ofensas capitales: lo diabólico y<br>lo exótico en la comercialización del<br>curanderismo.   | 105 |
| Margareth Najarro<br>Descanso eterno y salvación: la<br>descomposición del patrimonio familiar<br>y la Iglesia (Cuzco, siglos XVII-XVIII).   | 121 |
| Kristen Nowack<br>Las provisiones de Titu Cusi Yupangui.   | 139 |
| Jacques Malengreau<br>Continuidades y reestructuraciones<br>identitarias y solidarias entre provincia<br>rural y Lima metropolitana a partir<br>de dos pueblos andinos del Perú.           | 181 |
| Patricia Martínez i Álvarez<br>La oralidad femenina en el texto<br>escrito colonial: Ursula de Jesús.  | 201 |
| Luis R. González y Edgardo D. Cabanillas<br>Las campanas ovas de bronce<br>del Noroeste argentino prehispánico.  | 225 |
| Claude Auroi<br>Fascinación y cansancio:<br>Alfred Métraux en los Andes (1930-1962).   | 253 |
| Xavier Albo y Amalia Anaya<br>La audacia de la educación intercultural<br>y bilingüe en Bolivia.   | 281 |

reseñas

DEAN Carolyn. Los Cuerpos de los Incas y el  
Cuerpo de Cristo. El Corpus Christi en el  
Cuzco Colonial, por Jean-Jacques Decoster  
(293); PÄRSSINEN Martti. Tawantinsuyu. El  
estado inca y su organización política, por  
Pablo Federico Sendón (295); VIAZZO, Pier  
Paolo. Introducción a la Antropología Histó-  
rica, por Pablo Federico Sendón (298); DIETZ,  
Gunther. Multiculturalismo, interculturalidad  
y educación: Una aproximación antropológica,  
por Inge Sichra (304); STANFIELD, Michael  
Edward. Red Rubber, Bleeding Trees.  
Violence, Slavery, and Empire in Northwest  
Amazonia, 1850-1933, por Andreas Stynen  
(307)

revista  
de revistas

311



## Revista Andina

Es una publicación semestral del Centro de Estudios Regionales Andinos  
Bartolomé de Las Casas, Cuzco, Perú

**DIRECTOR**  
Jean-Jacques Decoster

**COMITÉ EDITORIAL**  
Frederica Barclay, Antonio Brack, Marcos Cueto, Jorge Flores Ochoa,  
Juan Carlos Godenzzi, María Emma Mannarelli, Gonzalo Portocarrero

**CORRECCIÓN DE TEXTOS**  
Camiño Torres

**SECRETARÍA**  
Centro Bartolomé de Las Casas, Cuzco, Perú

Los manuscritos y los libros para reseñar pueden ser enviados a  
*Revista Andina*  
Tullumayo 465, Cuzco, Perú, Apartado 477, Tel: (51-84) 234073,  
Fax: (51-84) 245656, E-mail: revistaandina@apu.cbc.org.pe

Índices de la *Revista Andina* (1983- ) <http://revistandina.perucultural.org.pe/>

*Revista Andina* no devolverá textos no solicitados ni mantendrá necesariamente  
correspondencia sobre ellos.

**SUSCRIPCIÓN ANUAL**  
cbclibrerias@apu.cbc.org.pe  
(incluye costo de envío, aceptamos pagos con tarjeta de crédito)

**América Latina**  
Individual: US \$55  
Institucional: US \$70

**Otros países**  
Individual: US \$65  
Institucional: US \$80

revista  
andina

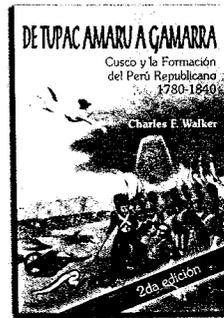
estudios  
y debates

Rodolfo Cerrón-Palomino  
Las etimologías toponímicas  
del Inca Garcilaso.  
Comentarios de Willem F.H. Adelaar (42),  
Julio Calvo (43), Serafín M. Coronel-  
Molina (45), Rocío Quispe-Agnoli (47),  
José Luis Rivarola (50).  
Respuesta de Cerrón-Palomino (58)

últimas publicaciones



*Comercio Justo. Propuestas para intercambios solidarios* coordinado por Pierre Johnson



*De Tupac Amaru a Gamarra. Cusco y la formación del Perú Republicano 1780-1840* Charles F. Walker



*Plan estratégico de desarrollo de la provincia de Grau al 2013.* varios autores



*Análisis Costo-Beneficio de las prácticas de conservación de suelos en Cusco y Apurímac.* varios autores

2004

# revista andina 38

## Las etimologías toponímicas del Inca Garcilaso



*Etnicidad, insurgencia y sociedad en los Andes*

*La probanza de los Colque Guarachi de Quillacas*

*El diabólico y el exótico del curanderismo*

*Descomposición del patrimonio familiar, Cuzco siglos XVII-XVIII*

*Las provisiones de Titu Cusi Yupanqui*

*Identidad y solidaridad entre provincia rural y Lima metropolitana*

*La oralidad femenina en el texto escrito colonial*

*Las campanas ovaladas de bronce del Noroeste argentino prehispánico*

*Alfred Métraux en los Andes 1930-1962*

*La audacia de la educación intercultural y bilingüe en Bolivia*

Reseñas

Revista de Revistas

andina

revista

38

Cuzco, Perú

Primer semestre del 2004

artículos,  
notas  
y documentos

---

|  |     |
|--|-----|
| Pablo Federico Sendón<br>El wasichakuy de Marcapata. Ensayo de<br>interpretación de una "costumbre" andina   | 51  |
| Gabriela Sternfeld<br>Asambleas, negociaciones y autoridades<br>locales en las tradiciones orales del<br>Manuscrito de Huarochiri                            | 75  |
| Lorena B. Rodríguez<br>Migraciones en los Andes Meridionales.<br>El caso de los atacameños en Santa María<br>durante la segunda mitad del siglo XVIII        | 103 |
| Pablo Whipple Morán<br>Una relación contradictoria:<br>Élites y control social en Lima durante<br>los inicios de la república                                | 125 |
| Silvina A. Vigliani<br>Entre intereses estatales y estrategias de<br>control: el paisaje como aproximación<br>teórico-metodológica                           | 153 |
| Acuto, Aranda, Jacob, Luna y Sprovieri<br>El impacto de la colonización inka<br>en la vida social de las comunidades<br>del valle Calchaquí norte            | 179 |
| Claudia Guarisco<br>¿Reyes o indios? Cabildos, repúblicas y<br>autonomía en el Perú y México coloniales<br>1770-1812   | 203 |
| Sabine Dedenbach-Salazar Sáenz<br>El lenguaje como parodia: instancias del uso<br>particular del quechua de Guaman Poma y<br>de Pachacuti Yamqui Salcamaygua | 227 |
| Inés Gordillo<br>La arquitectura ritual durante el período<br>medio del noroeste argentino prehispánico  | 257 |

---

---

reseñas

VEGA-CENTENO Imelda, Costumbres Indígenas. Administración de bienes y normas eclesiásticas (XVI-XIX); José Romualdo Vega Centeno, Notario y archivista, por Donato Amado Gonzales (283); DEGREGORI Carlos Iván (ed.), Jamás tan cerca arremeti lo lejos. Memoria y violencia política en el Perú, por Jimena Lynch Cisneros (285); ROWF John Howland, Los Incas del Cuzco. Siglos XVI - XVII - XVIII, por Imelda Vega-Centeno B. (289)

---

revista  
de revistas

293

---

## Revista Andina

Es una publicación semestral del Centro de Estudios Regionales Andinos  
Bartolomé de Las Casas, Cuzco, Perú

**DIRECTOR**  
Xavier Ricard Lanata

**COMITÉ EDITORIAL**  
Frederica Barclay, Antonio Brack, Marcos Cueto, Jorge Flores Ochoa,  
Juan Carlos Godenzzi, María Emma Mannarelli, Gonzalo Portocarrero

**CORRECCIÓN DE TEXTOS**  
Jimena Lynch Cisneros

**SECRETARÍA**  
Centro Bartolomé de Las Casas, Cuzco, Perú

Los manuscritos y los libros para reseñar pueden ser enviados a  
*Revista Andina*  
Tulumayo 465, Cuzco, Perú, Apartado 477, Tel: (51-84) 233472/222643,  
Fax: (51-84) 241319, E-mail: revistaandina@apu.cbc.org.pe

Índices de la *Revista Andina* (1983- ) <http://revistandina.perucultural.org.pe/>

*Revista Andina* no devolverá textos no solicitados ni mantendrá necesariamente  
correspondencia sobre ellos.

**SUSCRIPCIÓN ANUAL**  
cbclibrerias@apu.cbc.org.pe  
(incluye costo de envío, aceptamos pagos con tarjeta de crédito)

**América Latina**  
Individual: US \$55  
Institucional: US \$70

**Otros países**  
Individual: US \$65  
Institucional: US \$80

revista  
andina

estudios  
y debates

J. McKim Malville, Hugh Thomson y Gary  
Ziegler  
El observatorio de Machu Picchu:  
Redescubrimiento de Llactapata y  
su templo solar  
Comentarios de Jürgen Golte (43), Peter  
Kaulicke (44), Vincent Lee (45), R. Tom  
Zuidema (47).  
Respuesta de J. McKim Malville, Hugh  
Thomson y Gary Ziegler (48)

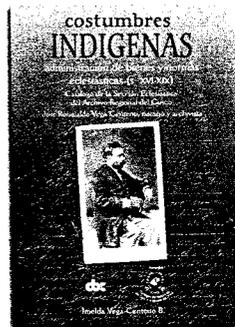
11

Centro de Estudios Regionales  
Andinos Bartolomé de Las Casas

Últimas publicaciones



*Los desafíos de la pesca en el siglo XXI.*  
Propuestas para una gestión sostenible  
de los recursos marinos  
coordinado por Pedro Avedaño Garcés  
y Juliette Decoster



*Costumbres indígenas.*  
Administración de bienes  
y normas eclesásticas (s. XVI-XIX)  
Imelda Vega-Centeno B.



*Historia de un mito.*  
Pacariqtambo  
y el origen de los Inkas  
Gary Urton



*Diario de vida y muerte.*  
Memorias para recuperar humanidad  
Carlos Flores Lizana

# revista andina 39

## El redescubrimiento de Llactapata, antiguo observatorio de Machu Picchu



*El wasichakuy de Marcapata.*

*Las tradiciones orales del manuscrito  
de Huarochiri.*

*Migraciones en los Andes meridionales  
(siglo XVIII).*

*Elite y control social en Lima durante  
los inicios de la República.*

*El paisaje en la investigación arqueológica.*

*El impacto de la colonización inka en el valle de  
Calchaquí norte (Argentina).*

*Cabildos indígenas, democracia y autonomía  
(Lima, 1770-1812).*

*El uso paródico del quechua en la obra de  
Guaman Poma y Pachacuti Yamqui Salcamaygua.*

*La construcción del paisaje ritual en el  
noroeste argentino prehispánico.*

Reseñas

Revista de Revistas

Cuzco, Perú

Segundo semestre de 2009

revista andina

39

---

artículos,  
notas  
y documentos

|  |     |
|--|-----|
| Marcelo L. Valko<br>Indios, nacionalidad y extranjería:<br>El Malón de la Paz  | 81  |
| Sergio Miguel Huarcaya<br>Los límites de la maleabilidad de la historia<br>nacional en Cacha, una jurisdicción indígena<br>en los andes ecuatorianos   | 101 |
| Omar Jerez<br>La urbanización de una ciudad de frontera,<br>Bermejo: espacio y tiempo  | 125 |
| Guido Pílares Casas<br>Los Sistemas Numéricos del Quechua y<br>el Aimara   | 149 |
| Enrique Pílico Paz<br>Maestros de capilla, mestizaje musical y<br>catolicismo en los andes del sur   | 179 |
| Estela Noli<br>¿Fronteras culturales? Pueblos de indios y<br>estancias en el Curato de Chiquiligasta<br>(mediados del S. XVII, comienzos del S. XVIII) | 209 |
| Helena Usandizaga<br>Cosmovisión y conocimiento andinos en<br>el Pez de Oro de Gamaliel Churata  | 237 |
| Margit Gutmann<br>El mito del Qanchi Machu: Creación del<br>espacio sagrado y sus repercusiones en<br>la historia regional cusqueña (Perú)             | 261 |

---

---

reseñas

SICHRA, Inge (comp.). *Género, etnicidad y educación en América Latina*. Madrid: PROEIB Andes/Tantanaku/Inwent/Morata, 2004, 203p., por J. Fernando Galindo (279); RÖSING, Ina. *Religión, Ritual y Vida Cotidiana en los Andes: Los Diez Géneros de Amarete; Segundo Ciclo ANKARI: Rituales Colectivos en la Región Kallawaya*. Bolivia: Mundo ANKARI, Vol. 6. Madrid: Iberoamericana - Vervuert, 2003, por Juan van Kessel (284)

---

revista  
de revistas

291

---

## Revista Andina

Es una publicación semestral del Centro de Estudios Regionales Andinos  
Bartolomé de Las Casas, Cuzco, Perú

**DIRECTOR**  
Xavier Ricard Lanata

**COMITÉ EDITORIAL**  
Frederica Barclay, Antonio Brack, Marcos Cueto, Jorge Flores Ochoa,  
Juan Carlos Godenzzi, María Emma Mannarelli, Gonzalo Portocarrero

**CORRECCIÓN DE TEXTOS**  
Jimena Lynch Cisneros

**SECRETARÍA**  
Centro Bartolomé de Las Casas, Cuzco, Perú

Los manuscritos y los libros para reseñar pueden ser enviados a  
*Revista Andina*  
Tullumayo 465, Cuzco, Perú, Apartado 477, Tel: (51-84) 233472/222643,  
Fax: (51-84) 241319, E-mail: revistaandina@apu.cbc.org.pe

Índices de la *Revista Andina* (1983- ) <http://revistandina.perucultural.org.pe/>

*Revista Andina* no devolverá textos no solicitados ni mantendrá necesariamente  
correspondencia sobre ellos.

**SUSCRIPCIÓN ANUAL**  
cbclibrerias@apu.cbc.org.pe  
(incluye costo de envío, aceptamos pagos con tarjeta de crédito)

**América Latina**  
Individual: US \$55  
Institucional: US \$70

**Otros países**  
Individual: US \$65  
Institucional: US \$80

revista  
andina

estudios  
y debates

Paul Heggarty  
Enigmas en el origen de las lenguas  
andinas: aplicando nuevas técnicas a las  
incógnitas por resolver  
Comentarios de Willem F.H. Adelaar (58),  
Xavier Albó (60), Rodolfo Cerrón-Palomino  
(63), César Itier (67)  
Respuesta de Paul Heggarty (70)





artículos,  
notas  
y documentos

---

|  |     |
|--|-----|
| Palmira La Riva González<br>Las representaciones del <i>animu</i> en<br>los Andes del sur peruano  | 63  |
| William E. Skuban<br>Una cuestión dentro de la cuestión:<br>El nacionalismo y la cuestión indígena en<br>el sur del Perú, 1900-1930                                  | 89  |
| Ana María Presta<br>Devoción cristiana, uniones consagradas y<br>elecciones materiales en la construcción<br>de identidades indígenas urbanas. Charcas,<br>1550-1650 | 109 |
| Pilar Mendieta Parada<br>En defensa del pacto tributario. Los indígenas<br>bolivianos frente al proyecto liberal: S. XIX   | 131 |
| Juan B. Leoni<br>Cambio y continuidad en la arquitectura<br>ceremonial ayacuchana de los Periodos<br>Intermedio Temprano y Horizonte Medio                           | 155 |
| Centro de Investigaciones Multidisciplinarias<br>Ruasun<br>Interrelaciones entre invasores de tierras y<br>propietarios en el Cuzco contemporáneo                    | 177 |
| Mariana Mould de Pease<br>Machu Picchu: un rompecabezas para armar   | 199 |
| María Clara Rivolta<br>Algunas reflexiones en torno al estudio de<br>las unidades domésticas en la arqueología<br>Humahuaca (Jujuy - Argentina)                      | 221 |

---

---

reseñas

RIVERO LUQUE, Víctor, *Herramientas agrícolas del Perú Antiguo*. Cusco: CBC, 2005, 148p, por Anne Marie Hocquenghem (241); SALOMON, Frank, *The Cord Keepers. Khipus and Cultural Life in a Peruvian Village*. Durham y Londres: Duke University Press, 2004, 331 p, por Pablo Federico Sendón (247); PERALTA RUIZ, Víctor, *En defensa de la autoridad. Política y cultura bajo el gobierno del virrey Abascal. Perú 1806-1816*. Madrid: Consejo Superior de Investigaciones Científicas, 2002, 199 p, por Francisco Núñez Díaz (251); GIL MONTERO, Raquel, *Caravaneros y trashumantes en los Andes meridionales. Población y familia indígena en la puna de Jujuy 1770-1870*. Lima: Instituto de Estudios Peruanos, 2004, 320 p, por Pablo Federico Sendón (253)

---

revista  
de revistas

## Revista Andina

Es una publicación semestral del Centro de Estudios Regionales Andinos  
Bartolomé de Las Casas, Cuzco, Perú

**DIRECTOR**  
Xavier Ricard Lanata

**COMITÉ EDITORIAL**  
Frederica Barclay, Antonio Brack, Marcos Cueto, Jorge Flores Ochoa,  
Juan Carlos Godenzzi, María Emma Mannarelli, Gonzalo Portocarrero

**CORRECCIÓN DE TEXTOS**  
Jimena Lynch Cisneros

**SECRETARÍA**  
Centro Bartolomé de Las Casas, Cuzco, Perú

Los manuscritos y los libros para reseñar pueden ser enviados a  
*Revista Andina*  
Tulumayo 465, Cuzco, Perú, Apartado 477, Tel: (51-84) 233472/222643,  
Fax: (51-84) 241319, E-mail: revistaandina@apu.cbc.org.pe

Índices de la *Revista Andina* (1983- ) <http://revistandina.perucultural.org.pe/>

*Revista Andina* no devolverá textos no solicitados ni mantendrá necesariamente  
correspondencia sobre ellos.

**SUSCRIPCIÓN ANUAL**  
cbclibrerias@apu.cbc.org.pe  
(incluye costo de envío)

**América Latina**  
Individual: US \$70  
Institucional: US \$80

**Otros países**  
Individual: US \$80  
Institucional: US \$96

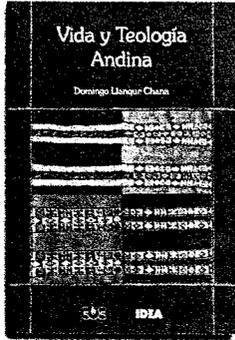
revista  
andina

estudios  
y debates

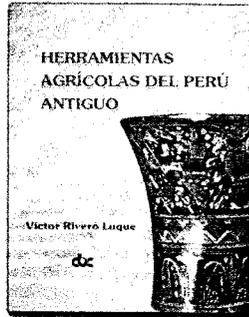
Hans Gundermann, Jorge Iván Vergara y  
Rolf Foerster  
La adscripción étnica de los pueblos  
andinos de Chile analizada a través de las  
cifras censales de 1992 y 2002  
Comentarios de Héctor González Cortez  
(49), Françoise Lestage y Jean-Pierre  
Lavaud (51), José A. Lloréns (52), Ramón  
Pajuelo (55).  
Respuesta de Hans Gundermann,  
Jorge Iván Vergara y Rolf Foerster (57)

# andina

## La adscripción étnica de los pueblos andinos de Chile



*Vida y Teología Andina*  
Domingo Llanque Chana



*Herramientas Agrícolas del Perú Antiguo*  
Victor Rivero Luque

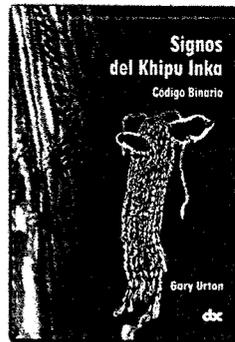


*Para Defendernos. Ecología y ritual en un pueblo andino*  
Billie Jean Isbell

El mundo andino



*Emografías de Cuzco*  
Antoinette Moliní (comp.)



*Signos del Khipu Inka*  
Código Binario  
Gary Urton



*Las representaciones del animu en los Andes del sur peruano*

*El nacionalismo y la cuestión indígena en el sur del Perú, 1900-1930*

*Devoción cristiana, uniones consagradas y elecciones materiales en la construcción de identidades indígenas urbanas. Charcas, 1550-1650*

*Los indígenas bolivianos frente al proyecto liberal (S. XIX)*

*Cambio y continuidad en la arquitectura ceremonial ayacuchana*

*Interrelaciones entre invasores de tierras y propietarios en el Cuzco contemporáneo*

*Machu Picchu: un rompecabezas para armar*

*Las unidades domésticas en la arqueología Humahuaca (Jujuy - Argentina)*

Reseñas

Revista de Revistas

Cuzco, Perú

Segunda edición, 2007

---

artículos,  
notas  
y documentos

|   |     |
|---|-----|
| Jean-Philippe Husson<br>Mentalidad y prácticas de los copistas<br>de textos tradicionales. El caso de la<br><i>Tragedia del fin de Atawallpa</i>        | 57  |
| Rodolfo Cerrón-Palomino<br>El chipaya: relicto idiomático uro   | 79  |
| Fernando Santos-Granero<br>Paisajes sagrados arahuacos:<br>Nociones indígenas del territorio<br>en tiempos de cambio y modernidad                       | 99  |
| I.S.R. Pape<br>Esta reunión no es de mujeres.<br>Dinámicas socioculturales de la participación<br>política de las mujeres en la Bolivia andina          | 125 |
| Gary Urton<br>Censos registrados en cordeles con "Amarres".<br>Padrones Poblacionales Pre-Hispánicos y<br>Coloniales Tempranos en los <i>Khipu Inka</i> | 153 |
| Alicia A. Fernández Distel<br>Una aldea formativa en el altiplano argentino.<br>Primera excavación en Huancar-Piscuno<br>(Jujuy, Argentina)             | 197 |
| Wolfgang Lindner<br>Órganos coloniales e históricos del Perú y<br>de la Región del Cuzco  | 219 |

---

---

reseñas

MOLINIE, Antoinette (comp.), *Ethnografías del Cuzco*. Cuzco: CBC, IFEA y Labethno, 2005, 169 p., por Imelda Vega-Centeno B. (249); ROBICHAUX, David (comp.), *Familia y parentesco en México y Mesoamérica. Unas miradas antropológicas*. México: Universidad Iberoamericana, 2005, 565 p., por Pablo F. Sendón (252); AGUIRRE, Carlos, *Breve historia de la esclavitud en el Perú. Una herida que no deja de sangrar*. Lima: Fondo Editorial del Congreso del Perú, 2005, 280p., por Pablo Whipple (260)

---

revista  
de revistas

263

---

## Revista Andina

Es una publicación semestral del Centro de Estudios Regionales Andinos  
Bartolomé de Las Casas, Cuzco, Perú

**DIRECTOR**  
Xavier Ricard Lanata

**COMITÉ EDITORIAL**  
Frederica Barclay, Antonio Brack, Marcos Cueto, Jorge Flores Ochoa,  
Juan Carlos Godenzzi, María Emma Mannarelli, Gonzalo Portocarrero

**CORRECCIÓN DE TEXTOS**  
Jimena Lynch Cisneros

**SECRETARÍA**  
Centro Bartolomé de Las Casas, Cuzco, Perú

Los manuscritos y los libros para reseñar pueden ser enviados a  
*Revista Andina*  
Pasaje Pampa de la Alianza 164, Cuzco, Perú, Apartado 477, Tel: (51-84) 245415,  
Fax: (51-84) 245415, E-mail: revistaandina@apu.cbc.org.pe

Índices de la *Revista Andina* (1983- ) <http://revistandina.perucultural.org.pe/>

*Revista Andina* no devolverá textos no solicitados ni mantendrá necesariamente  
correspondencia sobre ellos.

**SUSCRIPCIÓN ANUAL**  
cbclibrerias@apu.cbc.org.pe  
(incluye costo de envío)

**América Latina**  
Individual: US \$70  
Institucional: US \$80

**Otros países**  
Individual: US \$80  
Institucional: US \$96

revista  
andina

estudios  
y debates

Imelda Vega-Centeno B.  
Sollozos del alma. Confidencias con el  
*Taytacha* Temblores  
Comentarios de Nicanor Domínguez Faura  
(44), Jorge Durand (46), Luis Miguel Glave  
T. (48), José Luis González Martínez (49)  
Respuesta de Imelda Vega-Centeno B. (50)

9

últimas publicaciones



*Plan de desarrollo concertado  
del Distrito de San Salvador al 2014*  
Municipalidad Distrital de San Salvador y CBC



*Vigencia de lo Andino  
en los albores del siglo XXI*  
*Una mirada desde el Perú y Bolivia*  
Xavier Ricard Lanata (editor y compilador)



*Plan Estratégico de Desarrollo  
del Distrito de San Antonio al 2015*  
Municipalidad Distrital de San Antonio y CBC

# revista andina 42

Las Cartas al Señor de los Temblores  
(Cuzco, S. XVIII - S. XX)



*Mentalidad y prácticas de los copistas de  
textos tradicionales*

*El chipaya: relicto idiomático uro*

*Paisajes sagrados arahuacos*

*Dinámicas socioculturales de la  
participación política de las mujeres en la  
Bolivia andina*

*Padrones Poblacionales Pre-Hispánicos y  
Coloniales Tempranos en los Khipu Inka*

*Una aldea formativa en el altiplano  
argentino*

*Órganos coloniales e históricos del Perú y  
de la región del Cuzco*

Reseñas

Revista de Revistas

Cuzco, Perú

Primer semestre del 2006

revista andina

---

artículos,  
notas  
y documentos

|   |     |
|---|-----|
| Frank Salomon, Carrie Brezine,<br>Gino de las Casas, Víctor Falcón<br>Los khipus de Rapaz en casa: un complejo<br>administrativo-ceremonial centroperuano | 59  |
| Viviana Moscovich<br>Yupana, tabla de contar inca   | 93  |
| Magdalena Chocano<br>La evolución de la población y los<br>nuevos perfiles demográficos de una<br>región andina: Conchucos, 1543-1940                     | 129 |
| Enrique Ballón<br>Semiolingüística colonial andina y<br>crítica literaria (a propósito del discurso<br>autodidacto)                                       | 161 |
| Julio Calvo<br>En busca del manuscrito perdido de <i>Ollantay</i>   | 195 |
| Cristina López<br>Tierras comunales, tierras fiscales:<br>el tránsito del orden colonial a la revolución  | 215 |
| Pablo Ortenberg<br>Las primeras fiestas cívicas en el Perú<br>independiente: emblemática y ceremonial<br>bajo el Protectorado                             | 239 |

---

---

reseñas

CEDEP, *Socialismo y Participación* n°100. Lima, 2006, 424 pp. (269); CHIARAMONTE, Gabriela, *Ciudadanía y representación en el Perú (1808-1860). Los itinerarios de la soberanía*. Lima: Universidad Nacional Mayor de San Marcos/ Secretariado Europeo para las Publicaciones Científicas/ Oficina Nacional de Procesos Electorales, 2005, 408 pp. (273); VAN YOUNG, Eric. *The Other Rebellion: Popular Violence, Ideology, and the Mexican Struggle for Independence, 1810-1821*. Stanford, California Stanford University Press, 2001. xvii + 702 p. (275); DRINOT, Paulo; GAROFALO, Leo (Editores). *Más allá de la dominación y la resistencia. Estudios de historia peruana, siglos XVI-XX*. Lima: IEP, 2005 (279); CERRON-PALOMINO, Rodolfo, *El chipaya o la lengua de los hombres del agua*. La Paz: PLURAL PUCP. 2006 (282).

---

revista  
de revistas

## Revista Andina

Es una publicación semestral del Centro de Estudios Regionales Andinos  
Bartolomé de Las Casas, Cuzco, Perú

**DIRECTOR**  
Xavier Ricard Lanata

**COMITÉ EDITORIAL**  
Frederica Barclay, Antonio Brack, Marcos Cueto, Jorge Flores Ochoa,  
Juan Carlos Godenzzi, María Emma Mannarelli, Gonzalo Portocarrero

**CORRECCIÓN DE TEXTOS**  
Pablo Del Valle Cárdenas

**SECRETARÍA**  
Centro Bartolomé de Las Casas, Cuzco, Perú

Los manuscritos y los libros para reseñar pueden ser enviados a  
*Revista Andina*  
Pasaje Pampa de la Alianza 164, Cuzco, Perú, Apartado 477,  
Telefax: (51-84) 245656, e-mail: revistaandina@apu.cbc.org.pe

Índices de la *Revista Andina* (1983- ) <http://revistandina.perucultural.org.pe/>

*Revista Andina* no devolverá textos no solicitados ni mantendrá necesariamente  
correspondencia sobre ellos.

**SUSCRIPCIÓN ANUAL**  
cbclibrerias@apu.cbc.org.pe  
(incluye costo de envío)

**América Latina**  
Individual: US \$70  
Institucional: US \$80

**Otros países**  
Individual: US \$80  
Institucional: US \$96

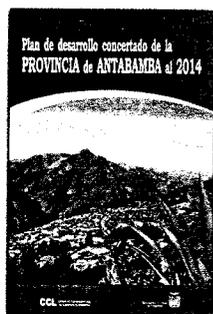
revista  
andina

estudios  
y debates

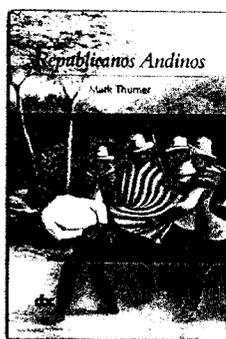
Pablo F. Sendón  
Los términos de parentesco quechua *qatay*  
y *qhachun* según los registros etnográficos  
una interpretación  
Comentarios de Tom Zuidema (44), Juan  
Ossio (45), Enrique Mayer (49) y Jurgen  
Golte (52).  
Respuesta de Pablo F. Sendón (53)

Centro de Estudios Regionales  
Andinos Bartolomé de Las Casas

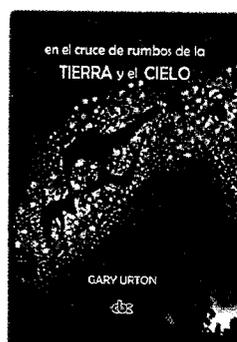
últimas publicaciones



*Plan de desarrollo concertado  
de la Provincia de Antabamba al 2014*  
Municipalidad Provincial de Antabamba y CBC



*Republicanos Andinos*  
Mark Thurner



*En el cruce de rumbos de la  
tierra y el cielo*  
Gary Urton

2006

# revista andina 43

## Los términos de parentesco Qatay y Qhachun



*Los khipus de Rapaz*  
*Yupana, tabla de contar inca*  
*Evolución de la población en  
Conchucos (1543 - 1940)*  
*Semiolingüística colonial andina  
y crítica literaria*  
*El manuscrito perdido de Ollantay*  
*Tierras comunales y tierras fiscales  
en San Miguel de Tucumán  
(siglos XVIII- XIX)*  
*Las primeras fiestas cívicas del Perú  
independiente*

Reseñas  
Revista de Revistas

Cuzco, Perú  
Segundo semestre del 2006

revista andina

43

---

artículos,  
notas  
y documentos

|   |     |
|---|-----|
| Viviana Moscovich<br>Yupana, tabla de contar inca:<br>Estructura interna  | 71  |
| Ana Teresa Martínez<br>Obrajes, leyes del trabajo y prácticas<br>políticas. Las luchas por la construcción del<br>Estado en el proto-peronismo. Santiago del<br>Estero, 1943-1945 | 117 |
| Rodolfo Cerrón-Palomino<br>Cuzco: La piedra donde se posó la lechuza.<br>Historia de un nombre  | 143 |
| Luis R. González, Héctor D. Buono<br>Hachas y cetros de metal del Noroeste<br>argentino prehispánico  | 175 |
| Ivan Ghezzi<br>La naturaleza de la guerra prehispánica<br>temprana: La perspectiva desde Chankillo  | 199 |
| Enrique Normando Cruz<br>Una cofradía urbana de indios a fines de la<br>colonia: San Pedro de Naturales<br>(Jujuy- Río de la Plata)   | 227 |
| Margit Gutmann<br>Diseños culturales en cuentos<br>orales quechuas  | 249 |

---

---

reseñas

LEPE LIRA, Luz: Cantos de mujeres en el  
Amazonas, Bogotá, Editorial Andrés Bello,  
2005 (263); John Lynch. Simón Bolívar: A life.  
New Haven y Londres: Yale University Press,  
2006. xiii + 349 p. Mapas, ilustraciones (265).

---

revista  
de revistas

269

---

## Revista Andina

Es una publicación semestral del Centro de Estudios Regionales Andinos  
Bartolomé de Las Casas, Cuzco, Perú

**DIRECTOR**  
Xavier Ricard Lanata

**COMITÉ EDITORIAL**  
Rodolfo Cerrón Palomino, Pontificia Universidad Católica, Perú  
Marisol de La Cadena, University of California at Davis, Estados Unidos  
Peter Kaulicke, Pontificia Universidad Católica, Perú  
Reiner Tom Zuidema, University of Illinois at Urbana-Champaign, Estados Unidos  
Sergio Serulnikov, CONICET-Universidad de Buenos Aires, Argentina  
Charles Walker, University of California at Davis, Estados Unidos  
Jean-Paul Deler, CNRS, Francia

**CORRECCIÓN DE TEXTOS**  
Martha Zegarra Leyva

**SECRETARÍA**  
Centro Bartolomé de Las Casas, Cuzco, Perú

Los manuscritos y los libros para reseñar pueden ser enviados a  
*Revista Andina*

Pasaje Pampa de la Alianza 164, Cuzco, Perú, Apartado 477,  
Telefax: (51-84) 245656, e-mail: revistaandina@apu.cbc.org.pe

Índices de la *Revista Andina* (1983- ) <http://revistandina.perucultural.org.pe/>

*Revista Andina* no devolverá textos no solicitados ni mantendrá necesariamente  
correspondencia sobre ellos.

**SUSCRIPCIÓN ANUAL**  
ventas@apu.cbc.org.pe  
(incluye costo de envío)

**América Latina**  
Individual: US \$70  
Institucional: US \$80

**Otros países**  
Individual: US \$80  
Institucional: US \$96

revista  
andina

estudios  
y debates

Mary Frame  
Lo que Guaman Poma nos muestra,  
pero no nos dice sobre *Tukapu* 9  
Comentarios de Carmen Arellano  
Hoffmann (49), Rocio Quispe-Agnoli (51),  
Catherine Julien (54), Catherine Allen  
(56), Augusta Holland (60) y Tom  
Zuidema (62)  
Respuesta de Mary Frame (64)

últimas publicaciones



*La Ruta Andina*  
Annelou Ypeij y Annelies Zoomers



*Minería y salud ambiental  
en Camisea*  
Juan Spelucín y Víctor Hugo Giraldo



*Historia de la Provincia  
de La Convención  
Tomo I. Siglos XVI - XIX*  
Alfredo Encinas Martín



*Equidad de género y  
políticas públicas*  
Klara Afonso Undabarrena



*Relaciones de género, poder  
e identidad femenina en cambio*  
Angela Meentzen



*La coca sabe  
Coca e identidad cultural  
en una comunidad andina*  
Catherine J. Allen

andina



# andina 44

Los tukapu incas  
en la obra de Guamán Poma

Yupana, tabla de contar inca  
(segunda parte)

Obrajes, leyes de trabajo y prácticas  
políticas en el proto-peronismo

Cuzco: historia de un nombre

Hachas y cetros de metal del noroeste  
argentino prehispánico

La naturaleza de la guerra  
prehispánica temprana

Cofradías urbanas de indios a fines de  
la colonia (Jujuy - Argentina)

Diseños culturales en cuentos  
orales quechuas

Reseñas

Revista de Revistas

Cuzco, Perú

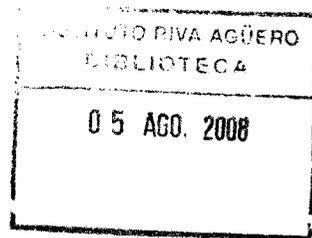
10 de setiembre del 2007

---

artículos,  
notas  
y documentos

|  |     |
|--|-----|
| María Silvia Fleitas<br>Ana A. Teruel<br>Política y movilización campesina en el norte argentino. La cuestión de la tierra indígena en el proceso de ampliación de la democracia | 41  |
| Huascar Rodríguez García<br>El anarcosindicalismo en el movimiento obrero boliviano (1912-1964)  | 67  |
| Raquel Gil Montero<br>Las <i>republiquetas</i> en la Guerra de Independencia   | 93  |
| Alex Coello<br>La oratoria sagrada del Padre Jacinto Barrasa, SJ (1626-1704)   | 115 |
| Rochelle Trotter<br>Una mirada al mundo colonizado: el yo discursivo de Felipe Guaman Poma de Ayala en la "Nueva crónica y buen gobierno"  | 135 |
| Annalyda Álvarez-Calderón<br>La crónica de Fray Martín de Murúa: m entiras y legados de un mercedario vasco en los Andes   | 159 |

---



---

reseñas

Cañizares-Esquerro, Jorge. How To Write the History of the New World: Histories, Epistemologies, and Identities in the Eighteenth Century Atlantic World. Stanford: Stanford University Press, 2001. xviii + 450 pp., ilustraciones, mapas (187); Hurtado Ames, Carlos. Curacas, industria y revuelta en el valle del Mantaro (siglo XVIII). Jauja: CONCYTEC y Halckon Editores, 2006. 166 p. (190); ALMÚSILI, Elias. An Arab's Journey to Colonial Spanish America: The Travels of Elias al-Músili in the Seventeenth Century. Translated from the Arabic and edited by Caesar E. Farah. Syracuse, New York: Syracuse University Press, 2003. xxvii + 117 p., 1 mapa (191); José Eusebio Llano Zapata. Memorias histórico, físicas, crítico, apologéticas de la América Meridional. Edición y estudios: Ricardo Ramírez, Antonio Garrido, Luis Millones Figueroa, Víctor Peralta y Charles Walker. Lima: IFEA, PUCP, UNMSM, 2005. 622 p. Travaux de l'Institut Français d'Études Andines, tomo 205 (194); Javier Garibay, S. J. *Nepantla, situados en medio*. Estudio histórico teológico de la realidad indiana. Centro de Reflexión Teológica, México, 2000. 486 pp. (198); Peter F. Guardino. *The Time of Liberty: Popular Political Culture in Oaxaca, 1750-1850*. Durham, North Carolina: Duke University Press, 2005 (Latin America Otherwise: Languages, Empires, Nations). ix + 405 p., mapas (202); Rubio Correa, Marcial Antonio. Albert Anthony Giesecke Parthymueller. El más peruano de los norteamericanos. Edición del Autor, Lima 2007, pp.164 (206).

---

revista  
de revistas

---

## Revista Andina

Es una publicación semestral del Centro de Estudios Regionales Andinos  
Bartolomé de Las Casas, Cuzco, Perú

**DIRECTOR**  
Xavier Ricard Lanata

**COMITÉ EDITORIAL**  
Rodolfo Cerrón Palomino, Pontificia Universidad Católica, Perú  
Marisol de La Cadena, University of California at Davis, Estados Unidos  
Peter Kaulicke, Pontificia Universidad Católica, Perú  
Reiner Tom Zuidema, University of Illinois at Urbana-Champaign, Estados Unidos  
Sergio Serulnikov, CONICET-Universidad de Buenos Aires, Argentina  
Charles Walker, University of California at Davis, Estados Unidos  
Jean-Paul Deler, CNRS, Francia

**CORRECCIÓN DE TEXTOS**  
Fernando Pomareda Céspedes

**SECRETARIA**  
Centro Bartolomé de Las Casas, Cuzco, Perú

Los manuscritos y los libros para reseñar pueden ser enviados a  
*Revista Andina*

Pasaje Pampa de la Alianza 164, Cuzco, Perú, Apartado 477,  
Telefax: (51-84) 245656, e-mail: revistaandina@apu.cbc.org.pe

Índices de la *Revista Andina* (1983- ) <http://revistandina.perucultural.org.pe/>

*Revista Andina* no devolverá textos no solicitados ni mantendrá necesariamente  
correspondencia sobre ellos.

**SUSCRIPCIÓN ANUAL**  
ventas@apu.cbc.org.pe  
(incluye costo de envío)

**América Latina**  
Individual: US \$70  
Institucional: US \$80

**Otros países**  
Individual: US \$80  
Institucional: US \$96

revista  
andina

estudios  
y debates

Juan A. Fonseca Ariza

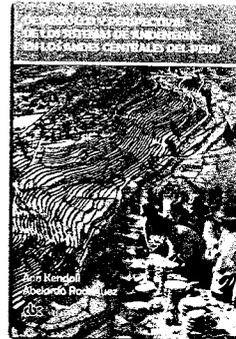
Es corrupto el que se ha casado por se-  
gunda vez: la bigamia indígena en el Arzo-  
bispado de Lima (S. XVIII)

Comentarios de Enrique N. Cruz (31),  
Ramiro Flores Guzmán (33), Víctor  
Peralta Ruiz (34), Sergio Serulnikov (36)  
Respuesta de Juan A. Fonseca Ariza (38)

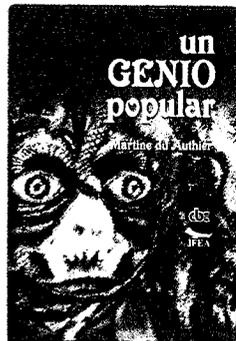
últimas publicaciones



*Nueva Coronica: Tradiciones artísticas europeas en el virreynato del Perú*  
Augusta E. Holland



*Desarrollo y perspectivas de los sistemas de andenerías en los andes centrales del Perú*  
Ann Kendall  
Abelardo Rodríguez



*Un genio popular*  
Martine du Authier



*Diccionario Trilingüe Quechua de Cusco*  
Esteban Hornberger S.  
Nancy H. Hornberger

# revista andina 45

## La bigamia indígena en el arzobispado de Lima (siglo XVIII)

revista andina



*Política y movilización campesina en el norte argentino*

*El anarcosindicalismo en el movimiento obrero boliviano (1912-1964)*

*Las republiquetas en la guerra de independencia*

*La oratoria sagrada del padre Jacinto Barrasa, SJ (1626-1704)*

*El yo discursivo de Felipe Guaman Poma de Ayala*

*Fray Martín de Murua: mentiras y legados de un mercedario vasco en los Andes*

Reseñas

Revista de Revistas

Cuzco, Perú

Segundo semestre del 2007

---

artículos,  
notas  
y documentos

|  |     |
|--|-----|
| Carolina Figueroa Cerna<br>Continuidad y cambio: la institución del<br>cacicazgo y la problemática ciudadana en<br>Tarapacá (norte de Chile), desde el período<br>Tardío Colonial hasta 1837 | 61  |
| Patricia Dreidemie<br>Mapa etnolingüístico de los quechua-hablantes<br>bolivianos en Buenos Aires: sincretismo y<br>limininaridad  | 85  |
| Duccio Bonavia<br>El término "aribalo"<br>en la Arqueología Andina   | 115 |
| Margot Jobbé Duval<br>Algunos elementos acerca de la cuestión<br>de las Semillas de Papa en Bolivia  | 129 |
| Nicanor Domínguez Faura<br>Betanzos y los Quipucamayos en la<br>época de Vaca de Castro (Cuzco, 1543)  | 155 |
| María Carolina Jurado<br>Delineando a las "segundas personas":<br>autoridades étnicas desdibujadas en<br>Charcas Colonial. Un estudio de caso  | 193 |

---

---

reseñas

Quispe-Agnoli, Rocío. **La fe andina en la escritura: Resistencia e identidad en la obra de Guamán Poma de Ayala**. Lima: Universidad Nacional Mayor de San Marcos, 2006. (211); *Libro de visitas de Santo Toribio Mogrovejo (1593-1605)*. Introducción, transcripción y notas de José Antonio Benito. Lima: Pontificia Universidad Católica del Perú, 2006. lvi+446 pp, ilustr., mapas. (Colección Clásicos Peruanos). (213).

---

revista  
de revistas

---

215

INSTITUTO RIVA-AGÜERO  
BIBLIOTECA

26 MAY 2009

## Revista Andina

Es una publicación semestral del Centro de Estudios Regionales Andinos  
Bartolomé de Las Casas, Cuzco, Perú

### DIRECTOR

Xavier Ricard Lanata

### COMITÉ EDITORIAL

Rodolfo Cerrón Palomino, Pontificia Universidad Católica, Perú  
Marisol de La Cadena, University of California at Davis, Estados Unidos  
Peter Kaulicke, Pontificia Universidad Católica, Perú  
Reiner Tom Zuidema, University of Illinois at Urbana-Champaign, Estados Unidos  
Sergio Serulnikov, CONICET-Universidad de Buenos Aires, Argentina  
Charles Walker, University of California at Davis, Estados Unidos  
Jean-Paul Deler, CNRS, Francia

### CORRECCIÓN DE TEXTOS

Fernando Pomareda Céspedes

### SECRETARÍA

Centro Bartolomé de Las Casas, Cuzco, Perú

Los manuscritos y los libros para reseñar pueden ser enviados a  
*Revista Andina*

Pasaje Pampa de la Alianza 164, Cuzco, Perú, Apartado 477,  
Telefax: (51-84) 245656, e-mail: revistaandina@apu.cbc.org.pe

Índices de la *Revista Andina* (1983- ) <http://revistandina.perucultural.org.pe/>

*Revista Andina* no devolverá textos no solicitados ni mantendrá necesariamente  
correspondencia sobre ellos.

### SUSCRIPCIÓN ANUAL

ventas@apu.cbc.org.pe  
(incluye costo de envío)

**América Latina**  
Individual: US \$70  
Institucional: US \$80

**Otros países**  
Individual: US \$80  
Institucional: US \$96

revista  
andina

estudios  
y debates

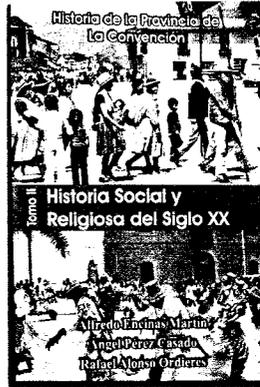
Enrique Ballón Aguirre  
Esbozo general para el estudio de  
la tradición histórica de las literaturas  
peruanas

Comentarios de Celia Rubina Vargas (40),  
Eduardo Hopkins Rodríguez (43), Carmela  
Zanelli (46), Jean-Philippe Husson (49),  
Respuesta de Enrique Ballón Aguirre (52)

9

Centro de Estudios Regionales  
Andinos Bartolomé de Las Casas

últimas publicaciones



*Historia de la Provincia de La Convención*  
Alfredo Encinas / Ángel Pérez  
Rafael Alonso



*Cuzco Antiguo*  
Tierra natal de los incas  
Brian S. Bauer



*Catalina y la Unkuña Mágica*  
*Catalinacha Layqay Unkuñantin*  
B. Braddy Romero Ricalde

# revista andina 46

Esbozo general para el estudio  
de las literaturas peruanas

revista andina



*Continuidad y cambio: la institución del cacicazgo y la problemática ciudadana en Tarapacá*

*Mapa etnolingüístico de los quechua-hablantes bolivianos en Buenos Aires*

*El término "aribalo" en la Arqueología Andina*

*La cuestión de las semillas de papa en Bolivia*

*Betanzos y los Quipucamayos en la época de Vaca de Castro*

*Delineando a las "segundas personas": autoridades étnicas desdibujadas en Charcas colonial*

Reseñas

Revista de Revistas

Cuzco, Perú

Primer semestre del 2008

---

artículos,  
notas  
y documentos

- Isabelle Combès  
Planchas, brazaletes y hachuelas:  
las rutas prehispánicas del metal andino  
desde el Guapay hasta el Pantanal 53
- Imelda Vega-Centeno  
Relato sobre el origen de los cultos del  
período interequinoccial  
en la región del Cuzco 83
- Carlos I. Angiorama y Constanza Taboada  
Metales andinos en la llanura  
santiagueña (Argentina) 117
- Federico Bossert  
Los chiriguano y el Tucumán colonial:  
una vieja polémica 151

---

reseñas

- Stobart, Henry. *Music and the Poetics of Production in the Bolivian Andes*. SOAS Musicology Series. Aldershot: Ashgate Publishing Ltd., 2006. 185
- Curatola Petrocchi, Marco y Mariusz S. Ziolkowski (Eds.). *Adivinación y oráculos en el mundo andino antiguo*. Lima: Instituto Francés de Estudios Andinos-Pontificia Universidad Católica del Perú, 2008. 310 pp., ilustraciones, mapas. 186
- Nabil, Matar (Ed.). *In the Lands of the Christians: Arabic Travel Writing in the Seventeenth Century*. London: Routledge, 2003. xviii + 229 pp., 1 ilustr. 192

---

Balzan, Luigi. *A carretón y canoa. La obra del naturalista Luigi Balzan en Bolivia y Paraguay (1885-1893)*. (Travaux de l'Institut Français d'Etudes Andines. 269). Edición, estudio preliminar, notas y traducción de Clara López Beltrán. IFEA, IRD, Embajada de Italia, Plural editores, 2008. 419 pp., 41 ilustraciones y 11 mapas. 194

Allen, Catherine J. *La coca sabe. Coca e identidad cultural en una comunidad andina*. Cuzco: Centro de Estudios Regionales Andinos Bartolomé de Las Casas, 2008. 372 pp., ilustraciones y mapas. 197

Porqueres i Gené, Enric. *Genealogía y antropología. Los avatares de una técnica de estudio*. Editores del Puerto: Buenos Aires, 2008. 101 pp. 201

Gavira Marquez, María Concepción. *Población indígena, sublevación y minería en Carangas. La caja real de Carangas y el mineral de Huantajaya, 1750-1804*. Chile: IFEA, CODECITE, 2008. 130 pp. 202

Allen, Catherine. *La coca sabe. Coca e identidad cultural en una comunidad andina*. Cuzco: Centro de Estudios Regionales Andinos Bartolomé de Las Casas, 2008. 372 pp., ilustraciones y mapas. 205

---

revista

de revistas

---



## Revista Andina

Es una publicación semestral del Centro de Estudios Regionales Andinos  
Bartolomé de Las Casas, Cuzco, Perú

### DIRECTOR

Pablo F. Sendón

### SECRETARIO DE EDICIÓN

Fabrizio Arenas Barchi

### COMITÉ EDITORIAL

Rodolfo Cerrón Palomino, Pontificia Universidad Católica, Perú  
Marisol de La Cadena, University of California at Davis, Estados Unidos  
Peter Kaulicke, Pontificia Universidad Católica, Perú  
Reiner Tom Zuidema, University of Illinois at Urbana-Champaign, Estados Unidos  
Sergio Serulnikov, CONICET-Universidad de Buenos Aires, Argentina  
Charles Walker, University of California at Davis, Estados Unidos  
Jean-Paul Deler, CNRS, Francia

### CORRECCIÓN DE TEXTOS

Fernando Pomareda Céspedes

### SECRETARIA

Centro Bartolomé de Las Casas, Cuzco, Perú

Los manuscritos y los libros para reseñar pueden ser enviados a  
*Revista Andina*

Pasaje Pampa de La Alianza 164, Cuzco, Perú, Apartado 477,  
Telefax: (51-84) 245656 / 245415, e-mail: revistaandina@apu.cbc.org.pe

Índices de la *Revista Andina* (1983- ) <http://revistandina.perucultural.org.pe/>

*Revista Andina* no devolverá textos no solicitados ni mantendrá necesariamente  
correspondencia sobre ellos.

### SUSCRIPCIÓN ANUAL

ventas@apu.cbc.org.pe  
(incluye costo de envío)

**América Latina**  
Individual: US \$70  
Institucional: US \$80

**Otros países**  
Individual: US \$80  
Institucional: US \$96

revista  
andina

estudios  
y debates

José Carlos de la Puente Luna  
Felipe Guaman Poma de Ayala, administra-  
dor de bienes de comunidad.

Comentarios de Teodoro Hampe Martínez  
(41), Juan M. Ossio (42), Manuel García  
Castellón (44), Marco Curatola Petrochi (45),  
Frank Salomon (48).

Respuesta del autor José Carlos de la  
Puente Luna (50).

Centro de Estudios Regionales  
Andinos Bartolomé de Las Casas

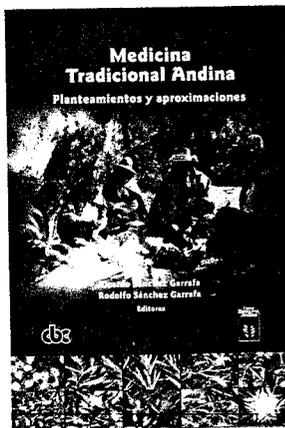
últimas publicaciones



*Visiones del desarrollo  
en las comunidades*  
Fabiola Yeckting Vilela



*Parientes, paisanos y ciudadanos  
en los Andes de Chachapoyas*  
Jacques Malengreau



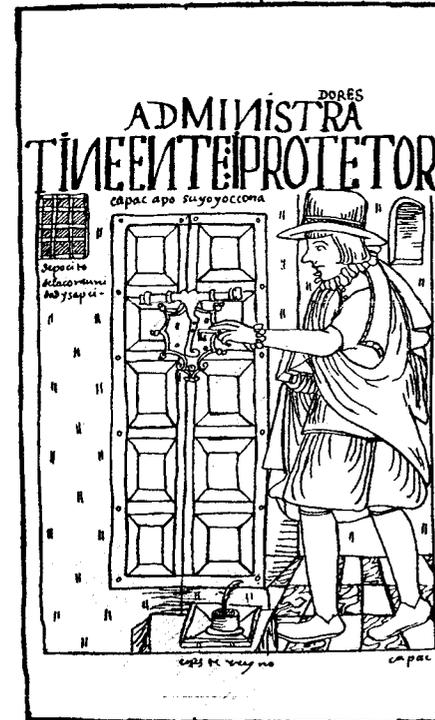
*Medicina Tradicional Andina  
Planteamientos y aproximaciones*  
Ricardo Sánchez Garrafa  
Rodolfo Sánchez Garrafa

2008

# revista andina 47

Felipe Guaman Poma de Ayala,  
administrador de bienes de  
comunidad

revista andina



*Planchas, brazaletes y hachuelas:  
las rutas prehispánicas del metal  
andino desde el Guapay hasta el  
Pantanal*

*Relato sobre el origen de los cultos  
del período interequinoccial en la  
región del Cuzco*

*Metales andinos en la llanura  
santiaguina (Argentina)*

*Los chiriguano y el Tucumán  
colonial: una vieja polémica*

Reseñas

Revista de Revistas

Cuzco, Perú

Segundo semestre de 2008

47

---

artículos,  
notas  
y documentos

- Paula Zagalsky  
El concepto de 'comunidad' en su dimensión espacial. Una historización de su semántica en el contexto colonial andino (siglos XVI-XVII). 57
- I.S.R. Pape  
Movimientos indígenas y las dinámicas andinas de Etnicidad y clase: Organización, representación y prácticas políticas en Bolivia. 91
- José Antonio Benito Rodríguez  
El memorial de Luis Quiñones Osorio en defensa de los indios del Perú. 123
- Enrique Ballón Aguirre  
Los enredos léxicos de las lenguas peruanas. 147
- Kerstin Nowack  
Martín de Murúa y las guacas del Cuzco. 165
- Isabelle Combès  
Saypurú: el misterio de la mina perdida, del Inca chiriguano y del dios mestizo. 185

---

reseñas

- Tamayo Herrera, José y Eduardo Zegarra Balcázar. *Las élites cusqueñas*. Lima: Tarea, 2008. 431 pp. 225
- Malengreau, Jacques. *Pariantes, paisanos y ciudadanos en los Andes de Chachapoyas. Identidades, divisiones sociales y solidaridad en la comunidad de San Carlos*. Cusco: Centro de Estudios Regionales Andinos Bartolomé de las Casas-Instituto Francés de Estudios Andinos, 2008, 345 pp., ilus., planos, mapas, tbls. 228
- Szabó, Henriette Eva. *Diccionario de la antropología boliviana*. Santa Cruz: Fundación Aguaragúe-Embajada Real de los Países Bajos, 2008, 745 pp. 231

---

Escolar, Diego. *Los dones étnicos de la Nación. Identidades huarpe y modos de producción de soberanía en Argentina*. Buenos Aires: Ed. Prometeo. 2007, 225 pp. 234

Désveaux, Emmanuel. *Spectres de l'anthropologie. Suite nord-américaine*. Montreuil: Aux-lieux d'être, 2007, 332 pp. 236

Pulgar Vidal, Javier. *Algo sobre el indio o el indio que yo conocí*. Lima: UAP, 2007, 302 pp. 238

Fernández Juárez, Gerardo. *Kharisiris en acción. Cuerpo, persona y modelos médicos en el Altiplano de Bolivia*. Quito: Abya-Yala, 2008, 283 pp., ilus. 241

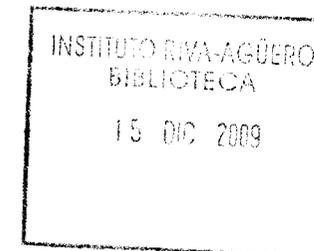
---

revista

de revistas

---

Reglas y recomendaciones para los autores colaboradores de la *Revista Andina* 249



## Revista Andina

Es una publicación semestral del Centro de Estudios Regionales Andinos  
Bartolomé de Las Casas, Cuzco, Perú

DIRECTOR  
Pablo F. Sendón

SECRETARIO DE EDICIÓN  
Fabrízio Arenas Barchi

### COMITÉ EDITORIAL

Rodolfo Cerrón Palomino, Pontificia Universidad Católica, Perú  
Marisol de La Cadena, University of California at Davis, Estados Unidos  
Peter Kaulicke, Pontificia Universidad Católica, Perú  
Reiner Tom Zuidema, University of Illinois at Urbana-Champaign, Estados Unidos  
Sergio Serulnikov, CONICET-Universidad de Buenos Aires, Argentina  
Charles Walker, University of California at Davis, Estados Unidos  
Jean-Paul Deler, CNRS, Francia

CORRECCIÓN DE TEXTOS  
Ricardo Vásquez K.

SECRETARÍA  
Centro Bartolomé de Las Casas, Cuzco, Perú

Los manuscritos y los libros para reseñar pueden ser enviados a  
*Revista Andina*

Pasaje Pampa de La Alianza 164, Cuzco, Perú, Apartado 477.  
Telefax: (51-84) 245656 / 245415, e-mail: revistaandina@apu.cbc.org.pe

Índices de la *Revista Andina* (1983-2007) <http://revistandina.perucultural.org.pe/>

*Revista Andina* no devolverá textos no solicitados ni mantendrá necesariamente  
correspondencia sobre ellos.

### SUSCRIPCIÓN ANUAL

ventas@apu.cbc.org.pe  
(incluye costo de envío)

**América Latina**  
Individual: US \$70  
Institucional: US \$80

**Otros países**  
Individual: US \$80  
Institucional: US \$96

Publicación semestral del Centro Bartolomé de Las Casas - Cuzco

Número 48

Primer semestre de 2009

revista  
andina

estudios  
y debates

Rita Fink

Eventos solares en tres relatos de origen y  
fundación y las representaciones de la deidad solar inca.

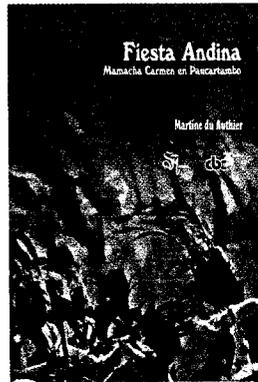
Comentarios de R. Tom Zuidema (38), John  
Earls (39), Mariusz Ziółkowski (41), Alejandro  
Martín López (44).

Respuesta del autor Rita Fink (47).

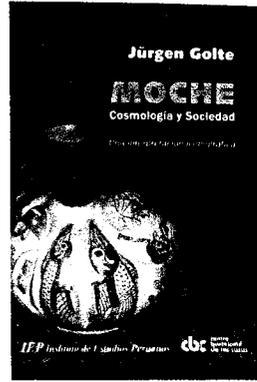
9

Centro de Estudios Regionales  
Andinos Bartolomé de Las Casas

últimas publicaciones



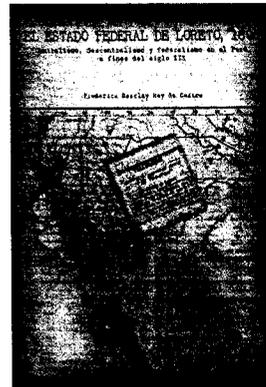
*Fiesta andina*  
Mamacha Carmen en Paucartambo.  
Martine du Authier



*Moche: cosmología y sociedad.*  
Una interpretación iconográfica.  
Jürgen Golte



*Medicina tradicional andina:*  
planteamientos y aproximaciones  
Ricardo Sánchez y Rodolfo Sánchez

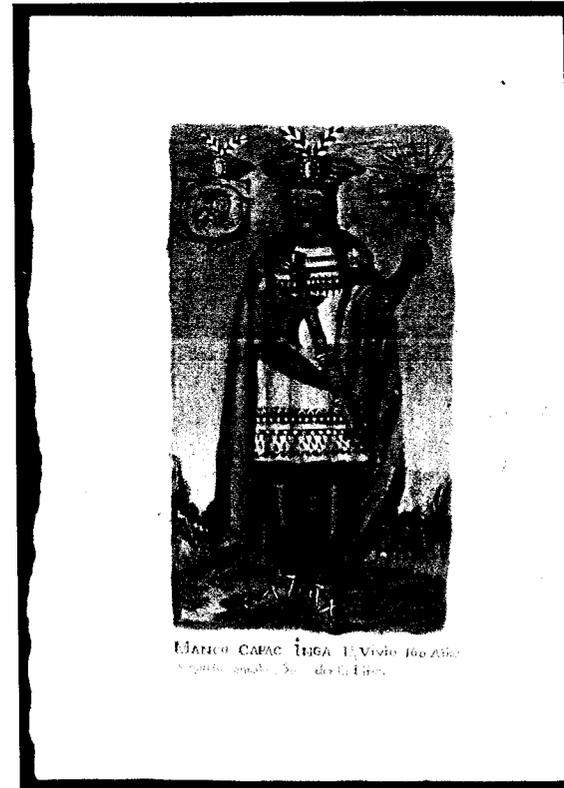


*El Estado Federal de Loreto, 1896.*  
Frederica Barclay Rey de Castro

# revista andina 48

Eventos solares en tres relatos de  
origen y fundación y las  
representaciones de la deidad solar inca

revista andina



*El concepto de 'comunidad' en su  
dimensión espacial*

*Movimientos indígenas y las  
dinámicas andinas de Etnicidad  
y clase*

*El memorial de Luis Quiñones  
Osorio en defensa de los indios  
del Perú.*

*Los enredos léxicos de las  
lenguas peruanas.*

*Martín de Murúa y las guacas  
del Cuzco.*

*Saypurú: el misterio de la mina  
perdida, del Inca chiriguano y  
del dios mestizo.*

Reseñas

Revista de Revistas

Cuzco, Perú

Segundo semestre de 2009

---

artículos,  
notas  
y documentos

- Pablo José Cruz  
Tumbas, metalurgia y complejidad social en un páramo del Altiplano surandino. Pulacayo, Bolivia, 1 milenio D. C. 71
- Laurent Segalini  
Organización socio-espacial del Cuzco prehispánico: datos sobre la repartición de tierras de los grupos aristocráticos incas. 105
- Enrique Ballón Aguirre  
La dentera multilingüe e intercultural en las sociedades andinas (conflictos de lengua, habla y escritura) 135
- Mario Miguel Meza Bazán  
Estado, modernización y la Ley de Conscripción Vial en el Perú 165
- Jessica Esquivel Coronado  
El plano más antiguo del Cuzco en 1643. Un análisis urbanístico en dos parroquias de indios en los siglos XVI y XVII. 187
- Lorena Córdoba y Diego Villar  
Etnonimia y relaciones interétnicas entre los panos meridionales (siglos XVIII-XX). 211

---

reseñas

- Guibovich Pérez, Pedro y Luis Eduardo Wuffarden. *Sociedad y gobierno episcopal: las visitas del obispo Manuel de Mollinedo y Angulo (Cuzco, 1674-1694)*. Lima: Instituto Francés de Estudios Andinos/Instituto Riva Agüero, 2008. 243 pp. 245
- Real Audiencia de La Plata. *Acuerdos de la Real Audiencia de La Plata de los Charcas*. Sucre: Corte Suprema de Justicia/Agencia Española de Cooperación Internacional/Archivo y Biblioteca Nacionales de Bolivia, 2007. 10 tomos, índices, ISBN 978-99905-920-1-6 (colección: vol. 1 a 8) y 978-99905-930-0-6 (colección: vol. 9 y 10). 247

---

Barclay Rey de Castro, Frederica. *El Estado Federal de Loreto, 1896*. Lima: Instituto Francés de Estudios Andinos/Centro de Estudios Regionales Andinos Bartolomé de las Casas, 2009. 439 pp. 249

Marchena Fernández, Juan, Luis Miguel Glave Testino y José de la Puente Luna, *Caminando con Don Phelipe Guaman Poma de Ayala*. Cuzco: Municipalidad Provincial del Cuzco, 2009. 250 pp., ilustraciones. 252

Saignes, Thierry. *Historia del pueblo chiriguano*. La Paz: Instituto Francés de Estudios Andinos, 2007 (Isabelle Combès, compiladora y editora). 332 pp. Mapas y cuadros. ISBN: 978-99954-1-067-4. 257

Golte, Jürgen, *Moche, cosmología y sociedad. Una interpretación iconográfica*. Cuzco: Instituto de Estudios Peruanos/Centro de Estudios Regionales Andinos Bartolomé de Las Casas. 473 pp. 259

---

revista  
de revistas

263

---

Reglas y recomendaciones para los autores colaboradores de la *Revista Andina*

269

## Revista Andina

Es una publicación semestral del Centro de Estudios Regionales Andinos  
Bartolomé de Las Casas, Cuzco, Perú

DIRECTOR  
Pablo F. Sendón

SECRETARIO DE EDICIÓN  
Fabrizio Arenas Barchi

### COMITÉ EDITORIAL

Rodolfo Cerrón Palomino, Pontificia Universidad Católica, Perú  
Marisol de La Cadena, University of California at Davis, Estados Unidos  
Peter Kaulicke, Pontificia Universidad Católica, Perú  
Reiner Tom Zuidema, University of Illinois at Urbana-Champaign, Estados Unidos  
Sergio Serulnikov, CONICET-Universidad de Buenos Aires, Argentina  
Charles Walker, University of California at Davis, Estados Unidos  
Jean-Paul Deler, CNRS, Francia

CORRECCIÓN DE TEXTOS  
Ricardo Vásquez K.

SECRETARÍA  
Centro Bartolomé de Las Casas, Cuzco, Perú

Los manuscritos y los libros para reseñar pueden ser enviados a  
*Revista Andina*

Pasaje Pampa de La Alianza 164, Cuzco, Perú, Apartado 477,  
Telefax: (51-84) 245656 / 245415, e-mail: revistaandina@apu.cbc.org.pe

Índices de la *Revista Andina* (1983-2007) <http://revistandina.perucultural.org.pe/>

*Revista Andina* no devolverá textos no solicitados ni mantendrá necesariamente  
correspondencia sobre ellos.

**SUSCRIPCIÓN ANUAL**  
ventas@apu.cbc.org.pe  
(incluye costo de envío)

**América Latina**  
Individual: US \$90  
Institucional: US \$100

**Otros países**  
Individual: US \$100  
Institucional: US \$120

Publicación semestral del Centro Bartolomé de Las Casas - Cuzco

Número 49

Segundo semestre de 2009

revista  
andina

estudios  
y debates

Mercedes del Río  
De sacerdotes del Tawantinsuyu a cofrades  
coloniales: Nuevas evidencias sobre los  
Acustupa y Viracocha Inga de Copacabana.  
Comentarios de Ximena Medinacelli (49),  
Gonzalo Lamana (51), David Garret (56),  
Luis Miguel Glave (58), Tristan Platt y Pablo  
Quisbert (60).  
Respuesta del autor Mercedes del Río (64).

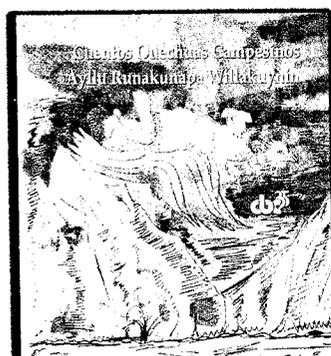
9



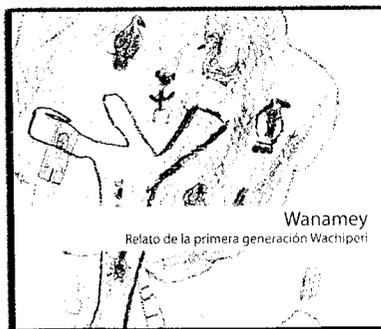
*El regreso de lo indígena*  
Valérie Robin Azevedo, Carmen Salazar-Soler  
(editoras)



*Celebrando la fe*  
*Fiesta y devoción en el Cuzco*  
Jorge A. Flores Ochoa (editor)



*Cuentos quechuas campesinos*  
*Ayllu runakunapa Willakuynin*



*Wanamey*  
*Relato de la primera generación Wachiperi*



*Tumbas, metalurgia y complejidad social en un páramo del Altiplano surandino*

*Organización socio-espacial del Cuzco prehispánico*

*La dentera multilingüe e intercultural en las sociedades andinas*

*Estado, modernización y la Ley de Conscripción Vial en el Perú*

*El plano más antiguo del Cuzco en 1643*

*Etnonimia y relaciones interétnicas entre los panos meridionales (siglos XVIII-XX)*

Reseñas

Revista de Revistas